

# beko

## Frigider

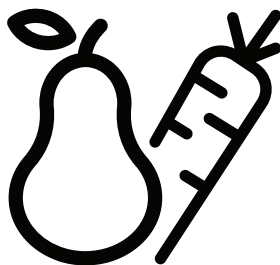
Manual de instrucțiun

## Chłodziarka

Instrukcja użytkowania

## Réfrigérateur

Manuel d'utilisation



RCNE560E40ZXBRN - RCNE560E40DZMN - RCNE560I40DXBN

RO / PL / FR /



HÂRTIE RECICLATĂ ȘI  
RECICLABILĂ



PAPIER Z RECYKLINGU I  
NADAJĄCY SIĘ DO PONOWNEGO  
PRZETWORZENIA



PAPIER ENTièrement  
RECYCLÉ ET RECYCLABLE

58 4631 0000/AE

1/2

Stimate client,

Dorim să obțineți performanțe optime prin utilizarea produsului nostru, care a fost fabricat în unități moderne și verificat conform celor mai riguroase proceduri de control al calității.

În acest scop, înainte de a utiliza produsul, vă rugăm să citiți manualul de utilizare în întregime și să-l păstrați pentru a-l consulta pe viitor. Dacă predați produsul unei alte persoane, oferiți acest manual împreună cu produsul.





### Manualul de utilizare asigură utilizarea rapidă și sigură a produsului.






- Citiți manualul de utilizare înainte de instalarea și utilizarea produsului.
- Respectați întotdeauna instrucțiunile aplicabile referitoare la siguranță.
- Păstrați manualul de utilizare la îndemână pentru a-l putea consulta ulterior.
- Citiți și celelalte documente furnizate împreună cu produsul.

Rețineți că instrucțiunile din acest manual se pot aplica și altor modele de produse. Acest manual precizează cu exactitate toate modificările diferitelor modele.

### Simboluri și observații

Acest manual de utilizare conține următoarele simboluri:

	Informații importante și sfaturi utile.
	Pericol de moarte și pagube materiale.
	Pericol de electrocutare.
	Ambalajul produsului este fabricat din materiale reciclabile, în conformitate cu Legislația națională privind mediul înconjurător.

 <b>INFORMAȚII</b>	
	
SUPPLIER'S NAME	MODEL IDENTIFIER (*)
	
Informațiile despre model, care sunt stocate în baza de date a produselor, pot fi obținute prin accesarea următorului site web și căutarea identificatorului dvs. de model (*) aflat pe eticheta energetică.	
<a href="https://eprel.ec.europa.eu/">https://eprel.ec.europa.eu/</a>	

## **1 Instrucțiuni privind siguranța și mediul 4**

- 1.1. Siguranța generală . . . . . 4
  - 1.1.1 Avertisment HC . . . . . 6
  - 1.1.2 Pentru modelele cu dozator de apă. . . . . 6
- 1.2. Domeniu de utilizare . . . . . 7
- 1.3. Siguranța copiilor . . . . . 7
- 1.4. Conformitatea cu Directiva DEEE și eliminarea deșeurilor . . . . . 7
- 1.5. Conformitatea cu Directiva RoHS . . . . . 7
- 1.6. Informațiile de pe ambalaj . . . . . 7

## **2 Frigider 8**

### **3 Instalarea 9**

- 3.1. Locul corect pentru montare . . . . . 9
- 3.2. Montarea distanțierelor din plastic . . . . . 9
- 3.3. Ajustarea picioarelor . . . . . 9
- 3.4. Conexiunea electrică. . . . . 10

### **4 Pregătirea 11**

- 4.1. Sfaturi pentru economisirea energiei . . . . . 11
- 4.2. Prima utilizare. . . . . 11

### **5 Utilizarea produsului 13**

- 5.1. Panou indicator. . . . . 13
- 5.2. Recipientul pentru gheață . . . . . 16
- 5.3. Suport de ouă . . . . . 16
- 5.4. Ventilator . . . . . 16
- 5.5. Compartiment de legume . . . . . 16
- 5.6. Compartiment de zero grade . . . . . 16
- 5.7. Folosirea celui de-al doilea compartiment pentru legume al produsului; . . . . . 17
- 5.8. Raft de ușă mobil . . . . . 18
- 5.9. Cutii de stocare glisante . . . . . 18
- 5.10. Modul de dezodorizare . . . . . 18
- 5.11. Controlul umidității în compartimentul de legume . . . . . 19
- 5.12. Aparat automat de gheață . . . . . 19
- 5.13. Aparatul IceMatic și recipientul de depozitare a gheții. . . . . 20

- 5.14. Dozatorul de apă . . . . . 20
- 5.15. Utilizarea dozatorului de apă. . . . . 20
- 5.16. Curățarea rezervorului de apă. . . . . 22
- 5.17. Tava pentru apă. . . . . 23
- 5.18. Congelarea alimentelor proaspete. . . . . 24
- 5.19. Recomandări pentru depozitarea alimentelor congelate . . . . . 24
- 5.20. Detalii despre congelator . . . . . 25
- 5.21. Introducerea alimentelor. . . . . 25
- 5.22. Alarmă de ușă deschisă. . . . . 25
- 5.23. Schimbarea direcției de deschidere a ușii 25
- 5.24. Bec interior . . . . . 25
- 5.25. Blue Light/HarvestFresh . . . . . 26
- 5.26. Cutia pentru lactate (depozitare la rece) asigurată . . . . . 26





### **6 Întreținerea și curățarea 27**

- 6.1. Evitarea mirosurilor urât mirositoare. . . . . 27
- 6.2. Protejarea suprafețelor din plastic . . . . . 27
- 6.3. Geamuri din sticlă . . . . . 27

### **7 Depanare 28**

Această secțiune descrie instrucțiunile de siguranță necesare pentru a împiedica riscul de vătămare corporală și pagubele materiale. Nerespectarea acestor instrucțiuni va anula toate tipurile de garanție a produsului.

### Domeniu de utilizare

	<b>AVERTISMENT:</b> Mentineți duzele de ventilație, din carcasa echipamentului sau din structura integrată, neblocați.
	<b>AVERTISMENT:</b> Nu utilizați dispozitive medicale sau alte mijloace pentru a accelera procesul de decongelare decât cele recomandate de producător.
	<b>AVERTISMENT:</b> Nu deteriorați circuitul de agent frigorific.
	<b>AVERTISMENT:</b> Nu utilizați echipamente electrice în interiorul compartimentelor de depozitare a alimentelor ale echipamentului, dacă acestea nu sunt de tipul recomandat de producător.

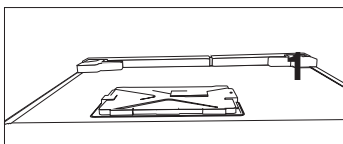
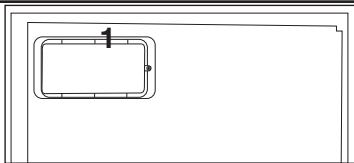
Acest echipament este făcut pentru a fi folosit pentru aplicații domestice sau similare, precum:

- chicinete pentru angajați în magazine, birouri sau alte medii de lucru;
- ferme și de către clienți în hoteluri, moteluri și alte medii rezidențiale;
- medii de tip pensiune;
- catering și aplicații care nu țin de vânzarea cu amănuntul asemănătoare.

### 1.1. Siguranța generală

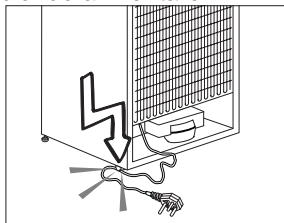
- Acest produs nu este destinat utilizării de către persoane având capacități fizice, senzoriale și mentale reduse, fără cunoștințe suficiente sau fără experiență, sau de către copii. Aparatul poate fi utilizat de aceste persoane numai dacă sunt supravegheate și dacă au fost instruite de o persoană responsabilă pentru siguranța lor. Nu lăsați copiii să se joace cu acest aparat.
- În caz de funcționare necorespunzătoare, scoateți aparatul din priză.
- După scoaterea aparatului din priză, așteptați cel puțin 5 minute înainte de a-l introduce din nou în priză.
- Scoateți aparatul din priză când nu îl utilizați.
- Nu atingeți priza dacă aveți mâinile umede! Nu trageți de cablu când scoateți aparatul din priză, țineți întotdeauna de ștecăr.
- Nu introduceți frigiderul în priză dacă duza este slăbită.
- Scoateți aparatul din priză în timpul instalării, întreținerii, curățării și reparării.
- Dacă produsul nu se va utiliza o anumită perioadă de timp, scoateți aparatul din priză și scoateți toate alimentele din interior.
- Nu utilizați produsul când compartimentul cu carduri cu circuite aflat în partea superioară din spate a produsului (capac cutie cu carduri electrice) (1) este deschis.

## Instrucțiuni privind siguranța și mediul



- Nu utilizați aburi sau materiale de curățare cu aburi pentru curățarea frigiderului și topirea gheții din interior. Aburul poate intra în contact cu zonele electrificate și poate cauza scurtcircuit sau șoc electric!
- Nu spălați aparatul pulverizând sau turnând apă pe acesta! Pericol de electrocutare!
- În caz de nefuncționare, nu utilizați produsul, întrucât poate cauza șocuri electrice. Contactați centrul de service autorizat înainte de a face ceva.
- Introduceți produsul într-o priză cu împământare. Împământarea trebuie realizată de un electrician calificat.
- Dacă produsul este prevăzut cu iluminare cu leduri, contactați un centru de service autorizat pentru înlocuire sau în caz de orice probleme.
- Nu atingeți alimentele congelate dacă aveți mâinile umede! Acestea se pot lipi de mâini!
- Nu introduceți băuturi la sticlă sau la doză în congelator. Acestea pot exploda!
- Puneți lichidele în poziție verticală după ce ați închis bine capacul.

- Nu pulverizați substanțe inflamabile în apropierea aparatului. Pericol de incendiu și explozie.
- Nu păstrați materiale inflamabile și produse cu gaze inflamabile (spray-uri etc.) în frigider.
- Nu amplasați recipiente conținând lichide pe aparat. Pulverizarea apei pe o piesă electrificată poate cauza șoc electric și pericol de incendiu.
- Expunerea aparatului la ploaie, zăpadă, soare și vânt afectează siguranța sistemului electric. Atunci când mutați frigiderul, nu apucați de mâner. Mânerul se poate rupe.
- Aveți grijă să nu vă prindeți orice parte a mâinilor sau a corpului în oricare dintre piesele mobile din interiorul produsului.
- Nu călcați sau nu vă sprijiniți de ușă, sertare și alte piese similare ale frigiderului. Astfel produsul poate cădea, iar piesele se pot deteriora.
- Aveți grijă să nu vă împiedicați de cablul de alimentare.



- La amplasarea aparatului, verificați cablul de alimentare să nu fie blocat sau deteriorat.
- Nu puneți prize multiple sau prelungitoare în spatele aparatului.
- **Frigiderul dvs. Side by Side are nevoie de o conexiune la apă.**

## Instrucțiuni privind siguranța și mediul

Dacă nu e disponibil un robinet de apă încă și trebuie să chemați un instalator, nu uitați : In cazul în care casa dvs. E prevăzută cu un sistem de încălzire în pardoseală, țineți cont de faptul că , perforarea plafonului de beton ar putea avaria acest sistem de încălzire.

- Copiilor cu vârsta cuprinsă între 3 și 8 ani li se permite să încarce și să descarce aparatele frigorifice.
- Pentru a evita contaminarea alimentelor, vă rugăm să respectați următoarele instrucțiuni:
  - – Deschiderea ușii pentru perioade lungi poate cauza o creștere semnificativă a temperaturii în compartimentele aparatului.
  - – Curățați periodic suprafețele care pot intra în contact cu alimentele și sistemele de drenaj accesibile.
  - – Curățați rezervoarele de apă dacă acestea nu au mai fost folosite timp de 48 h; clătiți sistemul de apă conectat la sursă de apă dacă nu s-a consumat apă timp de 5 zile.
- – Depozitați carnea crudă și peștele crud în recipiente potrivite în frigider, astfel încât să nu intre în contact cu alte alimente sau să picure pe acestea.
- – Compartimentele cu alimente congelate setate la două stele sunt potrivite pentru depozitarea alimentelor pre-congelate, depozitarea sau prepararea înghețatei și obținerea cuburilor de gheață.
- – Compartimentele setate la una, două, trei stele nu sunt potrivite pentru congelarea alimentelor

proaspete.

- – Dacă aparatul frigorific este lăsat gol pentru perioade de timp lungi, opriți-l, dezghețați-l, curățați-l, uscați-l și lăsați ușa deschisă pentru a preveni formarea mucegaiului în aparat.

### 1.1.1 Avertisment HC

Dacă produsul dvs. este echipat cu un sistem de răcire cu gaz R600a, aveți grijă să nu deteriorați sistemul de răcire și conductele în timpul utilizării și transportării aparatului. Acest gaz este inflamabil. Dacă sistemul de răcire este deteriorat, feriviți produsul de potențialele surse de incendiu și ventilați încăperea imediat.



Tipul de gaz utilizat la produsul dvs. este indicat pe eticheta amplasată în interior, pe partea stângă.

### 1.1.2 Pentru modelele cu dozator de apă

- Presiunea la racordul de alimentare cu apă rece trebuie să fie de maxim 90 psi (620 kPa). Dacă presiunea apei depășește 80 psi (550 kPa), utilizați o supapă de limitare a presiunii la sistemul dvs. de alimentare. Dacă nu știți cum să verificați presiunea apei, cereți ajutorul unui instalator profesionist.
- În cazul în care există riscul efectului de lovitură de berbec al apei în instalația dvs., utilizați întotdeauna un echipament de prevenire a efectului de lovitură de berbec al apei la instalația dvs. Consultați un instalator profesionist dacă nu sunteți siguri cu privire la

## Instrucțiuni privind siguranța și mediul

lipsa efectului de lovitură de berbec al apei în instalația dvs.

- Nu instalați pe racordul de alimentare cu apă caldă. Luați măsuri de precauție împotriva riscului de înghețare a furtunurilor. Intervalul temperaturii de funcționare a apei va fi 33°F (0,6°C) minim și 100 ° F (38°C) maxim.
- A se utiliza numai apă potabilă.

### 1.2. Domeniu de utilizare

- Acest produs a fost conceput pentru uz casnic. Acesta nu este destinat utilizării în scopuri comerciale.
- Produsul trebuie utilizat numai pentru a păstra alimente și băuturi.
- Nu păstrați în frigider produse sensibile care necesită temperaturi controlate (vaccinuri, medicație sensibilă la căldură, materiale medicale etc.).
- Producătorul nu își asumă răspunderea pentru orice deteriorare cauzată de utilizare sau manipulare incorectă.
- Piese de schimb originale vor fi furnizate timp de 10 ani, de la data cumpărării produsului.

### 1.3. Siguranța copiilor

- Nu lăsați materialele la îndemâna copiilor.
- Nu permiteți copiilor să se joace cu produsul.
- Dacă ușa este dotată cu o încuietoare, nu lăsați cheia la îndemâna copiilor.

### 1.4. Conformitatea cu Directiva DEEE și eliminarea deșeurilor

Acest produs este în conformitate cu Directiva UE privind DEEE (2012/19/UE). Produsul este prevăzut cu un simbol de clasificare pentru deșeurile de echipamente electrice și electronice (WEEE).



Acest produs a fost fabricat cu componente și materiale de înaltă calitate și care pot fi refolosite și sunt potrivite pentru reciclare. Nu eliminați deșeurile produs împreună cu deșeurile menajere normale și alte deșeurile la sfârșitul duratei de

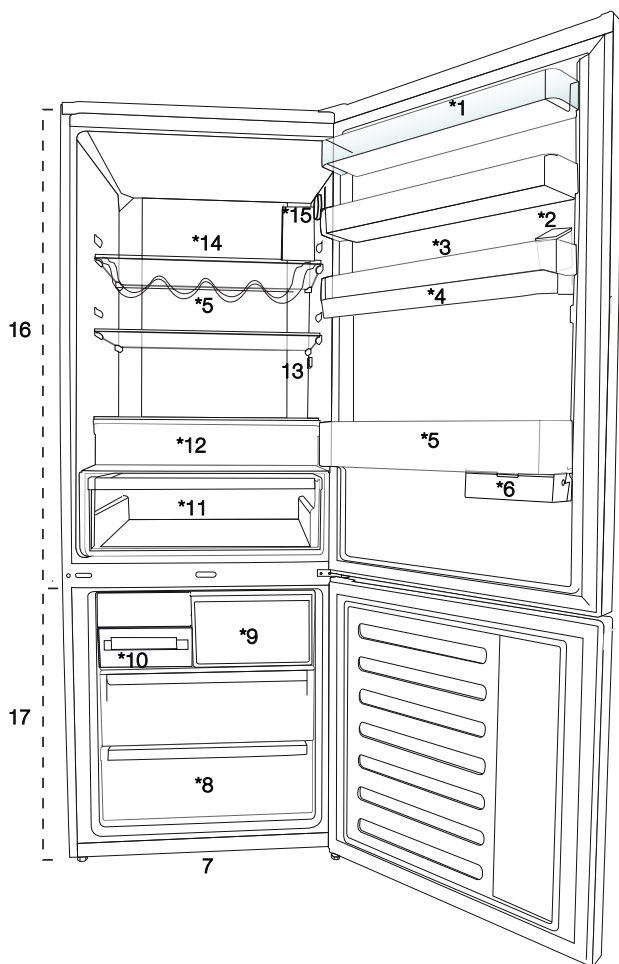
viață a produsului. Predați-l la centrul de colectare pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice. Consultați autoritățile locale pentru a afla despre aceste centre de colectare.

### 1.5. Conformitatea cu Directiva RoHS

- Acest produs este în conformitate cu Directiva UE privind DEEE (2011/65/UE). Acesta nu conține materiale nocive și interzise specificate în Directivă.

### 1.6. Informațiile de pe ambalaj

- Materialele de ambalare a produsului sunt fabricate din materiale reciclabile în conformitate cu Reglementările naționale privind mediul. Nu eliminați materialele de ambalare împreună cu deșeurile menajere sau alte deșeurile. Predați-le la punctele de colectare a ambalajelor desemnate de autoritățile locale.



- |   |   |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>1. Raft ușă compartiment congelator</li> <li>2. Rezervor de umplere a dozatorului de apă</li> <li>3. Compartimentul pentru ouă</li> <li>4. Rezervorul dozatorului de apă</li> <li>5. Raft pentru sticle</li> <li>6. Cutii de stocare glisante</li> <li>7. Picioare reglabile</li> <li>8. Compartiment congelator</li> <li>9. Compartiment de congelare rapidă</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>10. Tavă cuburi de gheață și recipient pentru gheață</li> <li>11. Compartiment de legume</li> <li>12. Cutia pentru lactate (depozitare la rece)</li> <li>13. Bec interior</li> <li>14. Raft ușă compartiment congelator</li> <li>15. Buton de reglare temperatură</li> <li>16. Compartiment congelator</li> <li>17. Compartimentul congelatorului</li> </ul> |
|---|---|



\*Opțional: Imaginile din acest manual de utilizare sunt schematice și este posibil să nu fie identice cu produsul dumneavoastră. Informațiile pentru componentele care nu există în dotarea produsului achiziționat de dumneavoastră se aplică pentru alte modele.



### 3.1. Locul corect pentru montare

Pentru montarea produsului, contactați service-ul autorizat. Pentru pregătirea produsului pentru montare, consultați informațiile din ghidul de utilizare și asigurați-vă că conexiunile electrice și de apă sunt corespunzătoare. Dacă nu, apelați la un electrician și instalator pentru a face aceste conexiuni corespunzătoare.

	<b>AVERTISMENT:</b> Producătorul nu își va asuma răspunderea pentru orice pagube rezultate din activitatea efectuată de către persoane neautorizate.
	<b>AVERTISMENT:</b> În timpul montării produsului, cablul de alimentare trebuie să fie deconectat. Nerespectarea acestui lucru poate cauza decesul sau vătămări grave!
	<b>AVERTISMENT:</b> Dacă lățimea ușii este prea mică pentru ca produsul să treacă prin aceasta, scoateți ușa și rotiți produsul pe o parte; dacă nici acest lucru nu funcționează, contactați service-ul autorizat.

- Plasați produsul pe o suprafață dreaptă pentru evitarea vibrațiilor.
- Plasați produsul la o distanță de cel puțin 30 cm de radiator, plită sau surse similare de căldură și la cel puțin 5 cm de cuptoare electrice.
- Nu expuneți produsul la razele solare directe sau mențineți-l în medii umede.
- Pentru funcționarea eficientă a produsului acesta necesită o circulare a aerului corespunzătoare.
- Dacă produsul va fi montat într-un chioșc, amintiți-vă să lăsați cel puțin 5 cm distanță între produs, tavan și pereți.
- Nu montați produsul în medii cu temperaturi sub -5°C.
- Produsul dvs. necesită o circulație adecvată a aerului pentru a funcționa eficient. Dacă produsul va fi plasat într-o nișă, nu uitați să lăsați o distanță de cel puțin 5 cm între produs și tavan, peretele din spate și pereții laterali.

- Dacă produsul va fi plasat într-o nișă, nu uitați să lăsați o distanță de cel puțin 5 cm între produs și tavan, peretele din spate și pereții laterali. Verificați dacă elementul de protecție a spațiului la peretele din spate se află în locația sa (dacă este furnizat împreună cu produsul). Dacă elementul nu este disponibil sau dacă este pierdut sau căzut, poziționați produsul astfel încât să rămână o distanță de cel puțin 5 cm între suprafața din spate a produsului și pereții camerei. Spațiul din spate este important pentru funcționarea eficientă a produsului.

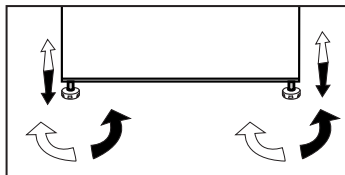
### 3.2. Montarea distanțierelor din plastic

Utilizați distanțierile din plastic furnizate împreună cu produsul pentru a furniza o distanță suficientă pentru circulația aerului între produs și perete.

1. Pentru montarea distanțierilor, scoateți șuruburile de pe produs și utilizați șuruburile furnizate împreună cu distanțierile.
2. Introduceți cei 2 distanțieri din plastic pe protecția sistemului de ventilare, conform figurii de mai jos.


### 3.3. Ajustarea picioarelor

Dacă produsul nu se află în poziție de echilibru, reglați picioarele frontale prin rotirea acestora în partea stângă sau dreaptă.




## Instalarea

### 3.4. Conexiunea electrică

	<b>AVERTISMENT:</b> Nu utilizați prelungitoare sau prize multiple în conexiunea electrică.
	<b>AVERTISMENT:</b> Cablul de alimentare avariat trebuie să fie înlocuit de către un service autorizat.
	Atunci când plasați două frigideră în poziții adiacente, lăsați o distanță de cel puțin 4 cm între acestea.

- Compania noastră nu își va asuma răspunderea pentru orice pagube rezultate din utilizarea fără împământare și conexiune electrică neconformă cu regulamentele naționale.
- Ștecherul cablului de alimentare trebuie să fie ușor accesibil după instalare.
- Nu utilizați ștechere multiple cu sau fără prelungitoare între priza de perete și frigider.

	Avertisment suprafață fierbinte Pereții laterali ai produsului sunt echipați cu țevi de refrigerare pentru a ameliora sistemul de răcire. Agentul frigorific cu temperaturi înalte poate curge prin aceste zone, rezultând suprafețe fierbinți pe pereții laterali. Este normal și nu este nevoie de reparații. Fiți atenți în timp ce atingeți aceste zone.
---	---

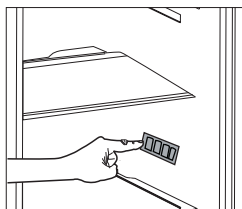
### 4.1. Sfaturi pentru economisirea energiei



Conectarea produsului la sistemele de economisire a energiei electrice este periculoasă și poate cauza avarierea produsului.

- Pentru un aparat autonom; „acest aparat frigorific nu este destinat utilizării ca aparat încorporat. Nu mențineți ușile frigiderului deschise pentru perioade lungi de timp.
- Nu introduceți alimente calde sau băuturi în frigider.
- Nu supraîncărcați frigiderul; blocarea curentului intern de aer va reduce capacitatea de răcire.
- Pentru depozitarea cantității maxime de alimente în compartimentul de congelare al frigiderului, dumneavoastră trebuie să scoateți sertarele superioare și să introduceți raftul din sticlă. Consumul de energie declarat al frigiderului dumneavoastră a fost determinat prin scoaterea compartimentului de congelare, tăvii de gheață și a sertarelor superioare pentru a permite depozitarea maximă. În momentul depozitării, este recomandat utilizarea sertarului inferior. Funcția de economisire a energiei trebuie să fie activată pentru cel mai bun consum de energie.
- Nu trebuie să blocați debitul de aer prin introducerea alimentelor în fața ventilatorului congelatorului. În momentul introducerii alimentelor, un spațiu de minim 3 cm trebuie să fie lăsat în fața grilajului de protecție al ventilatorului.
- Depinzând de caracteristicile produsului; dezghețarea alimentelor congelate în compartimentul de congelare va asigura economisire de energie și va menține calitatea alimentelor.
- Alimentele trebuie să fie depozitate utilizând sertarele din compartimentul congelatorului pentru a se asigura economisirea energiei și protejarea acestora în condiții mai bune.
- Ambalajele alimentelor nu trebuie să fie în contact direct cu senzorul de căldură localizat în congelator. Dacă acestea se află în contact cu senzorul, consumul de energie al produsului ar putea crește.

- Asigurați-vă că alimentele nu se află în contact cu senzorul de temperatură al compartimentului congelatorului descris mai jos.
- În cazul în care există mai multe opțiuni, rafturile din sticlă trebuie amplasate astfel încât intrările de aer de la peretele din spate să nu fie blocate, intrările de aer preferabil să rămână sub raftul de sticlă. Această combinație poate ajuta la îmbunătățirea distribuției de aer și eficienței energetice.



### 4.2. Prima utilizare

Înainte de a utiliza frigiderul, asigurați-vă că operațiunile necesare de pregătire respectă instrucțiunile aflate în secțiunile "Instrucțiuni de siguranță și mediu" și "Montaj":

- Mențineți funcționarea produsului fără alimente timp de 6 ore și nu deschideți ușa, doar dacă este absolut necesar.



Un sunet va fi auzit atunci când compresorul este angrenat. Atunci când compresorul este inactiv este normal să auziți acest sunet, datorită lichidelor și gazelor compresibile aflate în sistemul de răcire.



Marginile frontale ale produsului se pot încălzi. Acest fenomen este normal. Aceste zone sunt proiectate să se încălzească pentru prevenirea condensării.

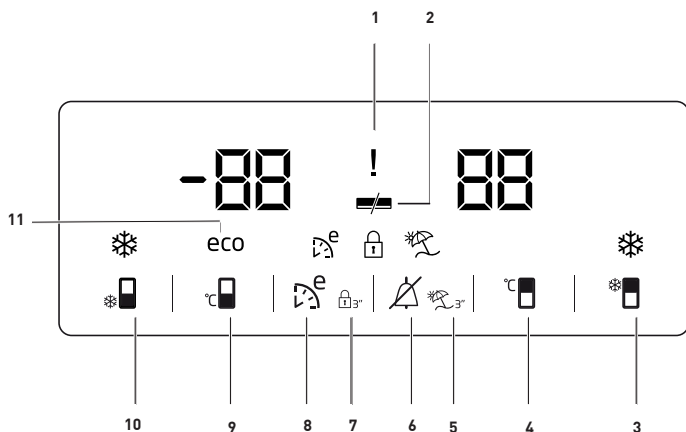


La unele modele, panoul cu instrumente se oprește după 5 minute după ce ușa a fost închisă. Acesta va fi reactivat atunci când ușa a fost deschisă sau când o tastă este apăsată.

- Deoarece aerul fierbinte și umed nu pătrunde direct în produs atunci când ușile nu sunt deschise, acesta se va auto-optimiza pentru a vă proteja alimentele. Funcțiile și componentele cum ar fi compresorul, ventilatorul, încălzitorul, dezghețarea, iluminarea, afișajul etc vor funcționa conform necesității unui consum minim de energie în aceste condiții.

## 5.1. Panou indicator

Panoul indicator vă permite să setați temperatura și să controlați celelalte funcții corespunzătoare produsului fără deschiderea ușii produsului. Doar apăsați inscripțiile de pe butoanele relevante pentru setările funcțiilor.



### 1. Întreruperea curentului electric/ Temperatură ridicată/Eroare stare indicator:

Acest indicator (!) se aprinde în caz de întrerupere a curentului electric, de temperatură ridicată și de avertizări de eroare.

Dacă temperatura compartimentului congelator este ridicată la un nivel critic pentru alimentele congelate, valoarea maximă atinsă de temperatura compartimentului congelator clipește pe indicatorul digital.

Verificați alimentele în compartimentul congelator.

Aceasta nu este o defecțiune. Avertizarea poate fi ștearsă prin apăsarea oricărui buton sau a butonului pentru dezactivarea alarmei la temperaturi înalte. (Anularea prin apăsarea oricărui buton nu se aplică pentru orice model.)

Acest indicator (!) se mai aprinde când apare o defecțiune a senzorului. Dacă acest indicator este aprins, „E” și cifrele, precum „1,2,3...” sunt afișate alternativ pe indicatorul de temperatură. Aceste

cifre de pe indicator informează tehnicianul de service despre eroare.

### 2. Funcția de economisire a energiei (afișaj oprit):

Dacă ușile produsului sunt menținute închise pentru o durată lungă de timp funcția de economisire a energiei este activată automat și simbolul de economisire a energiei este iluminat. (☞)

În momentul când funcția de economisire a energiei este activată, toate simbolurile de pe afișaj altele decât simbolul de economisire a energiei vor fi oprite. În momentul când funcția de economisire a energiei este activată, dacă orice buton este apăsat sau ușa este deschisă, funcția de economisire a energiei va fi anulată iar simbolurile de pe afișaj vor reveni la normal. Funcția de economisire a energiei este activată în timpul expedierii din fabrică și nu poate fi anulată.



\*Opțional: Imaginile din acest manual de utilizare sunt schematic și este posibil să nu fie identice cu produsul dvs. Informațiile pentru componentele care nu există în dotarea produsului achiziționat de dvs. se aplică pentru alte modele.

## Utilizarea produsului

### 3. Buton funcție Quick freeze/buton pornit-oprit aparat icematic

Apăsati acest buton pentru a activa sau a dezactiva funcția de congelare rapidă. Atunci când activați această funcție, compartimentul frigider va fi răcit la o temperatură mai mică decât valoarea setată. (❄️)

Pentru a porni și opri aparatul icematic apăsați și mențineți apăsat timp de 3 secunde.



Utilizați funcția de răcire rapidă atunci când doriți să răciți rapid alimentele introduse în compartimentul frigider. Dacă doriți să răciți cantități mari de alimente proaspete, activați această funcție înainte de introducerea alimentelor în frigider.



Dacă nu anulați, funcția de răcire rapidă se va anula automat după 1 ore sau în momentul în care compartimentul frigiderului ajunge la temperatura dorită.



Dacă apăsați butonul de congelare rapidă în mod repetat la intervale scurte, protecția circuitului electronic va fi activată, iar compresorul nu va porni imediat.



Această funcție nu este memorată în momentul în care energia revine după o pană de curent.

### 4. Buton setare temperatură compartiment frigider

Apăsati acest buton pentru a seta temperatura compartimentului frigiderului la 8, 7,6, 5,4,3, 2, și respectiv 8. Apăsati acest buton pentru a seta temperatura compartimentului frigider la valoarea dorită. (🌡️)

### 5. Funcția Vacanță:

Pentru a activa funcția Vacanță, apăsați acest buton (🏠) timp de 3 secunde, iar indicatorul modului Vacanță (🌞) va fi activat. Atunci când funcția Vacanță este activată, semnul " - - " este afișat pe indicatorul de

temperatură a compartimentul frigider iar nicio operațiune activă de răcire nu este efectuată în compartimentul frigider. Atunci când această funcție este activată, nu este potrivit să mențineți alimente în compartimentul frigider. Alte compartimente vor continua să fie răcite după setarea temperaturii

Pentru anularea acestei funcții apăsați butonul **funcției Vacanță** din nou.

### 6. Încetarea avertizării de temperatură ridicată:

În cazul unei întreruperi a curentului electric/ avertizări de temperatură ridicată, puteți șterge avertizarea (🚫) apăsând orice buton timp de 1 secundă de pe indicator sau butonul de dezactivare a alarmei la temperaturi înalte, după verificarea alimentelor din compartimentul congelatorului.

Notă: Anularea prin apăsarea oricărui buton nu se aplică pentru orice model.

### 7. Blocare taste


Apăsati butonul de blocare a tastelor (🔒) simultan timp de 3 secunde. Simbol blocare taste Simbolul (🔒) se va aprinde iar modul de blocare a tastelor va fi activat. În momentul când modul de blocare a tastelor este activ, tastele nu vor funcționa. Apăsati din nou butonul de blocare a tastelor simultan timp de 3 secunde. Simbolul de blocare a tastelor se va stinge, iar modul de blocare a tastelor va fi dezactivat.

Apăsati butonul de **blocare a tastelor** dacă dumneavoastră doriți să preveniți modificarea setării temperaturii frigiderului. (🔒)

### 8. Eco fuzzy

Apăsati și mențineți butonul Eco Fuzzy timp de o secundă pentru a activa funcția Eco Fuzzy. Frigiderul va funcționa în cel mai economic mod timp de 6 ore, iar indicatorul de utilizare economică va fi aprins în momentul în care

## Utilizarea produsului

această funcție este activă (  ). Apăsati și mențineți butonul Eco Fuzzy timp de 3 secunde pentru a dezactiva funcția Eco Fuzzy.


Acest indicator este iluminat după 6 ore după ce funcția Eco Fuzzy este activată.

### 9. Buton setare temperatură compartiment congelator

Apăsati acest buton pentru a seta temperatura compartimentului congelatorului la -18, -19, -20, -21, -22, -23, -24, respectiv -18. Apăsati acest buton pentru a seta temperatura compartimentului congelator la valoarea dorită.



### 10. Funcția Quick Fridge:

Butonul are două funcții. Pentru activarea și dezactivarea funcției de răcire rapidă apăsați butonul scurt. Indicatorul Răcire rapidă se va stinge, iar frigiderul va reveni la setările normale. (  )



Utilizați funcția de congelare rapidă atunci când doriți să congelați rapid alimentele introduse în compartimentul frigider. Dacă doriți să congelați cantități mari de alimente proaspete, activați această funcție înainte de introducerea alimentelor în frigider.




Dacă nu anulați, funcția de răcire rapidă se va anula automat după 24 ore sau în momentul în care compartimentul frigiderului ajunge la temperatura dorită.



Această funcție nu este memorată în momentul în care energia revine după o pană de curent.

### 11. Indicator de utilizare economică

Indică că produsul funcționează într-un mod eficient din punct de vedere al energiei.

(  ) Acest indicator va fi activ dacă temperatura compartimentul congelatorului este setată la -18 sau răcirea eficientă din punct de vedere economic este efectuată datorită funcției Eco-Extra

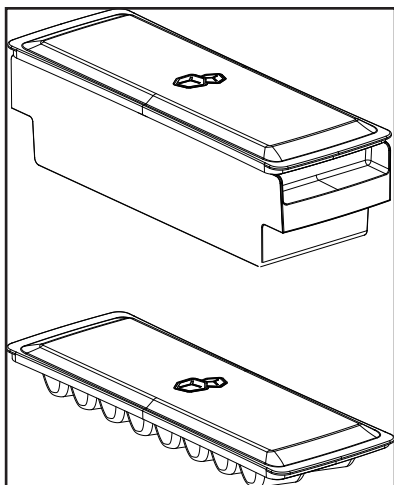


Indicatorul de utilizare economică este oprit atunci când funcțiile de răcire și congelare rapidă sunt selectate.

## Utilizarea produsului

### 5.2. Recipientul pentru gheață (Opțional)

- Luați recipientul pentru gheață din compartimentul congelator.
- Umpleți recipientul pentru gheață cu apă.
- Plasați recipientul pentru gheață în compartimentul congelator.
- Gheața va fi gata după aproximativ două ore. Luați recipientul pentru gheață din compartimentul congelatorului și înclinați-l ușor peste suportul pe care-l veți servi. Gheața va curge ușor în suportul de servire.



### 5.3. Suport de ouă

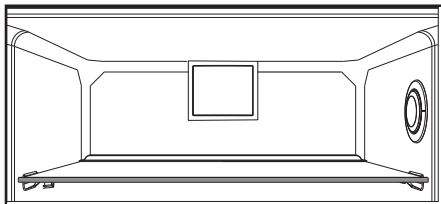
Dumneavoastră puteți plasa suportul de ouă pe ușă sau rafturile corpului. Dacă dumneavoastră decideți să plasați suportul pe rafturi, este recomandat să-l montați pe rafturile de jos deoarece sunt mai reci.



Nu plasați suportul pentru ouă în compartimentul congelatorului.

### 5.4. Ventilator

Ventilatorul a fost proiectat să distribuie și să circule și să distribuie omogen aerul rece în interiorul frigiderului. Durata de funcționare a ventilatorului poate varia în funcție de caracteristicile produsului dumneavoastră. În timp ce la unele produse, ventilatorul funcționează doar cu compresor, în altele sistemul de control determină durata de funcționare bazată pe nevoia de răcire.



### 5.5. Compartiment de legume (Opțional)

Compartimentul de legume al produsului este proiectat să mențină legumele proaspete prin păstrarea umidității. În acest scop, circulația totală a aerului rece este intensificată în compartimentul de legume.

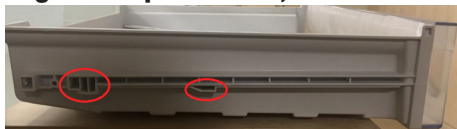
### 5.6. Compartiment de zero grade (Opțional)

Utilizați acest compartiment să mențineți alimentele delicate la temperaturi mai scăzute sau produse din carne pentru consum imediat. Compartimentul de zero grade este cel mai rece compartiment unde alimentele cum ar fi produse lactate, carne pește și pui pot fi depozitate în condiții ideale de depozitare. Fructele și/sau legumele nu trebuie depozitate în acest compartiment.



## Utilizarea produsului

### 5.7. Folosirea celui de-al doilea compartiment pentru legume al produsului;



**Figura 1.**

Așa cum este prezentat în figură, există două opritoare în cel de-al doilea compartiment pentru legume al produsului K70560.



**Figura 2.**

Când este închis, al doilea compartiment pentru legume arată ca în Figura 2.



**Figura 3.**

Cu ușa deschisă la 90°, trageți cel de-al doilea compartiment pentru legume până la primul opritor, după cum este prezentat în Figura 3.

În cazul în care sertarul este deschis mai mult, la început deschideți ușa la cel puțin 135°. După aceea, după cum este prezentat în Figura 4, ridicați cel de-al doilea compartiment pentru legume aproximativ 5mm, astfel încât să fie trecut de primul opritor.



**Figura 4.**

După ridicare, trageți cel de-al doilea sertar până la al doilea opritor după cum arată Figura 5.



**Figura 5.**

## Utilizarea produsului

### 5.8. Raft de ușă mobil

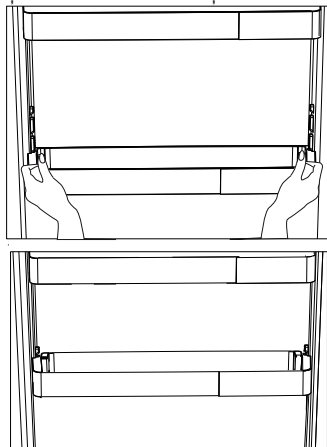
#### (Opțional)

Raftul de ușă mobil poate fi fixat în 3 poziții diferite.

Pentru a muta raftul, apăsați ușor butoanele de pe margini. Raftul va fi mobil.

Mutați raftul sus sau jos.

Atunci când raftul se află în poziția pe care o doriți, eliberați butoanele. Raftul va fi fixat în poziția acolo unde eliberați butoanele.

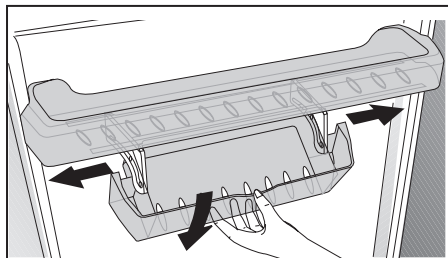


### 5.9. Cutii de stocare glisante

#### (Opțional)

Acest accesoriu este proiectat pentru a crește volumul utilizabil ale rafturilor din ușă.

Datorită abilității sale de a fi mutate lateral, acestea vă permit să plasați sticle cu gât lung, borcane sau cutii care dumneavoastră le introduceți în raftul pentru sticle de mai jos.



### 5.10. Modul de dezodorizare

#### (FreshGuard) \*opțional

Modulul de dezodorizare elimină rapid mirosurile neplăcute din frigider, înainte de a pătrunde în suprafețe. Mulțumită acestui modul care este amplasat în partea superioară a compartimentului pentru alimente proaspete, mirosurile neplăcute se dizolvă în timpul trecerii active a aerului prin filtrul de miros, apoi aerul curățat este retrimis în compartimentul de alimente proaspete. În acest mod, mirosurile nedorite care pot să apară pe parcursul depozitării alimentelor în frigider sunt eliminate înainte de a pătrunde în suprafețe.

Acest lucru este realizat datorită ventilatorului, LED-ului și filtrului de miros integrate în modul. În folosirea zilnică, modulul de dezodorizare se va activa automat în mod periodic.

Pentru a menține performanța eficientă, este recomandat să aveți amplasat filtrul în modulul de dezodorizare de către furnizorul de service autorizat la fiecare 5 ani. Datorită ventilatorului integrat în modul, sunetul pe care îl veți auzi în timpul utilizării este normal. Dacă deschideți ușa compartimentului de alimente proaspete în timp ce modulul este activ, ventilatorul se va întrerupe temporar și va reporni de unde a rămas, după ce ușa este închisă din nou. În cazul unei pene de curent, modulul de dezodorizare va reporni de unde a rămas în perioada totală a operațiunii odată ce revine curentul electric.

Info: Este recomandat să depozitați alimentele aromate (precum brânza, măslinile și delicatesele) în ambalajele lor și etanșate, pentru a evita mirosurile neplăcute care pot să rezulte din amestecul acestora. În plus, se recomandă eliminarea rapidă a alimentelor stricate din frigider, pentru a preveni stricarea și a altor alimente și pentru a evita mirosurile neplăcute.

## Utilizarea produsului

### 5.11. Controlul umidității în compartimentul de legume

#### (Opțional)

Cu caracteristica de control a umidității, coeficientul de umiditate a legumelor și fructelor este ținut sub control și asigură o perioadă mai lungă de prosepțime pentru alimente

Pe cât posibil, este recomandat să depozitați legume cu frunze cum ar fi salata verde și spanacul și legume asemănătoare predispuse la pierdere de umezeală nu pe rădăcinile lor ci într-o poziție orizontală în interiorul compartimentului de legume.

Atunci când amplasați legumele, amplasați legumele tari și grele în partea inferioară și cele ușoare și moi în partea superioară, ținând cont de greutatea specifică ale acestora.

Nu lăsați legumele aflate în compartimentul de legume în ambalaje. Lăsarea acestora în pungi de plastic vor cauza descompunerea legumelor într-o perioadă mai scurtă de timp. În termeni de igienă și în situații unde contactul cu alte legume nu este preferat, utilizați materiale de ambalare cum ar fi hârtia care deține o anumită porozitate.

Nu introduceți fructe care au o producție ridicată de gaz etilic cum ar fi perele, caisele, piersicile și merele în același compartiment de legume împreună cu alte legume și fructe. Emiterea gazului etilic din aceste fructe poate cauza ca celelalte fructe și legume să se maturizeze mai rapid și să se descompună într-o perioadă mai scurtă de timp.

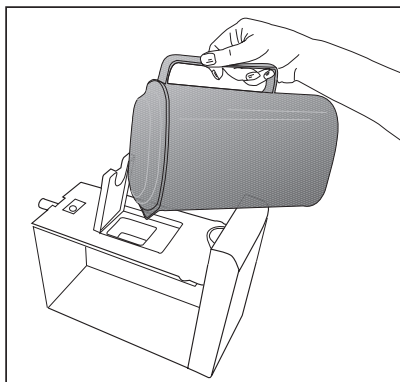
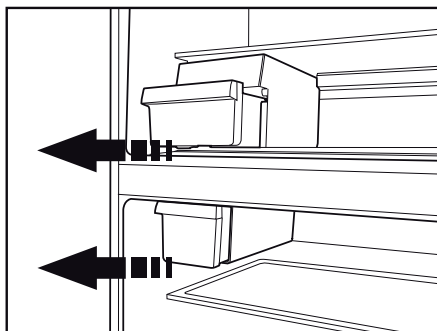
### 5.12. Aparat automat de gheață (Opțional)

Aparatul automat de gheață vă permite să creați gheață ușor în frigiderul dumneavoastră. Pentru a obține gheață din aparatul de gheață, scoateți rezervorul de apă din compartimentul congelatorului, umpleți-l cu apă și fixați-l înapoi. Primele cuburi de gheață vor fi pregătite în aproximativ 2 ore în sertarul aparatului de gheață localizat în compartimentul congelatorului.

După fixarea unui rezervor plin de apă, dumneavoastră puteți obține aproximativ 60-70 cuburi de gheață până când este golit complet. Dacă apa din rezervor a stat timp de 2-3 săptămâni, aceasta trebuie înlocuită.



În produse cu aparat automat de gheață, dumneavoastră veți putea auzi un sunet atunci când gheața cade. Acest sunet este normal și nu reprezintă un semn de avarie.



## Utilizarea produsului

### 5.13. Aparatul Icematic și recipientul de depozitare a gheții

#### \*opțional

#### Utilizarea aparatului Icematic

Umpleți aparatul Icematic cu apă și amplasați-l în suportul său. În aproximativ două ore, gheața va fi gata. Nu demontați aparatul Icematic din suport pentru a lua gheață.

Rotiți butoanele de pe rezervoarele de gheață în sens orar cu 90 de grade.

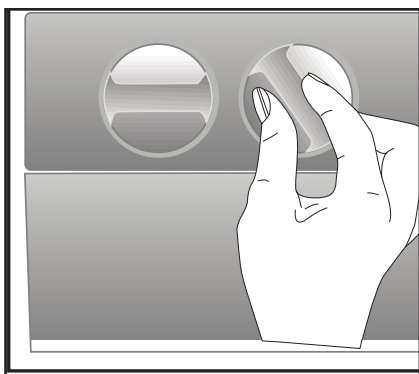
Cuburile de gheață din rezervoare vor cădea în recipientul pentru gheață de dedesubt.

Puteți scoate recipientul pentru a servi cuburile de gheață.

Dacă doriți, puteți păstra cuburile de gheață în recipient.

#### Recipient de depozitare a gheții

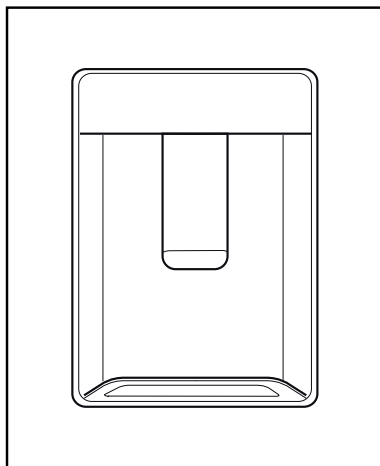
Recipientul pentru gheață este destinat doar păstrării cuburilor de gheață. Nu turnați apă în acesta. În caz contrar, se va rupe.



### 5.14. Dozatorul de apă

#### \*opțional

Dozatorul de apă este o funcție foarte utilă bazată pe ideea de asigurare a accesului la apă rece fără a deschide ușa frigiderului. Nefiind necesară deschiderea frecventă a ușii, veți economisi energie.



### 5.15. Utilizarea dozatorului de apă

Apăsăți pe brațul dozatorului de apă cu paharul. După ce eliberați brațul, dozatorul se va opri.

Atunci când utilizați dozatorul de apă, debitul maxim poate fi obținut prin acționarea completă a brațului.

Rețineți faptul că respectiva cantitate de apă dozată din dozator depinde de gradul de acționare a brațului.

Atunci când nivel de apă din paharul/recipientul dumneavoastră crește, reduceți ușor presiunea de la nivelul brațului pentru a preveni revărsarea apei. Dacă apăsați ușor pe braț, apa va curge sub formă de picături; acesta este un lucru normal și nu este o defecțiune.



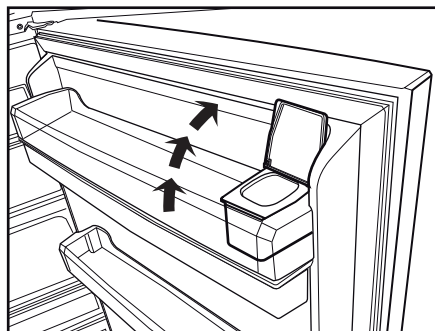
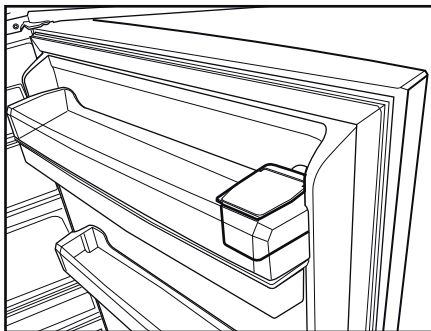
## Utilizarea produsului

### Umplerea rezervorului dozatorului de apă

Recipientul de umplere a rezervorului de apă se află în interiorul raftului de pe ușă. Puteți deschide capacul recipientului și îl puteți umple cu apă potabilă. Ulterior, închideți capacul.

### Avertisment!

- Nu umpleți rezervorul de apă cu niciun alt lichid decât apă, precum sucuri de fructe, lapte, băuturi carbogazoase sau băuturi alcoolice care nu sunt potrivite pentru a fi utilizate într-un dozator de apă. Dozatorul de apă este deteriorat iremediabil dacă folosiți astfel de lichide. Garanția nu acoperă astfel de utilizări necorespunzătoare. Unele substanțe chimice și aditivi incluși în aceste tipuri de băuturi/lichide pot afecta rezervorul de apă și materialele din care este realizat.
- Utilizați numai apă potabilă proaspătă.
- Capacitatea rezervorului de apă este de 3 litri; nu umpleți în exces.
- Apăsăți pe brațul dozatorului de apă cu un pahar din material rigid. Dacă utilizați pahare din plastic de unică folosință, apăsați cu degetele dumneavoastră pe brațul din spatele paharului.



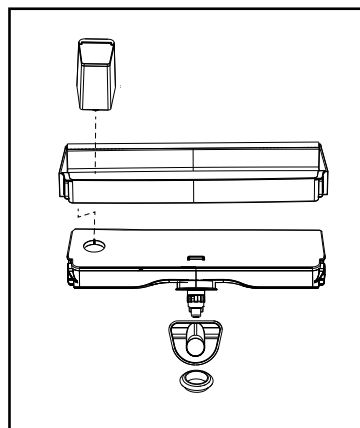
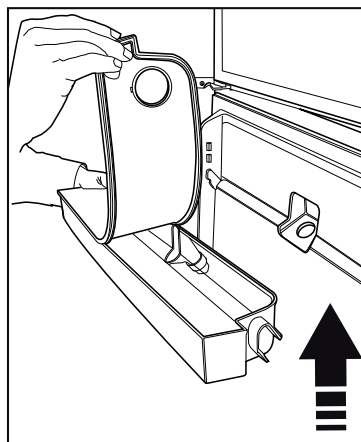
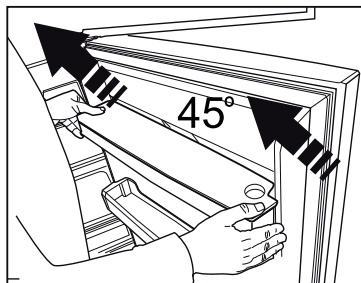
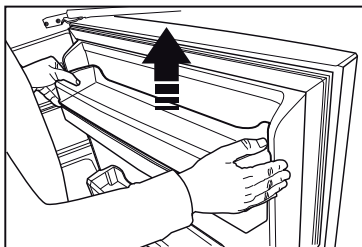
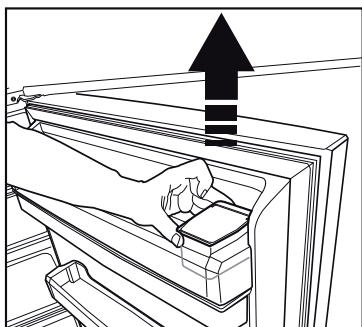
## Utilizarea produsului

### 5.16. Curățarea rezervorului de apă

- Demontați rezervorul de umplere cu apă din raftul de pe ușă.
- Demontați raftul de pe ușă prinzându-l de ambele părți.
- Prindeți rezervorul de apă din ambele părți și demontați-l la un unghi de 45°C.
- Curățați rezervorul de apă demontându-i capacul.

#### Important:

Componentele rezervorului de apă și ale dozatorului de apă nu trebuie spălate în mașina de spălat vase.



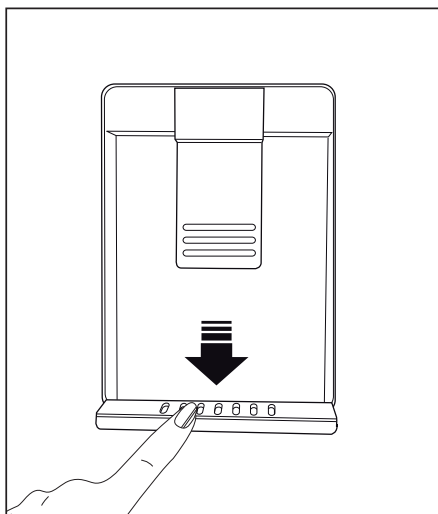
## Utilizarea produsului

### 5.17. Tava pentru apă

Picăturile de apă care se scurg la utilizarea dozatorului de apă se acumulează în tava pentru scurgeri.

Scoateți sita din plastic conform celor indicate în figură.

Cu o lavetă curată și uscată, îndepărtați apa care s-a acumulat.



### HerbBox/HerbFresh

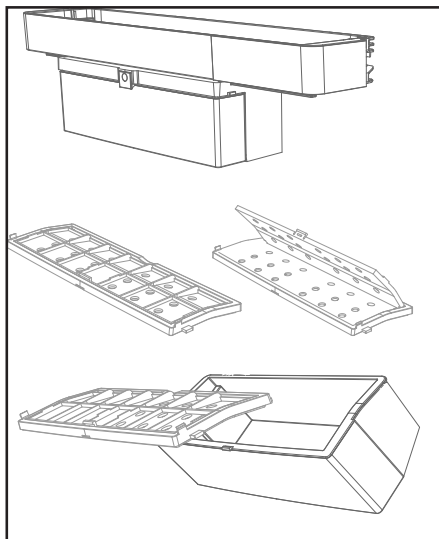
Îndepărtați containerul filmului din HerbBox/HerbFresh+

Scoateți filmul din pungă și puneți-l în container precum în imagine.

Închideți din nou containerul și înlocuiți-l în unitatea HerbBox/HerbFresh+.

Secțiunile HerbBox-HerbFresh+ sunt ideale pentru stocarea diverselor mirodenii care trebuie ținute în condiții delicate. Puteți stoca mirodeniile nedepozitate (pătrunjel, mărar etc.) în această secțiune orizontală și mențineți-le proaspete pentru o perioadă mai lungă.

Filmul trebuie schimbat odata la 6 luni.



## Utilizarea produsului

### 5.18. Congelarea alimentelor proaspete

- Pentru menținerea calității alimentelor, alimentele plasate în compartimentul frigiderului trebuie să fie congelate cât mai repede posibil, utilizați congelarea rapidă pentru acest lucru.
- Congelarea alimentelor atunci când sunt proaspete va extinde timpul de depozitare în compartimentul frigiderului.
- Ambalați alimentele în ambalaje etanșe și sigilați-le.
- Asigurați-vă că alimentele sunt ambalate înainte de a le introduce în congelator. Utilizați compartimente congelatorului, folii de aluminiu și hârtii higrofuge, pungi din plastic sau alte materiale de ambalare în locul hârtiei tradiționale de ambalaj.



Gheața din compartimentul congelatorului se dezgheață în mod automat.

- Marcați fiecare ambalaj prin înscrisurarea datei pe ambalaj înainte de congelare. Acest lucru vă va permite să determinați prospețimea fiecărui ambalaj de fiecare dată când frigiderul este deschis. Mențineți alimentele depozitate anterior în față pentru a vă asigura că sunt utilizate primele.
- Alimentele congelate trebuie să fie utilizate imediat după decongelare și nu trebuie recongelate.
- Nu congelați simultan cantități mari de alimente.

### 5.19. Recomandări pentru depozitarea alimentelor congelate

Compartimentul trebuie să fie setat la cel puțin -18°C.

1. Introduceți alimentele în congelator cât de repede puteți pentru evitarea decongelării.
2. Înainte de congelare, verificați "Data de expirare" de pe ambalaj și asigurați-vă că nu este expirat.
3. Asigurați-vă că ambalajul alimentelor nu este avariata.

Setare temperatură compartiment congelator	Setare temperatură compartiment frigider	Detalii
-18°C	4°C	Aceasta este setarea normală recomandată.
-20, -22 sau -24°C	4°C	Aceste setări sunt recomandate când temperatura ambientală depășește 30°C.
Congelare rapidă	4°C	Folosiți atunci când doriți să congelați alimentele într-o perioadă scurtă de timp. Atunci când procesul se finalizează, produsul se va întoarce la setarea anterioară.
-18°C sau mai rece	2°C	Utilizați aceste setări dacă credeți că congelatorul nu este destul de rece datorită temperaturii ambientale sau deschiderii frecvente a ușii.



## Utilizarea produsului

### 5.20. Detalii despre congelator

Conform standardelor IEC 62552, frigiderul trebuie să aibă capacitatea să congeleze o cantitate de 4,5 kg de alimente la o temperatură de -18°C sau mai mică în 24 de ore pentru fiecare 100 de litri din volumul frigiderului.

Alimentele pot fi menținute pentru perioade mari de timp la o temperatură de -18°C sau mai scăzută.

Dumneavoastră puteți menține alimentele proaspete luni de zile (în congelator la sau temperaturi de 18°C).

Pentru evitarea decongelării parțiale, alimentele care urmează a fi congelate nu trebuie să vină în contact cu alimentele deja congelate din interior.

Fierbeți legumele și filtrați apa pentru a mări timpul de congelare. După filtrarea apei, plasați alimentele în ambalaje etanșe și introduceți-le în frigider. Bananele, roșiile, salata verde, țelina, ouălele fierte, cartofii sau alte tipuri de alimente nu trebuie să fie congelate. În cazul în care acest tip de aliment se descompune, doar valorile nutriționale și calitățile gustative vor fi afectate într-un mod negativ. Un aliment descompus pune în pericol sănătatea persoanei respective.

### 5.21. Introducerea alimentelor

Rafturi congelator	Diverse alimente congelate, cum ar fi carne, pește, înghețată, legume etc.
Rafturi compartiment congelator	Alimente din interiorul oalelor, farfurii acoperite și cutii acoperite, ouă (în cofraje acoperite)
Rafturi ușă compartiment congelator	Alimente mici și împachetate sau băuturi
Compartiment de legume	Fructe și legume

Compartiment de alimente proaspete	Alimentele delicate (alimente pentru mic dejun, produse din carne care vor fi consumate într-o perioadă scurtă)
------------------------------------	---

### 5.22. Alarmă de ușă deschisă

#### (Opțional)

O alertă sonoră va fi auzită dacă ușa produsului rămâne deschisă cel puțin 1 minut. Alerta sonoră se va opri atunci când ușa este închisă sau un alt buton de pe afișaj (dacă este disponibil) este apăsat.

Alarma de ușă deschisă este emisă către utilizator în mod vizual și acustic. Iluminarea interioară va porni dacă alarma continuă timp de 10 minute.

### 5.23. Schimbarea direcției de deschidere a ușii

Dumneavoastră puteți schimba direcția de deschidere a ușii bazându-vă pe locația unde îl utilizați. Atunci când aveți nevoie de acest lucru, consultați cel mai apropiat service autorizat.

Explicația de mai sus reprezintă o afirmație generală. Dumneavoastră trebuie să verificați eticheta de avertisment localizată în interiorul ambalajului produsului în legătură cu schimbarea direcției ușii.

### 5.24. Bec interior

Becul interior utilizează o lampă de tip LED: Contactați service-ul autorizat pentru orice problemă în legătură cu această lampă. Lampa(ile) utilizate în acest produs nu pot fi utilizate pentru iluminat casnic. Utilizarea destinată a acestei lămpi este de a ajuta utilizatorul să introducă alimente în frigider / congelator în siguranță și confortabil.

## Utilizarea produsului

### 5.25. Blue Light/HarvestFresh

**\*Este posibil să nu fie disponibil pentru toate modelele**

#### **Pentru Blue Light,**

Fructele și legumele păstrate în compartimentele pentru legume și iluminate cu lumină albastră își continuă fotosinteza prin efectul frecvenței luminii albastre și, astfel, își păstrează conținutul de vitamine.

#### **Pentru HarvestFresh,**

Fructele și legumele păstrate în compartimentele pentru legume și iluminate prin tehnologia HarvestFresh își păstrează vitaminele pentru o perioadă mai lungă datorită luminilor albastră, verde, roșie și a ciclurilor de lumină-întuneric care simulează un ciclu de zi.

Dacă deschideți ușa frigiderului în timpul perioadei de întuneric a tehnologiei HarvestFresh, frigiderul va detecta automat acest lucru și va permite luminii albastre-verzi sau a celei roșii să ilumineze mai bine compartimentul pentru confortul dvs. După ce ați închis ușa frigiderului, perioada de întuneric va continua, reprezentând timpul de noapte într-un ciclu de zi.

### 5.26. Cutia pentru lactate (depozitare la rece) asigură

O temperatură mai scăzută în compartimentul pentru frigider. Utilizați această cutie pentru a depozita delicatose (salam, cârnați, produse lactate etc.) care necesită o temperatură de depozitare mai scăzută sau produse din carne, pui sau pește pentru consum imediat. Nu depozitați fructele și legumele în această cutie.

Durata de viață a produsului este mărită dacă este curățat în mod regulat.



**AVERTISMENT:** Înainte de curățare decuplați mai întâi produsul.

- Nu utilizați niciodată instrumente ascuțite sau abrazive, săpun, substanțe de curățare, detergenți sau ceară de lustruire pentru curățare.
- Dizolvați o linguriță de carbonat în jumătate de litru de apă. Înmuiați un material textil în soluție și stoarceți-o bine. Stergeți interiorul produsului cu acest material textil și uscați-l.
- Asigurați-vă că nu intră apă în carcasa lămpii și în alte componente electrice.
- Curățați ușa cu un material textil umed. Pentru scoaterea ușii și rafturilor din ușă, scoateți toate conținuturile. Scoateți rafturile din ușă prin mișcarea lor în partea superioară. După curățare, pentru montare glesați-le din partea superioară către partea inferioară.
- Nu folosiți niciodată substanțe de curățare cu clor sau apă cu clor pentru curățarea suprafețelor exterioare și a suprafețelor cromate ale produsului. Clorul provoacă coroziunea acestor suprafețe metalice.
- Nu utilizați instrumente ascuțite, abrazive, săpunuri, agenți de curățare de uz casnic, detergenți, kerosen, benzină, lac etc. pentru a preveni eliminarea și deformarea modelelor de pe partea din plastic. Pentru curățare, utilizați apă caldă și un material textil moale și apoi ștergeți-l până ce se usucă..

### 6.1. Evitarea mirosurilor urât mirositoare

Materialele care pot cauza miros urât nu sunt utilizate în producerea produselor noastre. Totuși, datorită condițiilor nepotrivite de depozitare a alimentelor și curățarea suprafeței interioare a aparatului cum este solicitat.

Așadar, curățați congelatorul cu carbonat dizolvat în apă după fiecare 15 zile.

- Mențineți alimentele în recipiente închise. Microorganismele care se răspândesc din recipiente deschise pot cauza mirosuri urâte.

- Nu țineți niciodată alimente care au expirat sau sunt alterate în frigider.

### 6.2. Protejarea suprafețelor din plastic

Curățați cu apă caldă imediat deoarece uleiul poate cauza avarierea suprafețelor atunci când este turnat pe suprafețe din plastic.

### 6.3. Geamuri din sticlă

Scoateți folia de protecție de pe geamuri.

Pe suprafața geamurilor este aplicat un film de protecție. Acest film de protecție minimizează acumularea petelor și vă ajută să scoateți petele posibile și murdăria ușor. Ușile care nu sunt protejate de un asemenea film pot fi supuse la aderența persistentă a compușilor organici și anorganici bazați pe aer sau apă cum ar fi depunerea de calcar, sărurile minerale, hidrocarburi nearse, oxizi metalici și silicoanați care pot cauza ușor și rapid pete și avarii materiale. Menținerea geamurilor curate devine prea dificilă în ciuda curățării regulate. Prin urmare, claritatea și transparența geamului se deteriorează. Metode de curățare puternice și corozive și compuși vor intensifica aceste defecte și accelerează procesul de deteriorare.

Produse de curățare bazate pe apă care nu sunt alcaline și corozive trebuie să fie utilizate în scopul curățării regulate.

Materialele non-alcaline și non-corozive pot fi utilizat pentru curățare pentru ca durata de viață al acestui film să fie extinsă pentru o perioadă mai mare de timp.

Geamurile sunt călite pentru a crește durabilitatea împotriva impacturilor și spargerii.

De asemenea, o peliculă de siguranță este aplicată pe suprafețele posterioare pentru o măsură de siguranță suplimentară pentru a se preveni provocarea avariilor în timpul spargerii.

\*Alcalii reprezintă o bază care formează ioni de hidroxid (OH) atunci când este dizolvată în apă.

Li (Litiu), Na (Sodiu), K (Potasiu) Rb (Rubidiu), Cs (Cesiu) și metale artificiale și radioactive Fr (Francium) sunt denumite METALE ALICALINE.

Înainte de a apela la service, citiți această listă. Puteți economisi timp și bani. Această listă include probleme frecvente care nu sunt provocate de defecte de material sau de manoperă. Este posibil ca unele funcții descrise aici să nu se aplice pentru produsul dvs.

#### Frigiderul nu funcționează.

- Ștecărul nu este introdus corect în priză. >>> *Introduceți ștecherul în priză.*
- Siguranța prizei la care este conectat frigiderul sau siguranța principală este arsă. >>> *Verificați siguranțele.*

#### Condens pe peretele lateral al compartimentului frigiderului (MULTI ZONE, COOL CONTROL ȘI FLEXI ZONE).

- Mediu foarte rece. >>> *Nu instalați produsul în medii cu temperaturi sub -5°C.*
- Deschidere frecventă a ușii >>> *Aveți grijă să nu deschideți ușa frigiderului prea frecvent.*
- Mediu foarte umed. >>> *Nu instalați produsul în medii umede.*
- Alimentele lichide sunt păstrate în recipiente deschise. >>> *Păstrați alimentele lichide în recipiente închise.*
- Ușa frigiderului este întredeschisă. >>> *Nu lăsați ușa frigiderului deschisă perioade îndelungate de timp.*
- Termostatul este setat la o temperatură prea scăzută. >>> *Setați termostatul la o temperatură adecvată.*

#### Compresorul nu funcționează.

- Sistemul de protecție termică a compresorului se va activa în cazul penelor de curent sau în cazul deconectării și reconectării la priză, întrucât presiunea din sistemul de răcire nu este încă echilibrată. Frigiderul va porni după circa 6 minute. Contactați un centru de service dacă frigiderul nu pornește după această perioadă.
- Frigiderul este în modul de dezghețare. >>> *Acest mod este normal pentru un frigider cu dezghețare automată. Ciclul de dezghețare are loc periodic.*
- Frigiderul nu este conectat la priză.>>> *Asigurați-vă că ștecărul este introdus corect în priză.*
- Reglarea temperaturii nu este corectă. >>> *Selectați temperatura adecvată.*
- Pană de curent. >>> *Frigiderul va continua să funcționeze normal după ce curentul revine.*

#### În timpul funcționării frigiderului, zgomotul devine mai intens.

- Modul de funcționare a frigiderului se poate modifica în funcție de condițiile ambientale. Acesta este un fenomen normal și nu reprezintă o defecțiune.

#### Frigiderul pornește des sau funcționează perioade îndelungate de timp.

## Depanare

- Este posibil ca noul frigider să fie mai mare decât cel vechi. Frigiderele mari funcționează perioade îndelungate de timp.
- Este posibil ca temperatura din încăperea să fie ridicată. >>> *De regulă, frigiderul funcționează perioade îndelungate de timp la temperaturi ridicate în încăperea.*
- Este posibil ca frigiderul să fi fost conectat recent la priză sau să fi fost umplut recent cu alimente. >>> *Dacă frigiderul a fost conectat recent la priză sau a fost umplut cu alimente, va dura mai mult până frigiderul va atinge temperatura setată. Acest lucru este normal.*
- Este posibil ca în frigider să fi fost introduse recent cantități mari de alimente calde. >>> *Nu introduceți alimente calde în frigider.*
- Este posibil ca ușile să fi fost deschise frecvent sau lăsate întredeschise mai mult timp. >>> *Aerul cald care pătrunde în frigider determină funcționarea pe perioade mai îndelungate de timp. Deschideți mai rar ușile.*
- Este posibil ca ușa congelatorului sau frigiderului să fi fost lăsată întredeschisă. >>> *Verificați dacă ușile sunt închise corect.*
- Ați selectat o temperatură foarte joasă. >>> *Selectați o temperatură mai ridicată și așteptați ca aceasta să fie atinsă.*
- Este posibil ca garnitura ușii frigiderului sau congelatorului să fie murdară, uzată, ruptă sau poziționată incorect. >>> *Curățați sau înlocuiți garnitura. Garniturile deteriorate/defecte determină funcționarea pe perioade îndelungate de timp a frigiderului pentru a se asigura temperatura corectă.*

Temperatura congelatorului este foarte joasă, iar temperatura frigiderului este adecvată.

- Ați selectat o temperatură foarte joasă a congelatorului. >>> *Selectați o temperatură mai ridicată a congelatorului și verificați din nou.*

Temperatura frigiderului este foarte joasă, iar temperatura congelatorului este adecvată.

- Ați selectat o temperatură foarte joasă a frigiderului. >>> *Selectați o temperatură mai ridicată a frigiderului și verificați din nou.*

Alimentele din sertarele frigiderului îngheață.

- Ați selectat o temperatură foarte joasă a frigiderului. >>> *Selectați o temperatură mai ridicată a congelatorului și verificați din nou.*

Temperatura din frigider sau congelator este foarte mare.

- Ați selectat o temperatură foarte mare a frigiderului. >>> *Temperatura setată pentru frigider afectează temperatura congelatorului. Modificați temperatura frigiderului sau congelatorului până când temperatura din frigider sau congelator ajunge la un nivel adecvat.*
- Este posibil ca ușile să fi fost deschise frecvent sau lăsate întredeschise mai mult timp. >>> *Deschideți mai rar ușile.*
- Este posibil ca ușa să fie întredeschisă. >>> *Închideți complet ușa.*
- Este posibil ca frigiderul să fi fost conectat recent la priză sau să fi fost umplut recent cu alimente. >>> *Acest lucru este normal. Dacă frigiderul a fost conectat recent la priză sau a fost umplut cu alimente, va dura mai mult până frigiderul va atinge temperatura setată.*
- Este posibil ca în frigider să fi fost introduse recent cantități mari de alimente calde. >>> *Nu introduceți alimente calde în frigider.*

Vibrații sau zgomot.

## Depanare

- Podeaua este denivelată sau instabilă. >>> *Dacă frigiderul se clatină când este împins ușor, reglați picioarele pentru a echilibra frigiderul. De asemenea, asigurați-vă că podeaua este suficient de stabilă și poate susține frigiderul.*
- Zgomotul poate fi provocat de obiectele amplasate pe frigider. >>> *Aceste obiecte trebuie îndepărtate de pe frigider.*

Frigiderul emite zgomote asemănătoare curgerii sau pulverizării lichidelor etc.

- Funcționarea frigiderului se bazează pe circulația gazelor și lichidelor. >>> *Acesta este un fenomen normal și nu reprezintă o defecțiune.*

Frigiderul emite un zgomot similar cu suieratul vântului.

- Frigiderul este prevăzut cu un ventilator pentru răcire. Acesta este un fenomen normal și nu reprezintă o defecțiune.

Condens pe pereții interiori ai frigiderului.

- Mediile calde și umede favorizează formarea gheții și condensului. Acesta este un fenomen normal și nu reprezintă o defecțiune.
- Este posibil ca ușile să fi fost deschise frecvent sau lăsate întredeschise mai mult timp. >>> *Deschideți mai rar ușile; dacă ușa este deschisă, închideți-o.*
- Este posibil ca ușa să fie întredeschisă. >>> *Inchideți complet ușa.*

Condens în exteriorul frigiderului sau între uși.

- Este posibil ca mediul să fie umed. Acest fenomen este normal în medii umede. >>> *La reducerea umidității, condensul va dispărea.*

Mirosuri neplăcute în frigider.

- Frigiderul nu este curățat periodic. >>> *Curățați periodic interiorul frigiderului folosind un burete, apă caldă și carbonată.*
- Este posibil ca mirosul să fie cauzat de anumite recipiente și ambalaje. >>> *Folosiți un recipient sau un ambalaj care nu prezintă mirosuri neplăcute.*
- Alimentele au fost puse în recipiente deschise. >>> *Păstrați alimentele în recipiente închise. Alimentele neetanșate corespunzător pot răspândi microorganisme și se pot acumula mirosuri neplăcute.*
- Aruncați toate alimentele expirate sau alterate din frigider.

Ușa nu se închide.

- Este posibil ca alimentele să împiedice închiderea ușii. >>> *Mutați alimentele care împiedică închiderea ușii.*
- Este posibil ca frigiderul să fie înclinat. >>> *Reglați picioarele de pentru a echilibra frigiderul.*
- Podeaua este denivelată sau instabilă. >>> *Asigurați-vă că podeaua este plană și suficient de stabilă pentru a putea susține frigiderul.*

Compartimentul pentru legume este blocat.

- Este posibil ca alimentele să atingă partea superioară a sertarului. >>> *Rearanjați alimentele în sertar.*



**AVERTISMENT:** Dacă problema persistă după ce ați urmat instrucțiunile din acest capitol, contactați distribuitorul dvs. sau un centru de service autorizat. Nu încercați să reparați produsul.

## MESAJ / AVERTISMENT

Unele defecte (simple) pot fi tratate în mod adecvat de către utilizatorul final fără nicio problemă de siguranță sau utilizare nesigură, cu condiția să fie efectuate în limitele și în conformitate cu următoarele instrucțiuni (vezi secțiunea "Autoreparare").

Astfel, cu excepția cazului în care secțiunea "Autoreparare" de mai jos autorizează altă acțiune, reparațiile trebuie efectuate de reparatori profesioniști pentru a evita problemele de siguranță. Un reparator profesionist are acces la instrucțiuni și la lista cu piese de rezervă pentru acest produs de la producător, potrivit metodele descrise în actele legislative care urmează Directiva 2009/125/EC.

**Cu toate acestea, doar agentul de service (adică reparatorii profesioniști autorizați) pe care îl puteți contacta cu ajutorul numărului de telefon oferit în manualul de utilizare/ certificatul de garanție sau dealerul dvs. autorizat poate oferi service în termenii garanției. Prin urmare, nu uitați că reparațiile efectuate de reparatori profesioniști care nu sunt autorizați de Beko) vor antrena pierderea garanției.**

### **Autorepararea**

Reparațiile pot fi făcute de utilizatorul final doar în ceea ce privește următoarele piese: mânerul ușilor, balamalele ușilor, tăvile, coșurile și garniturile ușilor (este disponibilă o listă actualizată pe [support.beko.com](http://support.beko.com) începând cu data de 1 martie 2021).

Mai mult, pentru siguranța produsului și pentru evitarea accidentărilor, autorepararea menționată va fi efectuată urmând instrucțiunile din manualul de utilizare sau care sunt disponibile în [support.beko.com](http://support.beko.com). Pentru siguranța dvs., scoateți produsul din priză înainte să încercați autorepararea.

Reparațiile și încercările de reparație făcute de utilizatorii finali pentru piese care nu sunt incluse într-o astfel de listă și/sau nu urmează instrucțiunile din manualele de utilizare pentru autoreparare sau care sunt disponibile în [support.beko.com](http://support.beko.com), pot duce la probleme de siguranță care nu sunt atribuibile Beko, și vor anula garanția produsului.

Prin urmare, este recomandat ca utilizatorii finali să se abțină de la a încerca să efectueze reparații care ies din lista menționată cu piese de schimb, contactând în aceste cazuri reparatori profesioniști sau reparatori autorizați. Din contră, astfel de încercări efectuate de utilizatorii finali pot duce la probleme de siguranță și avarierea produsului sau iscarea unui incendiu, a unei inundații, a electrocutării și a accidentărilor grave.

Spre exemplu, dar fără a se limita la, următoarele reparații trebuie adresate către service-uri profesionale autorizate sau înregistrate: compresoare, circuite de răcire, panoul principal, placa inverter, panoul de afișaj etc.

Producătorul/vânzătorul nu răspund în niciun caz dacă utilizatorii finali nu se conformează celor de mai sus.

Disponibilitatea de piese de schimb pentru frigiderul pe care ați cumpărat-o este de 10 ani. În această perioadă, piesele de schimb originale vor fi disponibile pentru operarea adecvată a frigiderului.

Durata minimă a garanției pentru frigiderul pe care l-ați achiziționat este de 24 de luni.

This product is equipped with a lighting source of the "G" energy class.

The lighting source in this product shall only be replaced by professional repairers.

Drogi kliencie,

Chcemy, abyś mógł uzyskać optymalną efektywność naszego produktu, który został wyprodukowany w nowoczesnym zakładzie i przy drobiazgowej kontroli jakości.

W tym celu prosimy przeczytać całą instrukcję obsługi przed użyciem produktu i przechowywać ją do ewentualnego użycia w przyszłości. Jeśli ten produkt zostanie przekazany innej osobie, prosimy przekazać tę instrukcję wraz z produktem.

### Instrukcja obsługi zapewnia szybkie i bezpieczne korzystanie z produktu.

- Przed zainstalowaniem i rozpoczęciem korzystania z produktu należy przeczytać instrukcję obsługi.
- Należy zawsze przestrzegać mających zastosowanie instrukcji dotyczących bezpieczeństwa.
- Instrukcję obsługi należy mieć pod ręką, aby móc łatwo z niej korzystać.
- Prosimy przeczytać wszelkie inne dokumenty dostarczane wraz z produktem.

Należy pamiętać, że ta instrukcja obsługi może się odnosić do kilku modeli produktu. W instrukcji zostały wyraźnie określone różnice między modelami.

### Symbole i uwagi

W tej instrukcji obsługi są używane następujące symbole:

	Ważne informacje i przydatne wskazówki.
	Zagrożenie dla życia i majątku.
	Zagrożenie porażeniem elektrycznym.
	Opakowanie produktu jest wykonane z materiałów umożliwiających recykling zgodnie z krajowymi przepisami środowiskowymi.

### INFORMACJE



**ENERGY**



SUPPLIER'S NAME

MODEL IDENTIFIER

(\*)

A

A

Informacje o modelu zapisane w bazie danych produktów można uzyskać, wchodząc na następującą stronę internetową i wyszukując identyfikator modelu (\*) znajdujący się na etykiecie efektywności energetycznej.

<https://eprel.ec.europa.eu/>



## **1 Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa i środowiska 3**

1.1. Bezpieczeństwo ogólne . . . . .	3
1.1.1 Ostrzeżenie HC . . . . .	5
1.1.2 Dla modeli z wodotryskiem . . . . .	5
1.2. Przeznaczenie . . . . .	6
1.3. Bezpieczeństwo dzieci . . . . .	6
1.4. Zgodność z dyrektywą WEEE i usuwanie odpadów: . . . . .	6
1.5. Zgodność z dyrektywą RoHS: . . . . .	6
1.6. Informacje o opakowaniu . . . . .	6

## **2 Oto Twoja chłodziarka 7**

### **3 Instalacja 8**

3.1. Odpowiednie miejsce na instalację. . . . .	8
3.2. Zakładanie klinów plastikowych . . . . .	8
3.3. Regulacja nóżek . . . . .	8
3.4. Połączenie elektryczne . . . . .	9

### **4 Przygotowanie 10**

4.1. Co zrobić, aby oszczędzać energię . . . . .	10
4.2. Pierwsze uruchomienie . . . . .	10

### **5 Użytkowanie chłodziarki 11**

5.1. Panel wskaźników . . . . .	11
5.2. Pojemnik na lód . . . . .	14
5.3. Pojemnik na jajka . . . . .	14
5.4. Wentylator . . . . .	14
5.5. Pojemnik na warzywa . . . . .	14
5.6. Komora o temperaturze zero . . . . .	14
5.7. Użycie drugiego pojemnika na świeże warzywa . . . . .	15
5.8. Ruchomy stelaż na drzwiach . . . . .	16
5.9. Pojemnik przesuwany . . . . .	16
5.10. Pochłaniacz zapachów . . . . .	16
5.11. Pojemnik na warzywa z kontrolą wilgotności . . . . .	17
5.12. Automatyczna maszyna do lodu . . . . .	17
5.13. Kostkarka do lodu Icematic i pojemnik na lód . . . . .	18

5.14. Korzystanie z dozownika wody . . . . .	18
5.15. Napełnianie zbiornika dozownika wodą . . . . .	19
5.16. Czyszczenie zbiornika na wodę . . . . .	20
5.17. Tacka na krople . . . . .	21
5.18. Zamrażanie żywności świeżej . . . . .	22
5.19. Przechowywanie żywności mrożonej . . . . .	22
5.20. Informacje o komorze głębokiego zamrażania . . . . .	22
5.21. Rozmieszczenie żywności . . . . .	23
5.22. Alarm o otwartych drzwiach . . . . .	23
5.23. Zmiana kierunku otwierania drzwi . . . . .	23
5.24. Oświetlenie wewnętrzne . . . . .	23
5.25. Niebieskie światło/Harvest Fresh . . . . .	24

### **6 Konserwacja i czyszczenie 25**

6.1. Jak unikać nieprzyjemnych zapachów . . . . .	25
6.2. Jak zabezpieczać powierzchnie plastikowe . . . . .	25
6.3. Szkło w drzwiach . . . . .	25

### **7 Rozwiązywanie problemów 26**

# 1 Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa i środowiska

Ten rozdział zawiera instrukcje dotyczące bezpieczeństwa służące unikaniu obrażeń i szkód materialnych. Nieprzestrzeganie tych instrukcji spowoduje unieważnienie wszelkich typów gwarancji produktu.

## Zamierzone przeznaczenie

	<b>OSTRZEŻENIE:</b> Nie blokuj otworów wentylacyjnych urządzenia ani w zabudowie.
	<b>OSTRZEŻENIE:</b> Nie używaj urządzeń mechanicznych, ani innych środków do przyspieszenia procesu rozmrażania, poza tymi, które zaleca producent.
	<b>OSTRZEŻENIE:</b> Nie uszkodz obieg chłodzącego.
	<b>OSTRZEŻENIE:</b> Nie używaj urządzeń elektrycznych w komorze do przechowywania żywności, chyba, że są rekomendowane przez producenta.

Urządzenie to jest przeznaczone do użytku domowego lub w podobnych miejscach, np.

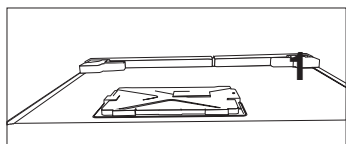
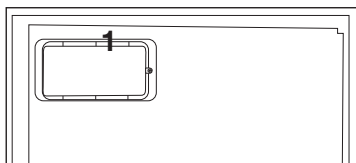
- w kuchniach personelu sklepu, biur i innych środowisk pracy;
- gospodarstwa rolne, przez klientów hoteli, moteli i innych miejsc typu mieszkalnego
- pensjonaty;
- catering i podobne aplikacje niehandlo

## 1.1. Bezpieczeństwo ogólne

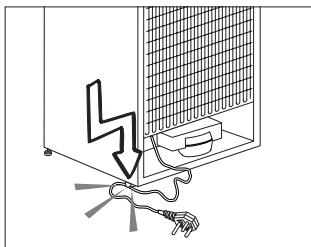
- Produkt nie może być używany przez osoby z niepełnosprawnością fizyczną, czuciową i umysłową, bez wystarczającej wiedzy i doświadczenia ani przez dzieci. Urządzenie może być używane przez takie osoby pod nadzorem i z użyciem wskazówek osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo. Dzieciom nie wolno się bawić urządzeniem.
- W przypadku awarii urządzenia należy odłączyć od zasilania.
- Po odłączeniu należy odczekać przynajmniej 5 minut przed jego ponownym podłączeniem. Nieużywane urządzenie należy odłączyć od zasilania. Nie wolno dotykać wtyczki mokrymi rękami! Nie wolno ciągnąć za kabel, aby odłączyć zasilanie, zawsze należy trzymać za wtyk.
- Lodówki nie wolno podłączać do luźnego gniazda.
- Podczas instalacji, konserwacji, czyszczenia i naprawy produkt powinien być odłączony.
- Jeśli produkt nie będzie używany przez dłuższy czas, odłącz zasilanie i usuń całą żywność ze środka.
- Do czyszczenia lodówki i topienia lodu we wnętrzu nie wolno używać pary ani parowanych materiałów czyszczących. Para może trafić na powierzchnie elektryczne i spowodować zwarcie lub porażenie elektryczne!
- Nie wolno myć produktu, spryskując go lub polewając wodą! Zagrożenie porażeniem elektrycznym!

## Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa i środowiska

- Nigdy nie korzystaj z urządzenia, jeśli górna lub tylna jego część, zawierająca płytki obwodów drukowanych jest otwarta (osłona płytki obwodów drukowanych) (1).



- W przypadku awarii nie wolno używać produktu, ponieważ może to spowodować porażenie elektryczne. Przed wykonaniem jakichkolwiek czynności należy skontaktować się z autoryzowanym serwisem.
- Produkt należy podłączyć do uziemionego gniazdka. Uziemienie musi być wykonane przez wykwalifikowanego elektryka.
- Jeśli produkt ma oświetlenie typu LED, w celu wymiany lub usunięcia problemu należy się skontaktować z autoryzowanym serwisem.
- Nie wolno dotykać zamrożonej żywności mokrymi rękami! Może ona przymarznąć do rąk!
- Do komory zamrażarki nie wolno wkładać płynów w butelkach ani w puszkach. Mogą one wybuchnąć!
- Płyny należy stawiać pionowo po dokładnym zamknięciu pokrywy.
- W pobliżu produktu nie wolno rozpryskiwać substancji łatwopalnych, ponieważ mogą się one zapalić lub wybuchnąć.
- W lodówce nie wolno przechowywać materiałów łatwopalnych ani produktów z gazem łatwopalnym (aerzoli itp.).
- Na produkcie nie wolno kłaść pojemników z płynem. Zalanie wodą części elektrycznej może spowodować porażenie elektryczne i pożar.
- Narażenie produktu na deszcz, śnieg, bezpośrednie promienie słoneczne i wiatr spowoduje zagrożenie elektryczne. Podczas przemieszczania produktu nie wolno ciągnąć za uchwyt drzwiowy. Uchwyt może nie wytrzymać.
- Należy uważać, aby uniknąć pochwylenia ręki lub innej części ciała przez ruchome części wewnątrz produktu.
- Nie wolno stawać ani opierać się o drzwi, szuflady ani podobne części lodówki. Spowoduje to przewrócenie produktu i uszkodzenie części.
- Należy uważać, aby nie przytrzasnąć kabla zasilania.



- Podczas ustawiania urządzenia należy się upewnić, że przewód zasilający nie został przytrzaśnięty ani nie jest uszkodzony.
- Nie umieszcza przenośnej listwy zasilającej ani przenośnych zasilaczy z tyłu urządzenia.

## Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa i środowiska

- Lodówka Side by Side wymaga podłączenia do wody. Jeśli nie jeszcze dostępnego zaworu i musisz zadzwonić po hydraulika, zwróć uwagę na to, że: jeśli Twój dom jest wyposażony w system ogrzewania podłogowego, weź pod uwagę, że wiercenie otworów w betonowym suficie może uszkodzić ten system ogrzewania.
- Dzieci w wieku od 3 do 8 lat mogą wkładać żywność do chłodziarek i wyjmować ją.
- Aby uniknąć zanieczyszczenia żywności, należy przestrzegać poniższych wskazówek:
  - Otwarcie drzwi na dłuższy czas może spowodować znaczny wzrost temperatury w komorach chłodziarki.
  - Regularnie czyścić powierzchnie, które mogą mieć kontakt z żywnością i dostępnymi systemami odpływowymi.
  - Oczyszczyć zbiorniki wody, jeśli nie były używane przez 48 godz.; przepłukać system wodny podłączony do dopływu, jeśli woda nie była pobierana przez 5 dni.
  - Surowe mięso i ryby należy przechowywać w odpowiednich pojemnikach w lodówce, tak aby się z nimi nie stykały ani nie skapywały na inną żywność.
  - Komory na żywność mrożoną oznaczone dwiema gwiazdkami nadają się do przechowywania żywności wstępnie zamrożonej, przechowywania lub wytwarzania lodów oraz robienia kostek lodu.
- – Komory oznaczone jedną, dwiema lub trzema gwiazdkami nie nadają się do zamrażania świeżej żywności.
- – Jeżeli urządzenie chłodnicze ma być przez dłuższy czas puste, należy je wyłączyć, rozmrozić, oczyścić, wysuszyć i pozostawić otwarte drzwi, aby zapobiec rozwojowi pleśni wewnątrz urządzenia.

### 1.1.1 Ostrzeżenie HC

Jeśli produkt zawiera układ chłodzenia używający gazu R600a, należy uważać, aby nie uszkodzić układu chłodzenia i jego rurki podczas używania i przemieszczania produktu. Ten gaz jest łatwopalny. W razie uszkodzenia układu chłodzenia należy trzymać produkt z dala od źródeł ognia i natychmiast przewietrzyć pomieszczenie.



Etykieta wewnątrz z lewej strony wskazuje typ gazu użyty w produkcie.

### 1.1.2 Dla modeli z wodotryskiem

- Maksymalnie dopuszczalne ciśnienie dla dopływu zimnej wody wynosi 620 kPa (90 psi). Jeśli ciśnienie wody w Państwa instalacji przekroczy 550 kPa (80 psi), należy zastosować zawór ograniczający ciśnienie w Państwa sieci wodociągowej. Jeśli nie wiedzą Państwo w jaki sposób sprawdzić ciśnienie wody, prosimy poprosić o pomoc profesjonalnego hydraulika.
- Jeśli w Państwa instalacji występuje ryzyko uderzenia wodnego, należy zawsze stosować wyposażenie zapobiegające przed uderzeniem wodnym. Jeśli nie mają Państwo pewności co do występowania

# Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa i środowiska

efektu uderzenia wodnego w swojej instalacji, prosimy zasięgnąć porady u profesjonalnego hydraulika.

- Nie podłączać do dopływu ciepłej wody. Zachować środki ostrożności przed ryzykiem zamarznięcia przewodów. Temperatura robocza wody powinna mieścić się w zakresie od 0,6°C (33°F) do 38°C (100°F).
- Należy używać tylko wody pitnej.

## 1.2. Przeznaczenie

- Ten produkt jest przeznaczony do użytku domowego. Nie jest on przeznaczony do użytku komercyjnego.
- Produkt powinien być używany jedynie do przechowywania żywności i napojów.
- W lodówce nie wolno przechowywać produktów wymagających temperatur kontrolowanych (szczepionek, leków wrażliwych na ciepło, materiałów medycznych itd.).
- Producent nie bierze na siebie odpowiedzialności za jakiegokolwiek uszkodzenia spowodowane niepoprawnym użytkowaniem lub obsługą.
- Oryginalne części zamienne będą dostępne przez 10 lat od daty zakupu produktu.

## 1.3. Bezpieczeństwo dzieci

- Materiały opakowaniowe należy przechowywać poza zasięgiem dzieci.
- Nie wolno pozwalać dzieciom na zabawę produktem.
- Jeśli drzwi produktu mają zamek, klucz należy przechowywać poza zasięgiem dzieci.

## 1.4. Zgodność z dyrektywą WEEE i usuwanie odpadów:

Niniejszy wyrób jest zgodny z dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady (2012/19/WE). Wyrób ten oznaczony jest symbolem klasyfikacji zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych (WEEE).



Ten symbol oznacza, że sprzęt nie może być umieszczany łącznie z innymi odpadami gospodarstwa domowego po okresie jego użytkowania. Zużyte urządzenie należy oddać do specjalnego punktu zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego w celu utylizacji. Aby uzyskać informacje o punktach zbiórki w swojej okolicy należy skontaktować się z lokalnymi władzami lub punktem sprzedaży tego produktu. Gospodarstwo domowe spełnia ważną rolę w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku zużytego sprzętu. Odpowiednie postępowanie ze zużytym sprzętem zapobiega potencjalnym negatywnym konsekwencjom dla środowiska naturalnego i ludzkiego zdrowia.

## 1.5. Zgodność z dyrektywą RoHS:

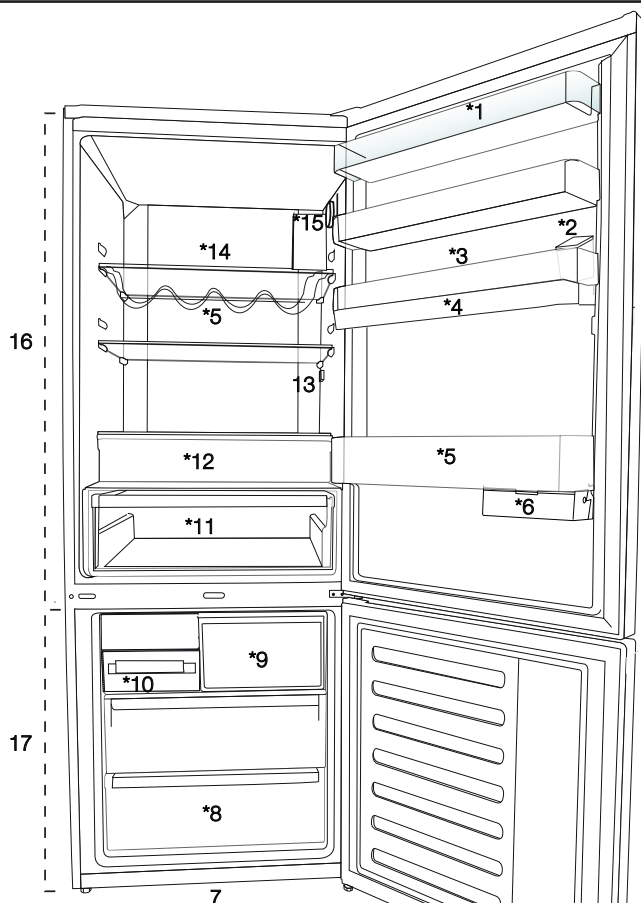
Niniejszy wyrób jest zgodny z dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady RoHS (Ograniczenie użycia substancji niebezpiecznych) (2011/65/WE). Nie zawiera szkodliwych i zakazanych materiałów, podanych w tej dyrektywie.

## 1.6. Informacje o opakowaniu



Opakowanie tego wyrobu wykonano z materiałów nadających się do recyklingu, zgodnie z naszym ustawodawstwem krajowym. Nie wyrzucaj materiałów opakowaniowych do śmieci wraz z innymi odpadkami domowymi. Oddaj je w jednym z wyznaczonych przez władze lokalne punktów zbiórki materiałów opakowaniowych.

## 2 Oto Twoja chłodziarka



1. Półka w drzwiach komory chłodziarki
2. Zbiornik dozownika wody
3. Miejsce na jajka
4. Zbiornik dozownika wody
5. Półka na butelki
6. Pojemnik przesuwany
7. Regulowane nóżki
8. Komora głębokiego zamrażania
9. Komora szybkiego zamrażania
10. Tacka na kostki lodu & zapas kostek lodu
11. Pojemnik na warzywa
12. Komora o temperaturze zero
13. Oświetlenie wewnętrzne
14. Szklana półka komory chłodzenia
15. Przycisk regulacji temperatury
16. Komora chłodzenia
17. Komora zamrażalnika



**\*Opcjonalne:** Rysunki w tej instrukcji obsługi są tylko szkieletowe i mogą nie odpowiadać dokładnie posiadanemu produktowi. Jeśli posiadany produkt nie zawiera odpowiednich części, informacje dotyczą innych modeli.

## 3 Instalacja

### 3.1. Odpowiednie miejsce na instalację

W sprawie instalacji produktu skontaktuj się z autoryzowanym serwisem. Aby przygotować produkt do instalacji, zapoznaj się z informacjami w instrukcji użytkownika i sprawdź, czy zasilanie elektryczne i dopływ wody są zgodne z wymaganiami. Jeśli nie, skontaktuj się elektrykiem i hydraulikiem, aby dokonać stosownych zmian.



**OSTRZEŻENIE:** Producent nie bierze żadnej odpowiedzialności za szkody spowodowane pracami wykonywanymi przez osoby nieupoważnione.



**OSTRZEŻENIE:** Podczas instalacji kabel zasilający produktu musi być odłączony od sieci. W przeciwnym razie może to skutkować śmiercią lub poważnymi obrażeniami!



**OSTRZEŻENIE:** Jeśli drzwi są zbyt wąskie, aby przenieść przez nie produkt, zdejmij jego drzwiczki i obróć go na bok; jeśli to nie pomoże, skontaktuj się z autoryzowanym serwisem.

- Aby uniknąć wibracji, chłodziarkę należy ustawić na równej powierzchni.
- Zainstaluj produkty co najmniej 30 cm od podgrzewacza, piecyka i podobnych źródeł ciepła, oraz co najmniej 5 cm od kuchenek elektrycznych.
- Nie narażaj produktu na bezpośrednie działanie promieni słonecznych ani nie trzymaj go w wilgotnym otoczeniu.
- Produkt wymaga odpowiedniej cyrkulacji powietrza, aby działać wydajnie.
- Jeśli chłodziarka ma stać we wnęce w ścianie, należy zwrócić uwagę, aby pozostawić co najmniej 5 cm odstępu od sufitu i ścian.
- Nie instaluj chłodziarki w miejscu, gdzie temperatura spada poniżej  $-5^{\circ}\text{C}$ .
- Produkt wymaga odpowiedniej cyrkulacji powietrza, aby mógł działać skutecznie. Jeśli produkt zostanie umieszczony we wnęce, pamiętaj o pozostawieniu co najmniej 5 cm

odstępu między produktem a sufitem, ścianą tylną i ścianami bocznymi.

- Jeśli produkt zostanie umieszczony we wnęce, pamiętaj o pozostawieniu co najmniej 5 cm odstępu między produktem a sufitem, ścianą tylną i ścianami bocznymi. Sprawdź, czy element zabezpieczający tylną ścianę znajduje się na swoim miejscu (jeśli został dostarczany z produktem). Jeśli element nie jest dostępny lub został zgubiony, lub upadł, ustaw produkt w taki sposób, aby pozostawić przynajmniej 5 cm odstępu między przestrzenią za produktem a ścianami. Odstęp z tyłu jest ważny dla efektywnego działania produktu.

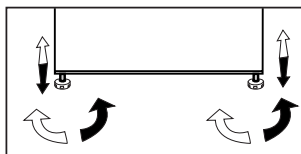
### 3.2. Zakładanie klinów plastikowych

Użyj klinów plastikowych dostarczonych wraz z produktem, aby zapewnić wystarczająco dużo miejsca na cyrkulację powietrza między produktem a ścianą.

1. Aby założyć kliny, wyjmij śruby z produktu i użyj śrub dostarczonych w tej samej torebce, co kliny.
2. Włóż 2 plastikowe kliny w tylną płytę wentylacyjną, jak pokazano na rysunku.




### 3.3. Regulacja nóżek

Jeśli produkt nie jest ustawiony równo, wyreguluj przednie regulowane nóżki, obracając je w prawo lub w lewo.




## Instalacja

### 3.4. Połączenie elektryczne

	<b>OSTRZEŻENIE:</b> Do podłączania zasilania nie używaj przedłużacza ani wtyczki wielokrotnej.
	<b>OSTRZEŻENIE:</b> Wymianę uszkodzonego przewodu zasilającego należy zlecić autoryzowanemu serwisowi.
	W przypadku umieszczenia dwóch chłodziarek obok siebie należy zostawić między nimi odstęp przynajmniej 4 cm.

- Nasza firma nie bierze odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody powstałe na skutek używania bez uziemienia i korzystania z połączenia elektrycznego niezgodnego z przepisami krajowymi.
- Po instalacji wtyczka zasilania musi być łatwo dostępna.
- Nie używaj wtyczki wielokrotnej bez przedłużacza ani z nim do połączenia gniazdka w ścianie z chłodziarką.

	Ostrzeżenie o gorącej powierzchni W bocznych ściankach produktu poprowadzone są przewody z chłodziwem dla poprawy systemu chłodzenia. Czynnik chłodniczy w wysokich temperaturach może przepływać przez te obszary, co może bardzo rozgrzać powierzchnie ścianek bocznych. Jest to normalne i nie wymaga żadnego serwisowania. Proszę zachować ostrożność podczas dotykania tych obszarów.
--	---



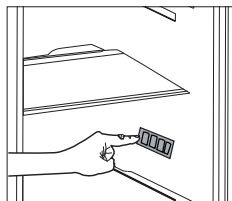
### 4.1. Co zrobić, aby oszczędzać energię



Podłączanie produktu do elektronicznych systemów oszczędzania energii jest niebezpieczne, ponieważ może uszkodzić produkt.

- W przypadku urządzenia wolnostojącego; „Urządzenie chłodnicze nie jest przeznaczone do stosowania jako urządzenie wbudowane”;
- Nie trzymaj chłodziarki otwartej przez dłuższy czas.
- Nie wkładaj gorącej żywności ani napojów do chłodziarki.
- Nie przepelniaj chłodziarki; zablokowanie wewnętrznego przepływu powietrza zmniejsza wydajność chłodzenia.
- Aby przechowywać maksymalną możliwą ilość żywności w komorze chłodzenia chłodziarki, należy wyjąć górne szuflady i umieścić żywność na półkach szklanych. Deklarowane zużycie energii chłodziarki zostało określone przy wyjęciu komory chłodzenia, tacki na lód i górnych szuflad w sposób, który umożliwi przechowywanie maksymalnej ilości żywności. Korzystanie z dolnej szuflady do przechowywania jest zdecydowanie zalecane. Należy włączyć funkcję oszczędzania energii w celu zoptymalizowania jej zużycia.
- Nie należy blokować przepływu powietrza, umieszczając żywność przed wentylatorem. Wkładając żywność, należy zachować minimum 3 cm odstępów od osłony wentylatora.
- W zależności od funkcji produktu; rozmrażanie zamrożonej żywności w komorze chłodzenia zapewni oszczędność energii i zachowanie jakości produktów spożywczych.
- Żywność należy przechowywać w szufladach w komorze chłodzenia, aby zapewnić oszczędność energii i lepsze warunki przechowywania.
- Pojemniki z żywnością nie powinny stykać się bezpośrednio z czujnikiem temperatury umieszczonym w komorze chłodzenia. Jeśli stykają się one z czujnikiem, zużycie energii przez urządzenie może wzrosnąć.
- Upewnij się, że żywność nie styka się z czujnikiem temperatury komory chłodzenia opisanym poniżej.

- Ponieważ gorące i wilgotne powietrze nie będzie miało bezpośredniego dostępu do Twojego produktu kiedy drzwi będą zamknięte, produkt dokona samodzielnej optymalizacji w warunkach wystarczających do ochrony Twojej żywności. W takich okolicznościach, funkcje i komponenty, takie jak kompresor, wentylator, podgrzewacz, rozmrażanie, oświetlenie, wyświetlacz itp. będą działały w taki sposób, aby zużywać minimalną potrzebną ilość energii.
- W przypadku wielu opcji półki szklane należy umieścić tak, aby wyloty powietrza znajdujące się na tylnej ścianie nie zostały zablokowane. Najlepiej, aby wyloty powietrza pozostawały pod szklaną półką. Poprawi to dystrybucję powietrza i efektywność energetyczną.



### 4.2. Pierwsze uruchomienie

Przed użyciem chłodziarki wykonaj odpowiednie przygotowania zgodnie z instrukcjami w sekcjach „Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa i ochrony środowiska” i „Instalacja”.

- Zostaw produkt włączony bez żywności w środku na 6 godzin i nie otwieraj drzwi, jeśli nie jest to absolutnie konieczne.



Gdy zaczyna działać sprężarka, rozlega się dźwięk. Nawet jeśli sprężarka jest wyłączona, dźwięki są normalne z powodu skompresowanych cieczy i gazów w systemie chłodzenia.



Przednie krawędzie produktu mogą się nagrzewać. Jest to całkiem normalne. Te obszary zostały zaprojektowane, aby się nagrzewać w celu zapobiegnięcia kondensacji.

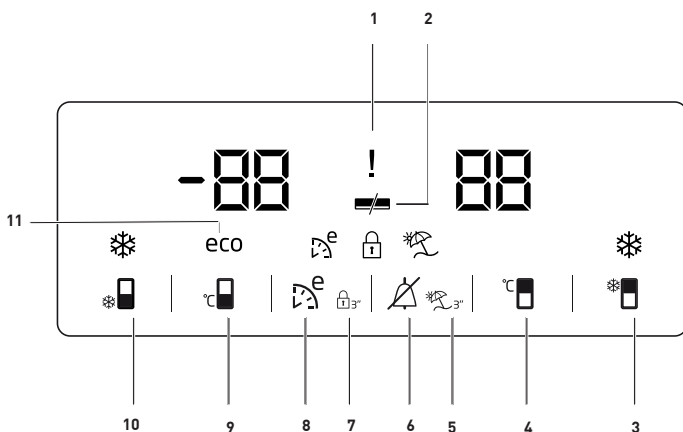


W niektórych modelach panel wskaźników wyłącza się automatycznie po 5 minutach od zamknięcia drzwi. Włącza się on ponownie w momencie otwarcia drzwi lub naciśnięcia dowolnego przycisku.

## 5 Użytkowanie chłodziarki

### 5.1. Panel wskaźników

Panel wskaźników umożliwia nastawianie temperatury i sterowanie innymi funkcjami produktu bez otwierania drzwi. Po prostu naciśnij napisy na odpowiednich przyciskach, aby ustawić funkcje.



#### 1. Awaria zasilania/Wysoka temperatura/ Wskaźnik błędu

Wskaźnik ten (!) zaświeci się w przypadku awarii zasilania, wysokiej temperatury i ostrzeżeń o błędach.

Gdy temperatura w komorze zamrażarki podniesie się do poziomu krytycznego dla zamrożonej żywności, na cyfrowym wskaźniku zamiga maksymalna temperatura osiągnięta w komorze zamrażarki.

Sprawdź żywność w komorze zamrażarki

Nie jest to oznaką niesprawności urządzenia.

Ostrzeżenie można usunąć, naciskając dowolny przycisk lub przycisk wyłączenia alarmu wysokiej temperatury. (Anulowanie przez naciśnięcie dowolnego przycisku nie dotyczy wszystkich modeli).

Wskaźnik ten (!) świeci się również w przypadku awarii czujnika. Gdy wskaźnik ten się świeci, na wskaźniku temperatury wyświetlane są naprzemiennie „E” i cyfry, takie jak „1, 2, 3...”. Te liczby na wskaźniku informują personel serwisowy o błędzie.

#### 2. Funkcji oszczędzania energii (wyświetlacz wyłączony)

Jeśli drzwiczki tego urządzenia są zamknięte przez dłuższy czas, funkcja oszczędzania energii uruchamia się automatycznie i zapala się symbol oszczędzania energii. (🔌)

Gdy czynna jest funkcja oszczędzania energii, gasną wszystkie inne symbole na wyświetlaczu. Funkcja oszczędzania energii wyłącza się za naciśnięciem dowolnego przycisku lub za otwarciem drzwiczek, a symbole na wyświetlaczu powracają do stanu normalnego.

Funkcja oszczędzania energii jest uruchamiana w czasie dostawy z fabryki i nie można jej skasować.

#### 3. Funkcja szybkiego chłodzenia

Przycisk ma dwie funkcje. Aby włączyć lub wyłączyć funkcję szybkiego chłodzenia, naciśnij go krótko. Wskaźnik Quick Cool (Szybkiego chłodzenia) zgaśnie i ustawienia powrócą do normalnych wartości. (❄️)



**\*Opcjonalne:** Rysunki w tej instrukcji obsługi są tylko szkieletowe i mogą nie odpowiadać dokładnie posiadanemu produktowi. Jeśli posiadany produkt nie zawiera odpowiednich części, informacje dotyczą innych modeli.

## Korzystanie z produktu

	Korzystaj z funkcji szybkiego chłodzenia, kiedy chcesz szybko schłodzić żywność umieszczoną w komorze chłodzenia. Jeśli schłodzona ma być znaczna ilość świeżej żywności, zaleca się uruchomienie tej funkcji przed włożeniem żywności do chłodziarki.
	Jeśli nie wyłączysz szybkiego chłodzenia, funkcja ta wyłączy się automatycznie po 1 godzinach lub gdy temperatura w komorze chłodzenia osiągnie żądaną wartość.
	Jeśli będziesz naciskać przycisk szybkiego zamrażania Quick Freeze kilkakrotnie co chwilę, uruchomi się elektroniczne zabezpieczenie i sprężarka nie zostanie bezzwłocznie uruchomiona.
	Funkcja ta nie zostanie wywołana przy przywróceniu zasilania po jego awaryjnym wyłączeniu.

### 4. Przycisk nastawienia temperatury w komorze chłodzenia

Naciśnij ten przycisk, aby nastawić temperaturę w komorze chłodzenia odpowiednio na 8,7, 6, 5,4,3, 2, 1, 8... Naciśnij ten przycisk, aby nastawić żądaną temperaturę w komorze chłodzenia. (🔧)

### 5. Funkcja Vacation

Aby wyłączyć funkcję Vacation naciśnij i przez 3 sekundy przytrzymaj ten przycisk (🔧), a włączy się wskaźnik trybu Vacation (🌂). Gdy czynna jest funkcja opróżniania, na wskaźniku temperatury w komorze chłodzenia wyświetla się "- -", i komora ta nie jest aktywnie chłodzona. Gdy ta funkcja ta jest załączona, nie należy trzymać żywności w komorze chłodzenia. Inne komory będą nadal

chłodzone odpowiednio do nastawionych w nich temperaturach.

Aby wyłączyć tę funkcję, ponownie naciśnij przycisk funkcji Vacation.

### 6. Zakończenie ostrzeżenia o wysokiej temperaturze:

**W przypadku awarii zasilania/ostrzeżenia o wysokiej temperaturze, można usunąć ostrzeżenie (🔧), naciskając dowolny przycisk na wskaźniku lub przycisk wyłączania alarmu wysokiej temperatury na 1 sekundę, po uprzednim sprawdzeniu żywności w zamrażarce.**

**Uwaga: Anulowanie przez naciśnięcie dowolnego przycisku nie dotyczy wszystkich modeli.**

### 7. Blokada przycisków

Naciśnij przycisk blokady przycisków [🔒] na 3 sekundy. Symbol blokady przycisków Zapali się (🔒) i włączy się tryb blokady przycisków. Przy załączonej blokadzie przyciski nie działają. Ponownie naciśnij przycisk Key Lock [Blokada przycisków] na 3 sekundy. Ikona blokady przycisków zgaśnie i blokada wyłączy się.

Naciśnij przycisk **blokady przycisków**, jeśli chcesz uniemożliwić zmianę ustawień temperatury w chłodziarce (🔒).

### 8. Eco fuzzy

Naciśnij i przez 1 sekundę przytrzymaj przycisk eco fuzzy, aby uruchomić funkcję oszczędnego użytkowania eco fuzzy. Chłodziarka zostanie uruchomiona w najbardziej oszczędnym trybie co najmniej 6 godzin później, a gdy funkcja ta jest aktywna zapali się wskaźnik oszczędnego użytkowania (🌿). Naciśnij i przez 3 sekundy przytrzymaj przycisk funkcji eco fuzzy, aby wyłączyć funkcję oszczędnego użytkowania eco fuzzy.

Wskaźnik ten zapala się po 6 godzinach, gdy jest włączona jest funkcja eco fuzzy.

## Korzystanie z produktu

### 9. Przycisk nastawienia temperatury w komorze zamrażalnika.

Naciśnij ten przycisk, aby nastawić temperaturę w komorze zamrażalnika odpowiednio na -18, -19, -20, -21, -22, -23, -24, -18... Naciśnij ten przycisk, aby nastawić żadaną temperaturę w komorze zamrażalnika. (🔍)

### 10. Przycisk funkcji szybkiego zamrażania / włączania / wyłączenia Icematic

Aby włączyć lub wyłączyć funkcję szybkiego zamrażania, naciśnij ten przycisk. Kiedy włączysz tę funkcję, komora zamrażalnika zostanie schłodzona do temperatury niższej niż ustawiona wartość. (🔍) Aby włączyć lub wyłączyć kostkarkę Icematic, naciśnij ten przycisk i przytrzymaj go przez 3 sekundy.



Korzystaj z funkcji szybkiego chłodzenia, kiedy chcesz szybko schłodzić żywność umieszczoną w komorze chłodzenia. Jeśli schłodzona ma być znaczna ilość świeżej żywności, zaleca się uruchomienie tej funkcji przed włożeniem żywności do chłodziarki.



Jeśli nie wyłączysz szybkiego zamrażania, funkcja ta wyłączy się automatycznie po 24 godzinach lub gdy temperatura w komorze chłodzenia osiągnie żadaną wartość.



Funkcja ta nie zostanie wywołana przy przywróceniu zasilania po jego awaryjnym wyłączeniu.

### 11. Wskaźnik użytkownika oszczędnego

Wskazuje, że produkt działa w trybie oszczędzania energii. (eco) Wskaźnik ten będzie aktywny, jeśli temperaturę komory zamrażania nastawiono na -18 stopni lub zgodnie z funkcją Eco-Extra chłodzenie przebiega w trybie energooszczędnym.



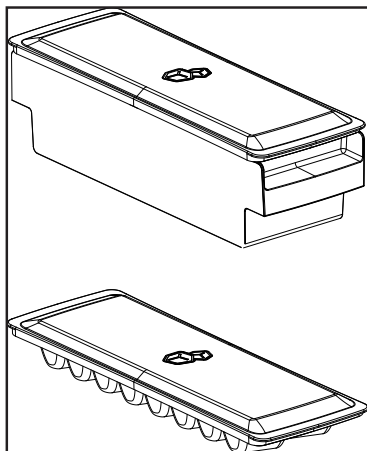
Wskaźnik użytkownika oszczędnego gaśnie, gdy zostanie wybrana funkcja szybkiego chłodzenia lub szybkiego zamrażania.

## Korzystanie z produktu

### 5.2. Pojemnik na lód

#### (Opcja)

- Wyjmij pojemnik na lód z komory zamrażalnika.
- Wypełnij pojemnik na lód wodą.
- Włóż pojemnik na lód do komory zamrażalnika.
- Lód będzie gotowy za ok. dwie godziny. Wyjmij pojemnik na lód z komory zamrażalnika i zegnij go lekko nad pojemnikiem, w którym zamierzasz go podać. Lód łatwo wypadnie do pojemnika.



### 5.3. Pojemnik na jajka

Pojemnik na jajka możesz umieścić na drzwiach lub w głównej komorze. Jeśli zdecydujesz się go umieścić w głównej komorze, zaleca się korzystanie z dolnych półek, ponieważ jest tam chłodniej.

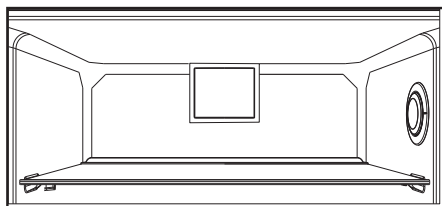


Nie wkładaj pojemnika na jajka do komory zamrażalnika.

### 5.4. Wentylator

Wentylator został zaprojektowany, aby równomiernie rozprowadzać chłodne powietrze we wnętrzu chłodziarki. Czas działania wentylatora może się różnić w zależności od własności chłodziarki.

W niektórych chłodziarkach wentylator działa tylko wtedy, kiedy sprężarka, w innych system sterowania określa czas działania w zależności od zapotrzebowania.



### 5.5. Pojemnik na warzywa

#### (Opcja)

Pojemnik na warzywa został zaprojektowany, aby utrzymać świeżość warzyw poprzez zachowanie wilgotności. W tym celu ogólna cyrkulacja zimnego powietrza jest intensywniejsza w tym pojemniku.

### 5.6. Komora o temperaturze zero

#### (Opcja)

Używaj tej komory, aby przechowywać delikaty w niższych temperaturach lub produkty mięsne do szybkiego spożycia. Komora o temperaturze zero to najchłodniejsze miejsce, gdzie możesz przechowywać artykuły spożywcze takie jak nabiał, mięso, ryby i drób w idealnych warunkach. W tej komorze nie należy przechowywać warzyw ani owoców.

### 5.7. Użycie drugiego pojemnika na świeże warzywa.



**Rysunek 1.**

Jak pokazano na rysunku, w drugiej komorze na świeże warzywa w modelu K70560 znajdują się 2 blokady.



**Rysunek 2.**

Zamknięty drugi pojemnik na świeże warzywa wygląda tak, jak pokazano na rysunku 2.



**Rysunek 3.**

Przy otwartych pod kątem 90° drzwiach wysunąć drugi pojemnik na świeże warzywa do pierwszej blokady, jak pokazano na rysunku 3.



W przypadku większego wysunięcia szuflady należy najpierw otworzyć drzwi przynajmniej pod kątem 135°. Następnie, jak pokazano na rysunku 4, podnieść drugi pojemnik na świeże warzywa na ok. 5 mm, aby zwolnić pierwszą blokadę.



**Rysunek 4.**

Po podniesieniu wysunąć drugą szufladę do drugiej blokady, jak pokazano na rysunku 5.

**Rysunek 5.**

## Korzystanie z produktu

### 5.8. Ruchomy stelaż na drzwiach

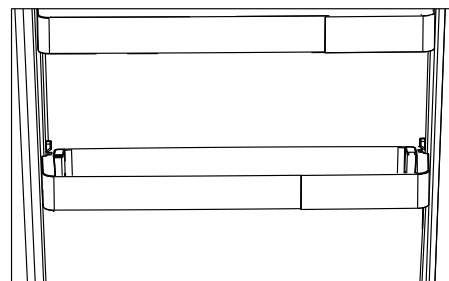
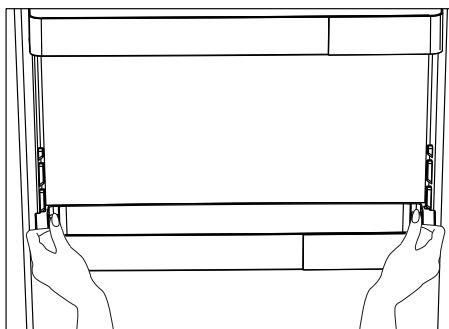
#### (Opcja)

Ruchomy stelaż na drzwiach można zamocować w 3 różnych pozycjach.

Aby przesunąć stelaż, naciśnij jednocześnie przyciski z boku. Stelaż można przesunąć.

Przesuń stelaż w górę lub w dół.

Kiedy stelaż znajdzie się w żądanej pozycji, zwolnij przyciski. Stelaż zostanie zamocowany w pozycji, w jakiej zwolnisz przyciski.

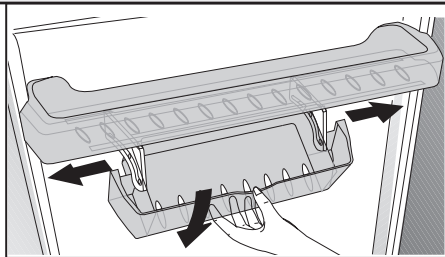


### 5.9. Pojemnik przesuwany

#### (Opcja)

Ten element wyposażenia został zaprojektowany, aby zwiększyć używalność stelaży na drzwiach.

Dzięki możliwości przesuwania na boki, ułatwia on ułożenie długiej butelki, słoika lub pudełek, które wkładasz w uchwyt na butelki poniżej.



### 5.10. Pochłaniacz zapachów

#### (FreshGuard) \* opcja

Pochłaniacz zapachów błyskawicznie usuwa z lodówki nieprzyjemne zapachy, zanim przenikną do powierzchni. Urządzenie znajduje się na suficie komory na świeżą żywność. Dzięki niemu nieprzyjemne zapachy zostają zneutralizowane podczas aktywnego przepływu powietrza przez filtr zapachowy. Po oczyszczeniu powietrze wraca do komory na świeżą żywność. Dzięki temu nieprzyjemne zapachy pochodzące z żywności przechowywanej w lodówce zostają usunięte, zanim przenikną do powierzchni.

Jest to możliwe dzięki wentylatorowi, diodzie LED oraz filtrowi zapachowemu – wszystkie te elementy stanowią integralną część pochłaniacza zapachów. Podczas codziennego użytkowania pochłaniacz zapachów okresowo włącza się automatycznie. Aby zapewnić skuteczne działanie wyrobu, zaleca się wymianę filtra zapachowego przez autoryzowany serwis co 5 lat. Ponieważ pochłaniacz zapachów jest wyposażony w wentylator, podczas pracy emituje hałas – jest to normalne zjawisko. W przypadku gdy drzwi komory na świeżą żywność zostaną otwarte podczas pracy pochłaniacza, wentylator wstrzyma działanie, a po zamknięciu drzwi wznowi pracę po pewnym czasie. W przypadku awarii zasilania pochłaniacz wznowi pracę po przywróceniu zasilania na tym samym etapie cyklu działania, na którym została ona przerwana.

## Corystanie z produktu

Informacja: Zaleca się przechowywanie żywności o silnym zapachu (takiej jak sery, oliwki i wyroby garmażeryjne) w zamkniętym opakowaniu, aby uniknąć nieprzyjemnej woni powstałej na skutek wymieszania zapachów różnych produktów. Ponadto zaleca się szybkie wyjmowanie z lodówki zepsutych produktów, aby zapobiec nieprzyjemnym zapachom oraz zepsuciu innych artykułów.

### 5.11. Pojemnik na warzywa z kontrolą wilgotności

#### (Opcja)

Funkcja kontroli wilgotności umożliwia zachowanie odpowiedniej wilgotności warzyw i owoców oraz zapewnia dłuższą świeżość żywności.

Zaleca się w miarę możliwości przechowywanie w pojemniku warzyw liściastych, jak sałata, szpinak itp. w pozycji poziomej, a nie opartych o korzeń, ze względu na utratę wilgotności.

Układając warzywa, ciężkie i twarde należy układać na dole, a lekkie i miękkie na górze, biorąc pod uwagę konkretną wagę warzyw.

Nie zostawiać w pojemniku warzyw w plastikowych torebkach. Zostawienie ich w plastikowej torebce spowoduje, że szybko zgniją. W sytuacjach, kiedy styczność z innymi warzywami jest niezalecana, używaj materiałów opakowaniowych takich jak papier, które mają pewną porowatość pozwalającą zachować higienę.

Nie wkładaj owoców, które wydzielają dużo gazowego etylenu, jak gruszki, morele, brzoskwinie, a przede wszystkim jabłka, do tego samego pojemnika na warzywa, co inne warzywa i owoce. Gazowy etylen wydobywający się z tych owoców może spowodować szybsze dojrzewanie i gnicie pozostałych warzyw i owoców.

### 5.12. Automatyczna maszyna do lodu

#### (Opcja)

Automatyczna maszyna do lodu umożliwia łatwe wytwarzanie lodu w chłodziarce. Aby wytworzyć lód za pomocą maszyny do lodu, wyjmij zbiornik wody z komory chłodzenia, napełnij go wodą i włóż z powrotem.

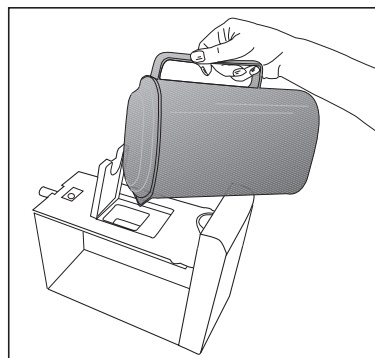
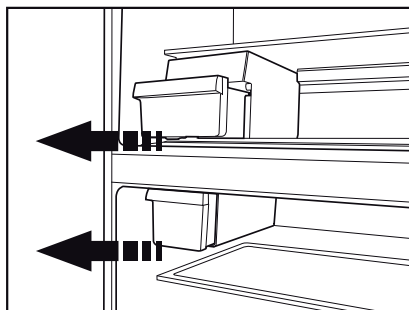
Pierwszy lód powstanie po dwóch godzinach w szufladzie na lód znajdującej się w komorze chłodzenia.

Po włożeniu pełnego zbiornika wody możesz uzyskać z niego 60-70 kostek lodu.

Jeśli woda w zbiorniku stała przez 2-3 tygodnie, należy ją wymienić.



W przypadku produktów z automatyczną maszyną do lodu możesz słyszeć dźwięk podczas wysypywania lodu. Jest to zupełnie normalne i nie świadczy o awarii.





## Corystanie z produktu

### 5.13. Kostkarka do lodu Icematic i pojemnik na lód

#### \*opcja

#### Obsługa kostkarki do lodu Icematic

Napełnij Icematic wodą i włóż do obudowy. Lód będzie gotowy za ok. dwie godziny. Nie wyjmuj Icematic z obudowy, aby wyjąć lód.

Obróć pokrętkę na zbiornikach lodu zgodnie z ruchem wskazówek zegara o 90 stopni.

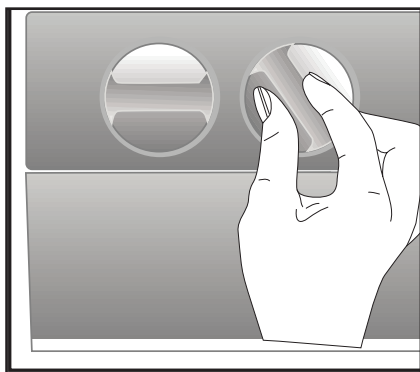
Kostki lodu w zbiornikach wypadną do pojemnika na lód pod nimi.

Teraz możesz wyjąć pojemnik na lód i podać kostki lodu.

Jeśli chcesz, możesz trzymać kostki lodu w tym pojemniku.

#### Pojemnik na lód

Pojemnik na lód służy wyłącznie do gromadzenia kostek lodu. Nie wlewaj do niego wody. W przeciwnym razie ulegnie uszkodzeniu.



### 5.14. Corystanie z dozownika wody

#### \*opcja



Pierwsze kilka szklanek wody z dozownika mogą być ciepłe i jest to całkiem normalne.

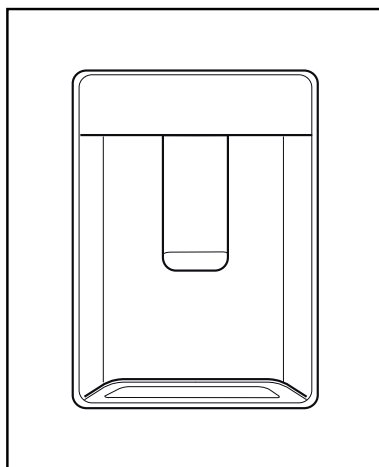


Jeżeli dozownika wody nie używa się przez dłuższy czas, wylewa się pierwsze kilka szklanek wody, aby uzyskać wodę świeżą.

1. Naciśnij szklanką dźwignię dozownika wody. Jeśli korzystasz z miękkiego plastikowego kubka, naciśnięcie dźwigni ręką będzie łatwiejsze.
2. Po napełnieniu kubka do żądanego poziomu puść dźwignię.



Prosimy zwrócić uwagę, że ilość wody wypływającej z dozownika zależy od tego, jak bardzo wciśnięto dźwignię. W miarę jak podnosi się poziom wody w kubku lub szklance delikatnie zmniejszaj nacisk na dźwignię, aby uniknąć przelania się wody. Jeśli lekko nacisnąc ramię, woda kapie, co jest całkiem normalne i nie świadczy o awarii.



## Korzystanie z produktu

### 5.15. Napełnianie zbiornika dozownika wodą

Zbiornik wody mieści się w stelażu na drzwiach.

1. Otwórz pokrywę zbiornika.
2. Napełnij zbiornik świeżą wodą pitną.
3. Zamknij pokrywkę.



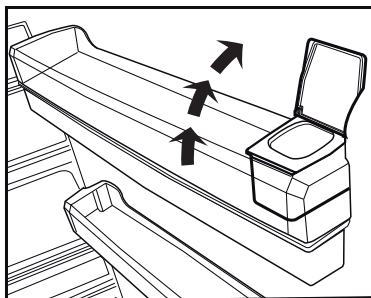
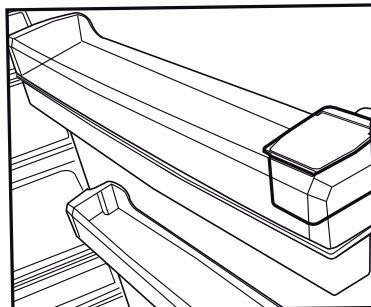
Nie napełniaj zbiornika na wodę innym płynem niż woda, np. sokiem owocowym, napojem gazowanym, czy napojem alkoholowym, które nie nadają się do stosowania w zbiorniku na wodę. Użycie płynu tego rodzaju spowoduje trwałe uszkodzenie dozownika. Użytkowania takiego nie obejmuje gwarancja. Pewne zawarte w takich płynach substancje chemiczne i dodatki mogą uszkodzić zbiornik na wodę.



Używaj tylko świeżej, czystej wody pitnej.



Pojemność zbiornika na wodę wynosi 3 litry, nie należy jej przekraczać.



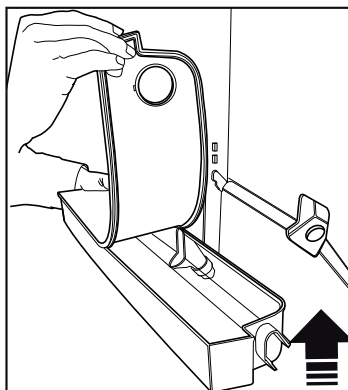
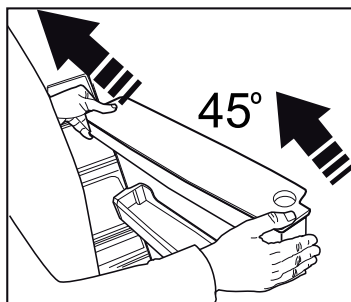
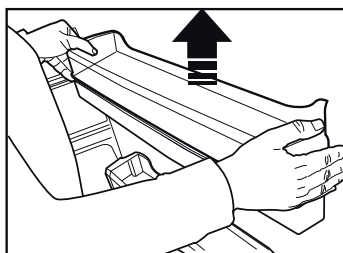
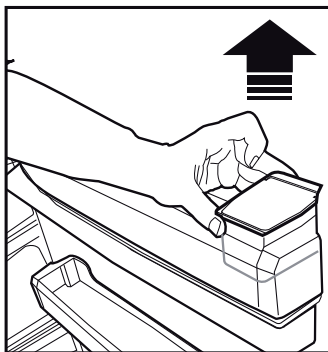
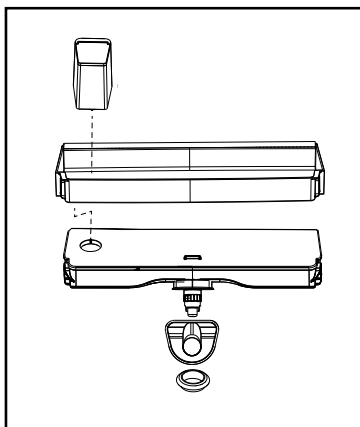
## Korzystanie z produktu

### 5.16. Czyszczenie zbiornika na wodę

1. Wyjmij zbiornik na wodę ze stelaża na drzwiach.
2. Wyjmij stelaż na drzwiach, trzymając go z obu stron.
3. Chwyć zbiornik na wodę z obu stron i wyjmij go pod kątem 45°C.
4. Zdejmij pokrywę zbiornika na wodę i wyczyść go.



Elementów zbiornika i dozownika nie należy myć w zmywarkach do naczyń.



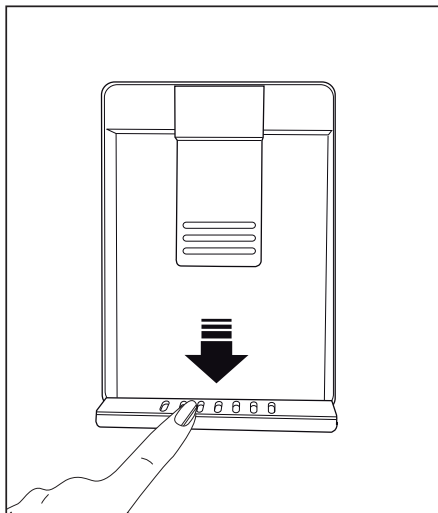
## Korzystanie z produktu

### 5.17. Tacka na krople

Woda, która kapie przy korzystaniu z dozownika zbiera się w tacce na krople.

Wyjmij plastikowy filtr tak jak pokazano na rysunku.

Wytrzyj zebraną wodę za pomocą czystej i suchej ściereczki.



### HerbBox/HerbFresh

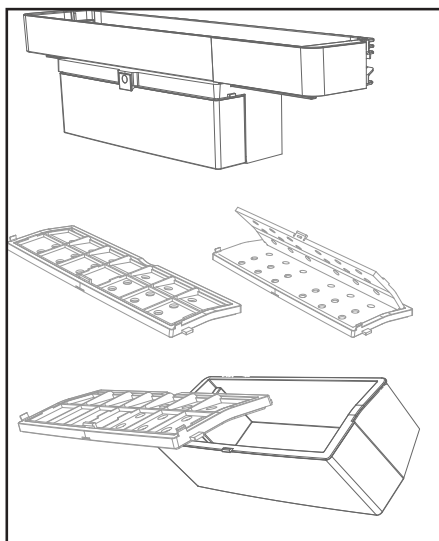
Wyjmij woreczek foliowy z pojemnika HerbBox/HerbFresh+.

Wyjmij folię z woreczka i włóż do ją do osłony tak, jak pokazano na ilustracji.

Zamknij pojemnik i umieść go w części HerbBox/HerbFresh+.

HerbBox/HerbFresh+ jest idealne do przechowywania różnorodnych, delikatnych ziół, wymagających odpowiednich warunków. W pojemniku tym możesz przechowywać na poziomo zioła wyjęte z opakowań (pietruszka, koperek, itp.), co zapewni im świeżość przez znacznie dłuższy okres.

Folię należy wymieniać co pół roku.



## Corystanie z produktu

### 5.18. Zamrażanie żywności świeżej

- Aby zachować jakość żywności, produkty spożywcze włożone do komory zamrażalnika powinny zostać zamrożone jak najszybciej. W tym celu użyj funkcji szybkiego zamrażania.
- Zamrażanie świeżych produktów spożywczych przedłuży ich czas przechowywania w komorze zamrażalnika.
- Zapakuj produkty spożywcze w hermetyczne opakowania i dobrze zamknij.
- Sprawdź, czy produkty są zapakowane przed włożeniem ich do zamrażalnika. Użyj pojemników do zamrażalnika, folii aluminiowej, papieru pergaminowego, woreczków plastikowych lub podobnych materiałów opakowaniowych zamiast tradycyjnego papieru do pakowania.
- Oznacz każde opakowanie przed zamrożeniem, pisząc na nim datę. Pozwoli Ci to określić świeżość każdego opakowania za każdym otwarciem zamrażalnika. Przechowuj wcześniej włożone produkty spożywcze z przodu, aby zostały użyte pierwsze.
- Zamrożone produkty należy zużyć zaraz po rozmrożeniu i nie wolno ich zamrażać ponownie.
- Nie należy zamrażać dużych ilości żywności na raz.



Lód w komorze zamrażania jest rozmrażany automatycznie.

Regulacja temperatury w komorze zamrażalnika.	Regulacja temperatury w komorze chłodzenia.	Informacje
-18°C	4°C	To domyślne, zalecane ustawienie.
-20, -22 lub -24°C	4°C	Te ustawienia są zalecane, jeśli temperatura otoczenia przekracza 30°C.
Quick Freeze	4°C	Funkcji tej używa się do szybkiego zamrażania żywności. Kiedy ten proces się zakończy, chłodziarka wróci do poprzedniego ustawienia.
-18°C lub zimniej	2°C	Użyj tych ustawień, jeśli uważasz, że w komorze chłodzenia nie jest dostatecznie zimno z powodu temperatury otoczenia lub częstego otwierania drzwiczek.

### 5.19. Przechowywanie żywności mrożonej

Temperatura komory musi być ustawiona na co najmniej -18°C.

1. Zamrożone produkty należy wkładać do zamrażalnika możliwie jak najszybciej, aby uniknąć rozmrożenia.
2. Przed zamrożeniem sprawdź datę ważności na opakowaniu, aby mieć pewność, że jest ona aktualna.

3. Sprawdź, że opakowanie żywności nie jest uszkodzone.

### 5.20. Informacje o komorze głębokiego zamrażania

Zgodnie ze standardem IEC 62552 zamrażalnik musi mieć zdolność zamrożenia 4,5 kg żywności w temperaturze -18°C lub niższej w ciągu 24 godzin na każde 100 litrów objętości komory zamrażalnika.

## Corzystanie z produktu

Produkty spożywcze można przechowywać przez dłuższy czas tylko w temperaturze -18°C lub niższej.

Możesz zachować świeżość żywności przez kilka miesięcy (w komorze głębokiego zamrażania w temperaturze -18°C lub niższej). Produkty spożywcze, które mają zostać zamrożone, nie mogą się stykać z już zamrożonymi produktami, aby uniknąć ich częściowego rozmrożenia.

Ugotuj warzywa i filtruj wodę, aby przedłużyć czas przechowywania. Umieść żywność w hermetycznych opakowaniach po filtrowaniu i umieść w zamrażalniku. Banany, pomidory, sałata, seler, gotowane jajka, ziemniaki i podobne artykuły nie powinny być zamrażane. Jeśli te artykuły zepsują się, wpłynie to negatywnie tylko na wartości odżywcze i smak. Zepsucie zagrażające zdrowiu ludzkiemu nie wchodzi w grę.

### 5.21. Rozmieszczenie żywności

Półki w komorze zamrażalnika	Różne mrożonki, np. mięso, ryby, lody, warzywa itp.
Półki komory chłodzenia	Produkty spożywcze w garnkach, na przykrytych talerzach, zamkniętych pudełkach, jajka (w zamkniętym pudełku)
Półki na drzwiach komory chłodzenia	Małe i zapakowane produkty spożywcze oraz napoje
Pojemnik na warzywa	Owoce i warzywa
Komora na żywność świeżą	Delikatesy (produkty śniadaniowe, produkty mięsne do szybkiego spożycia)

### 5.22. Alarm o otwartych drzwiach (Opcja)

Jeśli drzwi chłodziarki będą otwarte przez co najmniej minutę, rozlegnie się słyszalny alarm. Alarm ten wyłączy się po zamknięciu drzwi lub naciśnięciu dowolnego przycisku na wyświetlaczu (jeśli dostępny).

Alarm o otwartych drzwiach jest prezentowany użytkownikowi słyszalnie i wizualnie. Oświetlenie wewnętrzne wyłączy się, jeśli ostrzeżenie będzie trwało 10 min.

### 5.23. Zmiana kierunku otwierania drzwi

Możesz zmienić kierunek otwierania chłodziarki, w zależności od miejsca użytkowania. Jeśli musisz to zrobić, skontaktuj się z najbliższym autoryzowanym serwisem. Powyższe wyjaśnienie to stwierdzenie ogólne. Aby uzyskać informacje o możliwości zmiany kierunku otwierania drzwi, sprawdź etykietę ostrzegawczą wewnątrz opakowania produktu.

### 5.24. Oświetlenie wewnętrzne

Oświetlenie wewnętrzne korzysta z lampek typu LED. W przypadku problemów z lampką skontaktuj się z autoryzowanym serwisem. Lampek używanych w tym urządzeniu nie można użyć do oświetlania domu. Zgodne z przeznaczeniem użycie tej lampki to pomoc użytkownikowi w bezpiecznym i wygodnym umieszczeniu żywności w chłodziarce/ zamrażalniku.

## Korzystanie z produktu

### 5.25. Niebieskie światło/ Harvest Fresh

**\* Funkcja nie jest dostępna w niektórych modelach**

#### **W przypadku niebieskiego światła,**

owoce i warzywa przechowywane w pojemnikach oświetlonych niebieskim światłem dalej wytwarzają fotosyntezę. Dzieje się tak dzięki efektowi długości fali niebieskiego światła, a tym samym zachowują one witaminy.

#### **W przypadku Harvest Fresh,**

owoce i warzywa przechowywane w pojemnikach oświetlonych technologią Harvest Fresh dłużej zachowują witaminy. Dzieje się tak dzięki cyklom niebieskiego, zielonego, czerwonego światła oraz ciemności, które symulują cykl dzienny.

Jeśli otworzysz drzwi lodówki podczas ciemnego cyklu technologii Harvest Fresh, lodówka automatycznie to wykryje i umożliwi niebiesko-zielone lub czerwone światło, aby podświetlić pojemnik na warzywa. Po zamknięciu drzwi lodówki cykl ciemności będzie kontynuowany, symulując noc w cyklu dziennym.

## 6 Konserwacja i czyszczenie

Czas eksploatacji urządzenia wydłuża się, jeśli jest ono regularnie czyszczone.



**OSTRZEŻENIE:** Przed czyszczeniem chłodziarki odłącz ją od prądu.

- Do czyszczenia nie wolno stosować żadnych ostrych ani szorstkich narzędzi, mydła, domowych środków czystości, detergentów, ani wosku do polerowania.
- Rozpuść łyżeczkę węglanu w pół litrze wody. Namoczyć ściereczkę w roztworze i dokładnie ją wyźmij. Przetrzyj wnętrze chłodziarki tą ściereczką i dokładnie wytrzyj do sucha.
- Dbaj, aby do obudowy lampki i innych urządzeń elektrycznych nie dostała się woda.
- Wyczyść drzwi wilgotną ściereczką. Aby wyjąć półki z drzwi i wnętrza chłodziarki, opróżnij je z całej zawartości. Wyjmij półki z drzwi, przesuwając je w górę. Po oczyszczeniu, wsuń je od góry do dołu, aby włożyć na miejsce.
- Do czyszczenia powierzchni zewnętrznych i chromowanych części produktu nie należy używać ani środków czyszczących, ani wody z zawartością chloru. Chlor powoduje korozję takich powierzchni metalowych.
- Nie używaj ostrych ani szorstkich narzędzi, mydła, domowych środków czystości, detergentów, nafty, oleju napędowego, lakieru itp., aby zapobiec odpadnięciu i odkształceniu plastikowych części. Do czyszczenia użyj letniej wody i miękkiej ściereczki, a następnie wytrzyj do sucha.

### 6.1. Jak unikać nieprzyjemnych zapachów

Do wyrobu chłodziarek nie używa się materiałów powodujące zapachy. Jednak w wyniku niewłaściwego przechowywania żywności i nieczyszczenia wnętrza chłodziarki mogą powstawać nieprzyjemne zapachy.

A zatem co 15 dni czyść chłodziarkę roztworem węglanu w wodzie.

- Żywność przechowuje się w zamkniętych pojemnikach. Wydostające się z odkrytych pojemników mikroorganizmy mogą powodować nieprzyjemne zapachy.

- W chłodziarce nie wolno przechowywać żywności zepsutej ani takiej, której termin przydatności do spożycia upłynął.

### 6.2. Jak zabezpieczać powierzchnie plastykowe.

Wymyć od razu ciepłą wodą, ponieważ olej może spowodować uszkodzenie plastikowej powierzchni.

### 6.3. Szkło w drzwiach

Zdejmij folię ochronną ze szkła.

Na powierzchni szkła znajduje się pokrycie.

To pokrycie ogranicza możliwość powstawania plam i ułatwia usuwanie ewentualnych plam i zabrudzeń. Szkło niechronione takim pokryciem może ulec trwałemu zabrudzeniu organicznymi lub nieorganicznymi związkami opartymi na powietrzu lub wodzie, jak kamień, sole mineralne, niespalone węglowodory, tlenki metali i silikony, które łatwo i szybko powodują powstanie plam i szkody materialne. Utrzymanie szkła w czystości staje się zbyt trudne pomimo regularnego czyszczenia. W konsekwencji pogarsza się wygląd i zmniejsza przezroczystość szkła. Ostre i szorstkie metody i środki czyszczące zwiększą te problemy i przyspieszą proces niszczenia.

Należy używać niezasadowych i łagodnych środków czyszczących opartych na wodzie.

Do czyszczenia należy używać niezasadowych i łagodnych środków czyszczących, aby wydłużyć trwałość tej powłoki.

Szkło to hartuje się, aby zwiększyć odporność na uderzenie i pęknięcie.

Na jego tylne powierzchnie nakłada się także folie ochronne jako dodatkowe zabezpieczenie w celu zapobieżenia szkodom w otoczeniu w przypadku jego pośluzczenia.

\* Zasady to podstawa do tworzenia jonów wodorotlenku (OH<sup>-</sup>) po rozpuszczeniu w wodzie. Li (lit), Na (sód), K (potas) Rb (rubid), Cs (cez) oraz sztuczny i radioaktywny Fr (frans) są nazywane METALAMI ALKALICZNYMI.



Przed skontaktowaniem się z serwisem należy sprawdzić tę listę. Umożliwi to zaoszczędzenie czasu i pieniędzy. Ta lista zawiera często spotykane problemy niezwiązane z wadami jakości wykonania lub materiałów. Pewne wymienione tutaj funkcje mogą nie dotyczyć posiadanego produktu.

#### **Lodówka nie działa.**

- Wtyk zasilania nie jest włożony do końca. >>> Dociśnij go do końca w gniazdku.
- Bezpiecznik podłączony do gniazda zasilającego produkt lub bezpiecznik główny jest przepalony. >>> Sprawdź bezpieczniki.

#### **Kondensacja na bocznej ścianie komory chłodziarki (WIELOSTREFOWE, CHŁODZENIE, KONTROLA I STREFA ELASTYCZNA).**

- Drzwi są za często otwierane >>> Należy pamiętać, aby nie otwierać drzwi produktu za często.
- Środowisko jest za wilgotne. >>> Produktu nie należy instalować w wilgotnych środowiskach.
- Żywność zawierająca płyny jest przechowywana w nieszczelnych opakowaniach. >>> Żywność zawierająca płyny należy przechowywać w zamkniętych opakowaniach.
- Drzwi produktu pozostały otwarte. >>> Nie wolno pozostawiać otwartych drzwi produktu przez długi czas.
- Termostat jest ustawiony na za niską temperaturę. >>> Ustaw termostat na odpowiednią temperaturę.

#### **Sprężarka nie działa.**

- W przypadku nagłej awarii zasilania lub wyciągnięcia kabla zasilającego z gniazda i podłączenia go z powrotem ciśnienie gazu w układzie chłodzenia produktu jest nierównoważone, co wyzwała zabezpieczenie termiczne sprężarki. Produkt ponownie się uruchomi po około 6 minutach. Jeśli produkt nie uruchomi się po tym czasie, skontaktuj się z serwisem.
- Odmrażanie jest aktywne. >>> To jest normalne w przypadku produktu z całkowicie zautomatyzowanym odmrażaniem. Odmrażanie odbywa się okresowo.
- Produkt nie jest podłączony. >>> Upewnij się, że kabel zasilania jest podłączony.
- Nastawa temperatury jest niepoprawna. >>> Wybierz poprawną nastawę temperatury.
- Brak zasilania. >>> Po przywróceniu zasilania produkt będzie kontynuował normalną pracę.

#### **Hałas pracy lodówki zwiększa się podczas używania.**

- Wydajność robocza produktu może się zmieniać w zależności od zmian temperatury otoczenia. To jest sytuacja normalna, a nie awaria.

#### **Lodówka włącza się za często lub na zbyt długo.**

## Rozwiązywanie problemów

- Nowy produkt może być większy niż poprzedni. Większe produkty pracują dłużej.
- Temperatura w pomieszczeniu może być wysoka. >>> Produkt będzie normalnie działał przed dłuższy czas przy wyższej temperaturze w pomieszczeniu.
- Produkt mógł zostać niedawno podłączony lub do środka została włożona nowa porcja żywności. >>> Produkt będzie potrzebował więcej czasu na osiągnięcie ustawionej temperatury, jeśli został niedawno podłączony lub do środka została włożona nowa porcja żywności. To jest normalne.
- Do produktu włożono ostatnio dużą ilość gorącej żywności. >>> Do produktu nie wolno wkładać gorącej żywności.
- Drzwi były często otwierane lub były otwarte przez dłuższy czas. >>> Ciepłe powietrze przedostające się do środka spowoduje wydłużenie pracy produktu. Nie należy za często otwierać drzwi.
- Drzwi zamrażarki lub chłodziarki mogą być uchylone. >>> Sprawdź, czy drzwi są całkowicie zamknięte.
- Produkt może mieć ustawioną na niską temperaturę. >>> Ustaw wyższą temperaturę i poczekaj aż produkt ją osiągnie.
- Uszczelka drzwi chłodziarki lub zamrażarki może być zabrudzona, zużyta, uszkodzona lub niepoprawnie ułożona. >>> Oczyszczyć lub wymieść uszczelkę. Uszkodzona/podarta uszczelka drzwi spowoduje wydłużenie działania produktu w celu utrzymania bieżącej temperatury.

### **Temperatura zamrażarki jest bardzo niska, ale temperatura chłodziarki jest odpowiednia.**

- Temperatura komory zamrażarki jest ustawiona bardzo nisko. >>> Ustaw wyższą temperaturę komory zamrażarki i sprawdź ponownie.

### **Temperatura chłodziarki jest bardzo niska, ale temperatura zamrażarki jest odpowiednia.**

- Temperatura komory chłodziarki jest ustawiona bardzo nisko. >>> Ustaw wyższą temperaturę komory chłodziarki i sprawdź ponownie.

### **Żywność przechowywana w szufladach komory chłodziarki jest zamrznięta.**

- Temperatura komory chłodziarki jest ustawiona bardzo nisko. >>> Ustaw wyższą temperaturę komory zamrażarki i sprawdź ponownie.

### **Temperatura chłodziarki lub zamrażarki jest za wysoka.**

- Temperatura komory chłodziarki jest ustawiona bardzo wysoko. >>> Nastawa temperatury komory chłodziarki wpływa na temperaturę komory zamrażarki. Zmień temperaturę komory chłodziarki lub zamrażarki i poczekaj aż odpowiednia komora osiągnie ustawiony poziom temperatury.
- Drzwi były często otwierane lub były otwarte przez dłuższy czas. >>> Nie należy za często otwierać drzwi.
- Drzwi mogą być uchylone. >>> Całkowicie zamknij drzwi.
- Produkt mógł zostać niedawno podłączony lub do środka została włożona nowa porcja żywności. >>> To jest normalne. Produkt będzie potrzebował więcej czasu na osiągnięcie ustawionej temperatury, jeśli został niedawno podłączony lub do środka została włożona nowa porcja żywności.
- Do produktu włożono ostatnio dużą ilość gorącej żywności. >>> Do produktu nie wolno wkładać gorącej żywności.

### **Wstrząsy lub hałas.**

## Rozwiązywanie problemów

- Podłoże nie jest poziome lub wytrzymałe. >>> Jeśli produkt się kołysze podczas powolnego przemieszczania, wyreguluj nóżki w celu zrównoważenia produktu. Upewnij się też, że podłoże jest wystarczająco wytrzymałe i uniesie produkt.

- Wszelkie przedmioty umieszczone na produkcie mogą powodować hałas. >>> Zdejmij wszelkie przedmioty umieszczone na produkcie.

### **Produkt wytwarza dźwięki przepływającego płynu, rozpryskiwania itd.**

- Zasada działania produktu obejmuje przepływ płynu i gazu. >>> To jest sytuacja normalna, a nie awaria.

### **Z produktu słychać odgłos dmuchającego wiatru.**

- Produkt używa wentylatora w procesie chłodzenia. To jest sytuacja normalna, a nie awaria.

### **Na wewnętrznych ściankach produktu występuje kondensacja.**

- Gorąca lub zimna pogoda zwiększy zalodzenie i kondensację. To jest sytuacja normalna, a nie awaria.
- Drzwi były często otwierane lub były otwarte przez dłuższy czas. >>> Nie należy otwierać drzwi za często, a jeśli są otwarte należy je zamknąć.
- Drzwi mogą być uchylone. >>> Całkowicie zamknij drzwi.

### **Na powierzchni zewnętrznej lub między drzwiami produktu występuje kondensacja.**

- Pogoda może być wilgotna i to zjawisko jest normalne w takich warunkach. >>> Po zmniejszeniu wilgotności kondensacja zniknie.

### **Nieprzyjemny zapach we wnętrzu.**

- Produkt nie jest regularnie czyszczony. >>> Czyść wnętrze regularnie za pomocą gąbki, ciepłej wody i wody z węglanem.
- Niektóre pojemniki i opakowania mogą wywoływać nieprzyjemne zapachy. >>> Należy używać pojemników i opakowań z materiałów niewydzielających zapachów.
- Żywność została umieszczona w nieszczelnym opakowaniu. >>> Żywność należy przechowywać w zamkniętych opakowaniach. Drobnoustroje mogą się rozprzestrzeniać z niezamkniętych opakowań i powodować nieprzyjemne zapachy.
- Z produktu należy usunąć żywność przeterminowaną i zepsutą żywność.

### **Drzwi się nie zamykają.**

- Opakowania żywności mogą blokować drzwi. >>> Przesuń przedmioty blokujące drzwi.
- Produkt nie stoi całkowicie pionowo na ziemi. >>> Wyreguluj nóżki, aby zrównoważyć produkt.
- Podłoże nie jest poziome lub wytrzymałe. >>> Upewnij się, że podłoże jest poziome i wystarczająco wytrzymałe oraz uniesie produkt.

### **Zaciął się pojemnik na warzywa.**

- Żywność może się stykać z górną częścią szuflady. >>> Zmień ułożenie żywności w szufladzie.

### **Jeśli powierzchnia produktu jest gorąca.**

- Podczas pracy produktu obszar między drzwiczkami, panele boczne i tylny ruszt mogą osiągać wysoką temperaturę. Jest to normalne zjawisko i nie oznacza konieczności dokonywania naprawy!



**OSTRZEŻENIE:** Jeśli problem nie zniknie po wykonaniu instrukcji podanych w tym rozdziale, skontaktuj się ze sprzedawcą lub autoryzowanym serwisem. Nie próbuj naprawiać produktu.

## Gwarancja jakości

Twój produkt marki BEKO posiada gwarancję jakości udzieloną przez Beko S.A z siedzibą w Warszawie ul. Puławska 366, 02-819 Warszawa (dalej Gwarant). Gwarancja jakości udzielana jest wyłącznie na produkty marki BEKO wprowadzane do obrotu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej przez Gwaranta. Termin gwarancji wynosi 24 miesiące od daty zakupu produktu. Oświadczenie gwarancyjne określające warunki gwarancji znajdziesz na stronie internetowej **www.beko.pl** w sekcji serwis.

**Warunkiem wykonywania uprawnień z gwarancji jest przedstawienie dowodu zakupu produktu lub zarejestrowanie produktu na stronie **www.beko.pl** w sekcji serwis .**

## Zarejestruj swój produkt.

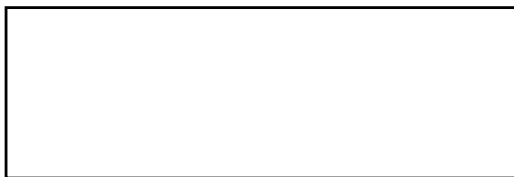
Załącz konto oraz zarejestruj teraz swój produkt marki BEKO objęty gwarancją na naszej stronie internetowej **www.beko.pl** w sekcji serwis. Dzięki temu nie będziesz musiał się martwić w sytuacji gdy zgubisz dowód zakupu. Ponadto będziesz miał możliwość otrzymania oświadczenia gwarancyjnego w postaci „cyfrowej karty gwarancyjnej”.

## Obsługa klienta – infolinia 22 250 14 14

W celu zgłoszenia reklamacji lub usterki produktu marki BEKO prosimy o kontakt telefoniczny z infolinią . Nasi konsultanci pomogą ci rozwiązać problem lub skierują do właściwego serwisu BEKO.

**Infolinia czynna jest 7 dni w tygodniu od 8.00 do 20:00.**

\* Koszt połączenia jak za połączenie lokalne (z telefonu stacjonarnego) lub według stawek operatora sieci komórkowej.



Podpis i pieczęć instalatora (z numerem uprawnienia) w przypadku montażu urządzeń gazowych lub płyt i piekarników elektrycznych

**Aby otrzymać więcej informacji dotyczących serwisu BEKO np. gdzie kupić części zamienne lub akcesoria należy odwiedzić stronę internetową **www.beko.pl** i wybrać zakładkę serwis.**

## **ZASTRZEŻENIE/OSTRZEŻENIE**

Niektóre (proste) awarie mogą być naprawione przez użytkownika końcowego bez obawy przed niebezpieczeństwem lub wynikającym z tego niebezpiecznego użytkownika, pod warunkiem, że naprawy zostaną wykonane w określonych granicach i zgodnie z następującymi instrukcjami (patrz rozdział „Samodzielna naprawa”).

Dlatego, o ile nie określono inaczej w rozdziale "Samodzielna naprawa", naprawy powinny być zlecane do profesjonalnych warsztatów w celu uniknięcia problemów związanych z bezpieczeństwem. Zarejestrowany profesjonalny podmiot zajmujący się naprawami to profesjonalny warsztat, któremu producent przyznał dostęp do instrukcji i wykazu części zamiennych produktu zgodnie z metodami opisanymi w aktach ustawodawczych zgodnie z dyrektywą 2009/125/WE.

**Jednak tylko przedstawiciel serwisu (tj. autoryzowane profesjonalne warsztaty), z którym można skontaktować się pod numerem telefonu podanym w instrukcji obsługi/karcie gwarancyjnej lub za pośrednictwem autoryzowanego sprzedawcy, może świadczyć usługi na warunkach gwarancji. W związku z tym należy pamiętać, że naprawy wykonywane przez profesjonalne warsztaty (nieautoryzowane przez Beko) powodują utratę gwarancji.**

### **Samodzielna naprawa**

Użytkownik końcowy może samodzielnie naprawić następujące części zamienne: klamki, zawiasy drzwi, tace, kosze i uszczelki drzwi (zaktualizowana lista jest również dostępna na support.beko.com od 1 marca 2021).

Ponadto, aby zapewnić bezpieczeństwo produktu i zapobiec ryzyku poważnych obrażeń, samodzielną naprawę należy wykonać zgodnie ze wskazówkami zawartymi w instrukcji obsługi w rozdziale "Samodzielna naprawa" lub

dostępny w support.beko.com Dla własnego bezpieczeństwa, przed samodzielną naprawą, odłącz urządzenie od zasilania.

Naprawy i próby naprawy dokonywane przez użytkowników końcowych w przypadku części niewymienionych na liście i/lub nieprzestrzeganie wskazówek zawartych w rozdziale „Samodzielna naprawa” lub dostępnych w support.beko.com, mogą stanowić zagrożenie, którego nie można przypisać do Beko, oraz spowodują utratę gwarancji.

W związku z tym zdecydowanie zaleca się, aby użytkownicy końcowi powstrzymali się od podejmowania prób wykonywania napraw spoza wymienionego wykazu części zamiennych, kontaktując się w takich przypadkach z autoryzowanymi warsztatami lub profesjonalnymi warsztatami. Samodzielne próby naprawy mogą stwarzać zagrożenie i uszkodzić urządzenie, a następnie spowodować pożar, powódź, porażenie prądem i poważne obrażenia ciała.

Na przykład, ale nie tylko, następujące naprawy muszą zostać zlecone w autoryzowanych warsztatach lub zarejestrowanych profesjonalnych warsztatach: sprężarka, obwód chłodzenia, płyta główna, płyta falownika, tablica wyświetlacza itp.

Producent/sprzedawca nie ponosi odpowiedzialności w przypadku gdy użytkownik nie stosuje się do zaleceń.

Dostępność części zamiennych do zakupionej lodówki wynosi 10 lat.

Przez ten czas dostępne będą oryginalne części zamienne do prawidłowej eksploatacji lodówki.

Minimalny okres gwarancji na zakupioną lodówkę wynosi 24 miesiące.

Ten produkt jest wyposażony w źródło światła o klasie energetycznej "G".

Źródło światła w tym produkcie może być wymieniane wyłącznie przez profesjonalnych serwisantów.

## Veillez d'abord lire ce manuel d'utilisation !

Chère cliente, cher client,

Nous aimerions que vous soyez entièrement satisfait de notre appareil, fabriqué dans des infrastructures modernes et ayant fait l'objet d'un contrôle de qualité minutieux.

À cet effet, veuillez lire en intégralité le manuel d'utilisation avant d'utiliser cet appareil, et conservez-le pour références ultérieures. Si vous offrez cet appareil à une autre personne, remettez-lui également le manuel d'utilisation.

### Le manuel d'utilisation garantit l'utilisation rapide et sécurisée du réfrigérateur.



- Veuillez lire le manuel d'utilisation avant d'installer et d'utiliser le réfrigérateur,
- Respectez toujours les instructions de sécurité en vigueur,
- Tenez le manuel d'utilisation à portée pour références ultérieures,
- Veuillez lire tous les autres documents fournis avec l'appareil,

Veillez noter que ce manuel d'utilisation peut se rapporter à plusieurs modèles de cet appareil. Le manuel indique clairement toutes les différences entre les modèles.

### Symboles et commentaires

Les symboles suivants sont utilisés dans le manuel d'utilisation :

	Informations importantes et renseignements utiles,
	Avertissement relatif aux conditions dangereuses pour la vie et la propriété,
	Risque d'électrocution,
	L'emballage de l'appareil a été fabriqué à partir de matériaux recyclables, conformément à la législation nationale en matière d'environnement,

 <b>INFORMATIONS</b>	
	Vous pouvez accéder aux informations relatives au modèle telles que sauvegardées dans la base de données des produits en entrant le site internet suivant et en recherchant l'identifiant de votre modèle (*) qui se trouve sur la vignette énergie <a href="https://eprel.ec.europa.eu/">https://eprel.ec.europa.eu/</a>

**1 Consignes importantes relatives à la sécurité et à l'environnement 3**

1. Sécurité générale . . . . . 3  
 1.1.1 Mise en garde concernant les hydrocarbures 5  
 1.1.2 Pour les appareils avec distributeur d'eau/machine à glaçons . . . . . 6  
 1.2. Utilisation préconisée. . . . . 6  
 1.3. Sécurité des enfants . . . . . 6  
 1.4. Conformité avec la directive DEEE et mise au rebut de l'appareil usagé : . . . . . 7  
 1.5. Conformité avec la directive LdSD : . . . . . 7  
 1.6. Informations relatives à l'emballage . . . . . 7

**2 Votre réfrigérateur 9**

**3 Installation 10**

3.1. Lieu idéal d'installation . . . . . 10  
 3.2. Fixation des cales en plastique. . . . . 10  
 3.3. Réglage des pieds. . . . . 10  
 3.4. Branchement électrique . . . . . 11

**4 Préparation 12**

4.1. Moyens d'économiser l'énergie . . . . . 12  
 4.2. Première utilisation . . . . . 12

**5 Utilisation de l'appareil 13**

5.1. Ecran de contrôle . . . . . 13  
 5.2. Seau à glace. . . . . 16  
 5.3. Support d'œufs. . . . . 16  
 5.4. Ventilateur . . . . . 16  
 5.5. Bac à légumes. . . . . 16  
 5.6. Compartiment zéro degré . . . . . 16  
 5.7. Éclairage bleu . . . . . 16  
 5.8. Utilisation du deuxième bac à légumes de l'appareil; . . . . . 17  
 5.9. Balconnet de porte amovible . . . . . 18  
 5.10. Boîte de stockage coulissante . . . . . 18  
 5.11. Bac à légumes à humidité contrôlée . . . . . 19  
 5.12. Module de désodorisation . . . . . 19  
 5.13. Machine à glace automatique . . . . . 20

5.14. Distributeur et récipient de conservation de glaçons . . . . . 21  
 (dans certains modèles) . . . . . 21  
 5.15. Distributeur d'eau . . . . . 22  
 5.16. Utilisation du distributeur . . . . . 22  
 5.17. Nettoyer le réservoir d'eau . . . . . 23  
 5.18. Bac à eau . . . . . 24  
 5.19. Congélation des produits frais. . . . . 25  
 5.20. Recommandations relatives à la conservation des aliments congelés . . . . . 25  
 5.21. Informations relatives au congélateur . . . . . 26  
 5.22. Disposition des denrées . . . . . 26  
 5.23. Alerte ouverture de porte . . . . . 26  
 5.24. Inversion de la direction d'ouverture de la porte . . . . . 26  
 5.25. Éclairage interne . . . . . 26  
 5.26. Lumière bleue/HarvestFresh . . . . . 27

**6 Entretien et nettoyage 28**

6.1. Prévention des mauvaises odeurs . . . . . 28  
 6.2. Protection des surfaces en plastique. . . . . 29  
 6.3. Nettoyage de la surface intérieure . . . . . 29  
 6.4. Surfaces extérieures en acier inoxydable . . . . . 29  
 6.5. Nettoyage d'appareils avec portes en verre 29






**6 Entretien et nettoyage 29**

**7 Dépannage 30**

# 1 Consignes importantes relatives à la sécurité et à l'environnement

Cette section comporte des informations de sécurité qui vous aideront à éviter les risques de blessures ou de dommages matériels. Le non-respect de ces instructions entraîne l'annulation de la garantie des appareils.

## Utilisation Préconisée

	<b>AVERTISSEMENT:</b> Assurez-vous que les trous d'aération ne sont pas fermés quand le dispositif est dans son boîtier ou est installé à sa place.
	<b>AVERTISSEMENT:</b> Ne pas utiliser tout dispositif mécanique ou un autre dispositif hors des recommandations du fabricant pour accélérer le processus de décongeler.
	<b>AVERTISSEMENT:</b> Ne pas endommager le circuit de fluide du réfrigérateur.
	<b>AVERTISSEMENT:</b> Ne pas utiliser des appareils électriques non prévus par le fabricant dans les compartiments de conservation des aliments.
	<b>AVERTISSEMENT:</b> Ne conservez pas de substances explosives comme des aérosols avec un liquide inflammable dans cet appareil.

Ce dispositif est conçu pour l'usage domestique ou les applications similaires suivantes :

- Pour être utilisé dans la cuisine de personnel dans les magasins, bureaux et autres environnements de travail ;
- Pour être utilisé par les clients dans les maisons de campagne et hôtels et les autres environnements d'hébergement ;
- Dans des environnements de type de pension de famille
- Dans des applications similaires n'ayant pas de service alimentaire et non détaillants

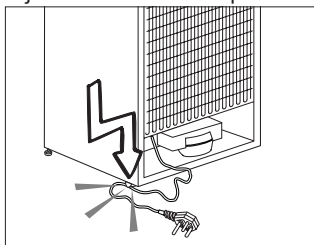
## 1.1. Sécurité générale

- Les personnes présentant un handicap physique, sensoriel ou mental ou encore celles manquant d'expérience ou de connaissances appropriées, ou les enfants doivent éviter d'utiliser, de se rapprocher, de jouer ou de rentrer à l'intérieur de ce produit.
- L'utilisation non contrôlée et le non-respect des consignes énoncées ci-dessus constituent un réel danger !
- Débranchez l'appareil si une panne survient alors qu'il est en cours d'utilisation.
- En cas de dysfonctionnement, n'utilisez pas l'appareil jusqu'à ce qu'il soit réparé par un agent de service agréé. Risque de choc électrique !
- Branchez l'appareil à une prise mise à la terre, protégée par un fusible conforme aux valeurs figurant sur la plaque signalétique. Faites appel à un électricien qualifié pour la mise à la terre de l'appareil. Notre société ne peut pas être tenue pour responsable des dommages résultant de la non utilisation du produit avec une prise mise à la terre conformément aux réglementations locales.
- Débranchez l'appareil lorsque vous ne l'utilisez pas.



## Instructions en matière de sécurité et d'environnement

- N'aspergez pas l'appareil et n'y versez pas de l'eau lorsque vous le lavez! Risque de choc électrique !
- Ne touchez jamais la prise avec des mains mouillées !
- Ne débranchez jamais l'appareil en tirant sur le câble. Débranchez-le toujours en le tenant par la fiche.



- Évitez de brancher le réfrigérateur lorsque la prise de courant est mal fixée.
- Ne branchez jamais votre réfrigérateur à des systèmes d'économies d'énergie. Ces systèmes présentent des risques pour votre appareil.
- Débranchez l'appareil pendant les procédures d'installation, d'entretien, du nettoyage et de réparation.
- Contactez toujours un **Agent de service agréé** pour l'installation de l'appareil et la réalisation des branchements électriques. Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages causés par la réalisation de ces procédures par des personnes non autorisées.
- Ne mangez pas de cônes de crème glacée ou des glaçons immédiatement après les avoir sortis du compartiment de congélation ! Cela pourrait provoquer des engelures dans votre bouche !

- Ne touchez pas les aliments congelés avec les mains mouillées ! Ils peuvent coller à vos mains !
- Ne posez pas de boissons en bouteilles ou en cannettes dans le congélateur. Elles risquent d'exploser !
- N'utilisez jamais de vapeur ni de matériel de nettoyage à vapeur pour nettoyer ou décongeler le réfrigérateur. Tout contact entre la vapeur et les éléments sous tension de votre réfrigérateur peut entraîner un court-circuit ou un choc électrique !
- Pour accélérer le processus de décongélation, n'utilisez pas d'outils mécaniques ou de dispositifs autres que ceux recommandés par le fabricant.
- N'utilisez jamais les pièces de votre réfrigérateur telles que la porte et le tiroir, comme un support ou une marche. Une telle utilisation de l'appareil peut l'emmener à balancer ou endommager ses parties.
- Évitez d'endommager les pièces où circule le liquide réfrigérant avec des outils de perforation ou de coupe. Le liquide réfrigérant qui pourrait s'échapper si les canalisations de gaz de l'évaporateur, les rallonges de tuyau ou les revêtements de surface étaient percés, peut irriter la peau et provoquer des blessures aux yeux.
- Ne laissez aucun objet couvrir ou obstruer les orifices de ventilation du réfrigérateur.
- Placez les boissons alcoolisées verticalement, dans des récipients convenablement fermés.

## Instructions en matière de sécurité et d'environnement

- N'utilisez pas de pulvérisateur à gaz à proximité de l'appareil car cela pourrait causer un incendie ou une explosion !
- Les articles inflammables ou les produits contenant des gaz inflammables (par ex. : aérosols) ainsi que les matériaux explosifs ne doivent jamais être conservés dans l'appareil.
- Ne placez pas de récipient contenant de liquides au-dessus de l'appareil. Les projections d'eau sur les pièces électriques peuvent causer un choc électrique ou un risque d'incendie.
- Évitez de ranger les éléments qui nécessitent un réglage précis de la température (tels que les vaccins, les médicaments sensibles à la chaleur, les outils scientifiques, etc.) dans le réfrigérateur.
- Si vous n'allez pas utiliser l'appareil pendant une longue période, débranchez-le et retirez tous les aliments l'intérieur.
- Si le réfrigérateur émet une lumière bleue, ne la regardez pas en utilisant des outils optiques.
- L'exposition du produit à la pluie, la neige, le soleil ou le vent présente des risques en matière de sécurité électrique.
- Avec des appareils équipés de commandes mécaniques (thermostat), patientez 5 minutes avant de rebrancher l'appareil après l'avoir débranché.
- Ne surchargez pas le réfrigérateur. Les objets dans le réfrigérateur peuvent tomber lorsque vous ouvrez la porte, causant des blessures et des dommages. Des problèmes similaires peuvent survenir si vous placez des objets au-dessus de l'appareil.
- Si l'appareil possède une poignée de porte, ne tirez pas dessus pour déplacer l'appareil. La poignée peut se desserrer.
- Soyez prudent pour ne pas coincer vos doigts ou toute autre partie de votre corps dans les pièces mobiles du réfrigérateur.
- Ne placez pas vos doigts ou tout autre corps étranger dans la machine à glace lorsqu'elle est en marche.


### 1.1.1 Mise en garde concernant les hydrocarbures

- Si le système de refroidissement de votre appareil contient du R600a : Ce gaz est inflammable. Par conséquent, veillez à ne pas endommager le système de refroidissement ou la tuyauterie pendant l'utilisation et le transport. En cas de dommage, tenez l'appareil à l'écart de potentielles sources de feu, susceptibles de l'enflammer et aérez la pièce dans laquelle est installé l'appareil.



Si l'appareil est endommagé et vous voyez une fuite de gaz, tenez-vous à l'écart du gaz. Au contact de la peau, il peut entraîner des engelures. (notamment le R134)

## Instructions en matière de sécurité et d'environnement

	Ignorez cet avertissement si le système de refroidissement de votre appareil contient du R134a.
	Le type de gaz utilisé dans l'appareil est mentionné sur la plaque signalétique située sur la paroi gauche à l'intérieur du réfrigérateur.
	<b>AVERTISSEMENT :</b> Ne jetez jamais l'appareil dans du feu pour sa mise au rebut.

### 1.1.2 Pour les appareils avec distributeur d'eau/machine à glaçons

- La pression de l'eau froide à l'entrée ne doit pas excéder 90 psi (620 kPa). Si votre pression d'eau dépasse 80 psi (550 kPa), utilisez une soupape de limitation de pression sur votre réseau de conduite. Si vous ne savez pas comment vérifiez la pression de l'eau, demandez l'assistance d'un plombier professionnel.
- En cas de risque d'impact causé par d'eau dans votre installation, utilisez toujours un dispositif de protection anti coup de bélier. Contactez un plombier professionnel si vous n'êtes pas certain(e) que votre installation présente un risque d'effet coup de bélier.
- Ne procédez pas à l'installation de l'arrivée d'eau chaude.
- Prenez les mesures nécessaires contre le risque de gel des tuyaux.
- Utilisez uniquement de l'eau potable.

- La plage de température de fonctionnement est de 0.6 °C (33 °F) au minimum et 38 °C (100 °F) au maximum.

	<b>AVERTISSEMENT :</b> Ne branchez jamais l'appareil à un réseau d'eau froide, lorsque la pression est supérieure ou égale à 550kPa (80 psi).
---	--

### 1.2. Utilisation préconisée

- Cet appareil est destiné à un usage ménager. Il n'est pas indiqué pour une utilisation à des fins commerciales et ne doit pas être utilisé à des fins autres que celles prévues.
- Il ne doit être utilisé que pour conserver des aliments.
- Le fabricant n'assume aucune responsabilité pour les dommages résultant de l'utilisation et du transport inappropriés.
- Les pièces de rechange d'origine seront disponibles jusqu'à 10 ans après la date d'achat de l'appareil.

### 1.3. Sécurité des enfants

- En cas de verrou sur la porte de l'appareil, gardez la clé hors de la portée des enfants.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec l'appareil.

## Instructions en matière de sécurité et d'environnement



**DANGER :**  
Avant de mettre au rebut votre ancien réfrigérateur ou congélateur :

- Les enfants peuvent s'y enfermer.
- Retirez les portes.
- Laissez les étagères pour éviter que les enfants accèdent facilement à l'intérieur de l'appareil.

### 1.4. Conformité avec la directive DEEE et mise au rebut de l'appareil usagé :



Ce produit est conforme à la directive européenne concernant les appareils électriques et électroniques (2012/19 UE). Il porte un symbole de classification pour la mise au rebut des équipements électriques et

électroniques (DEEE). Cet appareil a été fabriqué avec des pièces et du matériel de qualité supérieure susceptibles d'être réutilisés et adaptés au recyclage. Par conséquent, évitez de mettre l'appareil au rebut aux côtés des ordures ménagères à la fin de sa durée de vie. Transportez-le vers un point de collecte destiné au recyclage des équipements électriques et électroniques. Consultez les autorités de votre localité pour plus d'informations sur ces points de collecte.

### 1.5. Conformité avec la directive LdSD :

L'appareil que vous avez acheté est conforme à la Directive LdSD de L'Union européenne (2011/65/UE). Il ne comporte pas les matières dangereuses et interdites mentionnées dans la Directive.

### 1.6. Informations relatives à l'emballage

- Les matériaux d'emballage de cet appareil sont fabriqués à partir de matériaux recyclables, conformément à notre réglementation nationale en matière d'environnement. Ne jetez pas les matériaux d'emballage avec les ordures ménagères normales ou d'autres types de déchets. Transportez ces matériaux vers un point de collecte prévu par les autorités locales.

## Instructions en matière de sécurité et d'environnement

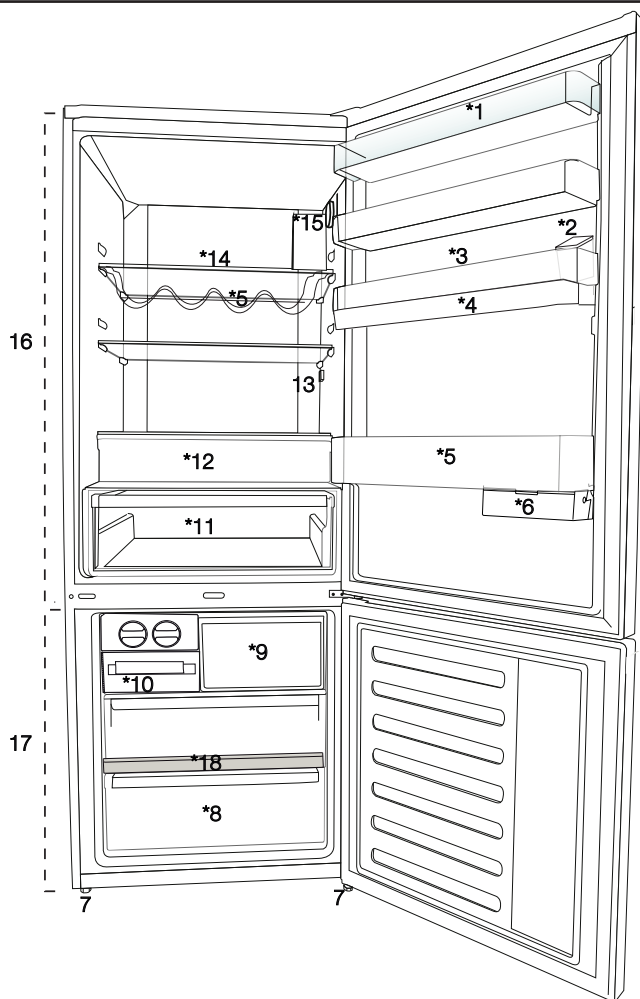


### **DANGER :**

#### **Risque d'incendie ou d'explosion :**

- Cet appareil utilise un réfrigérant inflammable.
- N'utilisez pas d'objets mécaniques pour dégivrer le réfrigérateur.
- N'utilisez pas de produits chimiques pour le nettoyage.
- Évitez de percer le conduit du réfrigérant.
- Si le conduit du réfrigérant est percé, faites-le uniquement réparer par un agent de service agréé.
- Veuillez consulter le Manuel d'utilisation/de réparation avant de nettoyer l'appareil. Veuillez respecter toutes les précautions de sécurité.
- Éliminez votre appareil dans le respect de la réglementation fédérale ou locale.

## 2 Votre réfrigérateur



1. Balconnet de la porte du compartiment réfrigérateur
2. Opercule du réservoir d'eau
3. Réservoir du distributeur d'eau
4. Bac à Oeufs
5. Clayette range-bouteilles
6. Boîte de stockage coulissante
7. Pieds réglables
8. Compartiment congélation rapide
9. Compartiment de congélation rapide
10. Bac à glaçons et banque de glace
11. Bac à légumes
12. Compartiment zéro degré
13. Éclairage intérieur
14. Balconnet de la vitre du compartiment réfrigérateur
15. Bouton de réglage de température
16. Compartiment réfrigérateur
17. Compartiment congélateur



**\*En option :** Les images présentées dans ce manuel sont fournies à titre indicatif et elles peuvent ne pas correspondre exactement à votre appareil. Si votre appareil ne dispose pas des parties citées, alors l'information s'applique à d'autres modèles.

### 3.1. Lieu idéal d'installation

Contactez le service agréé pour l'installation de votre réfrigérateur. Pour préparer l'installation du réfrigérateur, lisez attentivement les instructions du manuel d'utilisation et assurez-vous que les équipements électriques et d'approvisionnement d'eau sont installés convenablement. Si non, contactez un électricien et un plombier pour effectuer les réparations nécessaires.



**AVERTISSEMENT :** Le fabricant ne sera pas tenu responsable en cas de problèmes causés par des travaux effectués par des personnes non autorisées.



**AVERTISSEMENT :** Débranchez le câble d'alimentation du réfrigérateur pendant l'installation. Le non-respect de cette consigne peut entraîner la mort ou des blessures graves !



**AVERTISSEMENT :** Si le cadre de la porte est trop étroit pour laisser passer l'appareil, retirez la porte et faites passer l'appareil sur les côtés ; si cela ne fonctionne pas, contactez le service agréé.

- Placez l'appareil sur une surface plane pour éviter les vibrations.
- Placez le produit à 30 cm du chauffage, de la cuisinière et des autres sources de chaleur similaires et à au moins 5 cm des fours électriques.
- N'exposez pas le produit directement à lumière du soleil et ne le laissez pas dans des environnements humides.
- Le bon fonctionnement de votre réfrigérateur nécessite la bonne circulation de l'air.
- Si le réfrigérateur est placé dans un encastrement mural, assurez-vous de laisser un espace d'au moins 5 cm avec le plafond et le mur.
- Ne placez pas le réfrigérateur dans des environnements avec des températures inférieures à -5 °C.

- Votre produit nécessite une circulation d'air adéquate pour pouvoir fonctionner efficacement. S'il est placé dans une alcôve, n'oubliez pas de laisser un espace d'au moins 5 cm entre l'appareil, le plafond, la paroi arrière et les parois latérales.
- S'il est placé dans une alcôve, n'oubliez pas de laisser un espace d'au moins 5 cm entre l'appareil, le plafond, la paroi arrière et les parois latérales. Vérifiez que l'élément de protection d'espace de la façade arrière est présent à son emplacement (au cas où il est fourni avec l'appareil). Si l'élément n'est pas disponible, perdu ou tombé, positionnez l'appareil de manière à laisser un espace d'au moins 5 cm entre la surface arrière de l'appareil et les murs de la pièce. L'espace prévu à l'arrière est important pour le fonctionnement efficace de l'appareil.

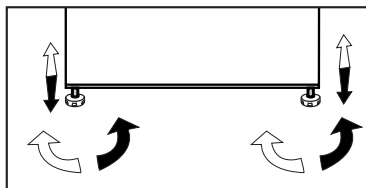
### 3.2. Fixation des cales en plastique

Utilisez les cales en plastiques fournies avec le réfrigérateur pour créer une circulation d'air suffisante entre le réfrigérateur et le mur.

1. Pour fixer les cales, retirez les vis du réfrigérateur et utilisez celles fournies avec les cales,
2. Fixez 2 cales en plastique sur le couvercle de ventilation tel qu'illustré par l'image.

### 3.3. Réglage des pieds

Si le réfrigérateur n'est pas équilibré, réglez les pieds avant en les tournant vers la gauche ou la droite.



## Installation

### 3.4. Branchement électrique

	<b>AVERTISSEMENT</b> : Ne branchez pas le réfrigérateur sur une rallonge ou une multiprise.
	<b>AVERTISSEMENT</b> : Les câbles d'alimentation endommagés doivent être remplacés par le service agréé.
	Lorsque deux réfrigérateurs sont installés côte à côte, ils doivent être séparés par au moins 4 cm.

- Notre entreprise ne sera pas tenue responsable de tout dommage résultant de l'utilisation de l'appareil sans prise de mise à la terre ou branchement électrique conforme à la norme nationale en vigueur.
- Gardez la fiche du câble d'alimentation à portée de main après l'installation.
- N'utilisez pas de fiches multiples avec ou sans câble d'extension entre la prise murale et le réfrigérateur.

	<b>AVERTISSEMENT</b> :Relatif à la surface chaude Les parois latérales de votre appareil sont équipées de conduits frigorifiques visant à améliorer le système de refroidissement. Le réfrigérant porté à des températures élevées peut jaillir à travers ces zones, entraînant ainsi le réchauffement des parois latérales. Ce phénomène est normal et ne nécessite aucun entretien. Soyez prudent au moment de toucher à ces zones.
--	--

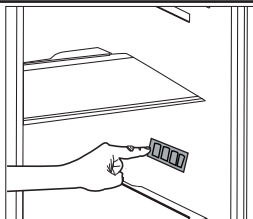


### 4.1. Moyens d'économiser l'énergie



Il est dangereux de connecter l'appareil aux systèmes électroniques d'économie d'énergie, ils pourraient l'endommager.

- Pour un appareil amovible, 'cet appareil de réfrigération n'est pas conçu pour être utilisé comme un appareil à encastrer'.
- Ne laissez pas la porte du réfrigérateur ouverte longtemps.
- Ne conservez pas des aliments ou des boissons chauds dans le réfrigérateur.
- Ne surchargez pas le réfrigérateur, l'obstruction du flux d'air interne réduira la capacité de réfrigération.
- Pour stocker une quantité maximale d'aliments dans le compartiment réfrigérateur, retirez les tiroirs supérieurs et placez-les sur l'étagère pour verres. La consommation énergétique définie de votre réfrigérateur est déterminée lorsque vous retirez le refroidisseur, le bac à glaçons et les tiroirs supérieurs d'une manière qui permettra un chargement maximal. Il est fortement recommandé d'utiliser le tiroir inférieur lors du chargement. Activez la fonction Économie d'énergie pour une meilleure consommation énergétique.
- Évitez de bloquer le flux d'air en plaçant les aliments devant le ventilateur du refroidisseur. Laissez un espace de 3 cm devant la grille de protection du ventilateur lors du chargement des aliments.
- Selon les caractéristiques de l'appareil, le dégivrage des aliments congelés dans le compartiment réfrigérateur assurera l'économie d'énergie et la préservation de la qualité des aliments.
- Placez les aliments dans les étagères à l'intérieur du compartiment réfrigérateur afin de réaliser des économies d'énergie et de conserver les aliments dans un meilleur environnement.
- Veillez à ce que les emballages d'aliments ne soient pas en contact direct avec le capteur de chaleur situé dans le compartiment réfrigérateur. Dans le cas contraire, la consommation énergétique de votre appareil pourrait augmenter.



- Veuillez-vous assurer que les aliments ne sont pas en contact direct avec le capteur de température du compartiment réfrigérateur décrit ci-après.
- Comme l'air chaud et humide ne pénètre pas directement dans votre produit lorsque les portes ne sont pas ouvertes, votre produit optimisera son fonctionnement en fonction des conditions pour protéger vos aliments. Les fonctions et les composants tels que le compresseur, le ventilateur, le chauffage, le dégivrage, l'éclairage, l'affichage, etc. fonctionneront en fonction des besoins pour consommer un minimum d'énergie dans de telles circonstances.

### 4.2. Première utilisation

Avant d'utiliser votre réfrigérateur, assurez-vous que les installations nécessaires sont conformes aux instructions des sections « Instructions en matière de sécurité et d'environnement » et « Installation ».

- Laissez l'appareil vide en marche pendant 6 heures, et ne l'ouvrez pas sauf en cas de nécessité absolue.



Un son retentit à l'activation du compresseur. Il est également normal d'entendre ce son lorsque le compresseur est inactif, en raison des liquides et des gaz comprimés présents dans le système de réfrigération.



Les bords avant du réfrigérateur peuvent chauffer. Ce phénomène est normal. Ces parties doivent en principe être chaudes afin d'éviter la condensation.

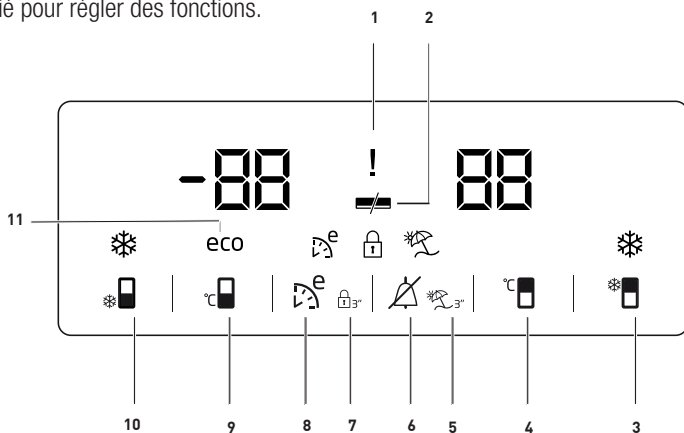


Dans certains modèles, le panneau indicateur se met automatiquement en veilleuse 5 minutes après la fermeture de la porte. Ce panneau s'active à nouveau lorsque la porte est ouverte ou lorsqu'on appuie sur un bouton.

## 5 Utilisation de l'appareil

### 5.1. Ecran de contrôle

L'écran de contrôle indicateur vous permet de régler la température et de contrôler les autres fonctions liées au produit sans ouvrir la porte du produit. Appuyez simplement les inscriptions sur le bouton approprié pour régler des fonctions.



#### 1. Panne de courant / Température élevée / Indicateur d'état d'erreur

Cet indicateur (!) s'allume en cas de panne de courant, de température élevée et d'avertissements d'erreur.

Lorsque la température du compartiment congélateur est portée à un niveau critique pour les aliments congelés, la valeur maximale atteinte par la température du compartiment congélateur clignote sur l'indicateur numérique. Vérifiez les aliments dans le compartiment du congélateur.

Ce n'est pas un dysfonctionnement.

L'avertissement peut être supprimé en appuyant sur n'importe quel bouton ou sur le bouton d'arrêt de l'alarme de température élevée. (L'annulation par pression sur n'importe quel bouton n'est pas applicable à tous les modèles.)

Cet indicateur (!) s'est également allumé en cas de défaillance d'un capteur. Lorsque cet indicateur est allumé, «E» et des chiffres tels que «1,2,3...» sont affichés alternativement sur l'indicateur de température. Ces chiffres sur l'indicateur informent le personnel de service de l'erreur.

#### 2. Fonction Économie d'énergie (Arrêt de l'affichage) :

Si les portes de l'appareil restent fermées pendant longtemps, la fonction Économie d'énergie s'active automatiquement et le symbole d'Économie d'énergie s'allume. (🔋)

Si la fonction Économie d'énergie est active, tous les symboles de l'écran hormis celui de l'Économie d'énergie s'éteindront. Lorsque la Fonction Économie d'énergie est active, si vous appuyez sur un bouton quelconque ou




**\*en option :** Les chiffres présentés dans ce guide sont à titre indicatif et peuvent ne pas correspondre à votre appareil. Si votre appareil ne dispose pas des parties citées, alors l'information s'applique à d'autres modèles.




## Utilisation de l'appareil

Ouvrez la porte, cette fonction sera désactivée et les symboles qui se trouvent à l'écran redeviendront normaux.


La fonction Économie d'énergie est activée à la sortie de l'appareil de l'usine et ne peut être annulée.

### 3. Fonction de réfrigération rapide



Ce bouton est doté de deux fonctions. Appuyez brièvement sur ce bouton pour activer ou désactiver la fonction de refroidissement rapide. L'indicateur de refroidissement rapide s'éteint et l'appareil retourne à son réglage normal. 

	Utilisez la fonction de refroidissement rapide lorsque vous souhaitez refroidir rapidement les aliments placés dans le compartiment réfrigérateur. Si vous souhaitez refroidir de grandes quantités d'aliments frais, nous vous recommandons d'activer cette fonction au préalable.
	Après 1 heure de temps ou lorsque le compartiment réfrigérateur atteint la température souhaitée, la fonction de refroidissement rapide s'annulera automatiquement si vous ne le faites pas.
	Si vous appuyez sur le bouton de refroidissement rapide de façon répétée à des intervalles courts, alors le système de protection du circuit électronique s'activera et le compresseur ne démarrera pas automatiquement.
	Cette fonction n'est pas reprise lorsque le courant est rétabli après une panne de courant.

### 4. Bouton de réglage de la température du compartiment réfrigérateur


Appuyez sur ce bouton pour régler la température du compartiment réfrigérateur à 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2, 1, 8... respectivement. Appuyez sur ce bouton pour définir la température souhaitée pour le compartiment du réfrigérateur. 

### 5. Fonction Vacances

Pour activer la fonction Vacances, appuyez sur ce bouton (  ) pendant 3 secondes. Le voyant du mode Vacances (  ) s'allume. Si la fonction Vacances est activée, "- -" s'affiche sur l'indicateur de température du compartiment réfrigérateur et aucun refroidissement actif n'est sélectionné sur le compartiment réfrigérateur. Il n'est pas adapté de conserver les denrées dans le compartiment réfrigérateur lorsque cette fonction est activée. D'autres compartiments doivent continuer à se refroidir conformément à leur température réglée.

Pour annuler cette fonction, appuyez à nouveau sur le bouton de **la fonction Vacances** .

### 6. Fin de l'Avertissement de Température élevée

En cas de panne de courant ou d'avertissement de température élevée, vous pouvez supprimer l'avertissement (  ) en appuyant sur n'importe quel bouton de l'indicateur ou sur le bouton d'arrêt de l'alarme de température élevée pendant 1 seconde après avoir vérifié les aliments à l'intérieur du compartiment congélateur.

Note : L'annulation en appuyant sur un bouton n'est pas applicable à tous les modèles.

## Utilisation de l'appareil

### 7. Verrouillage des commandes,

Appuyez simultanément sur le bouton de verrouillage des commandes (🔒) pendant 3 secondes. Symbole de verrouillage des touches

(🔒) s'allume et le mode verrouillage des commandes est activé. Les boutons ne fonctionneront pas si le mode Verrouillage des commandes est actif. Appuyez simultanément sur le bouton Key lock pendant 3 secondes à nouveau. Lorsque l'icône de verrouillage des commandes s'éteint, le mode Verrouillage des commandes est désactivé.

Appuyez sur le bouton **Verrouillage des commandes** si vous souhaitez éviter toute modification du réglage de la température du réfrigérateur (🔒).

### 8. Eco fuzzy

Appuyez et maintenez enfoncé le bouton Eco fuzzy pendant 1 seconde pour activer la fonction Eco fuzzy. Le réfrigérateur commence à fonctionner dans le mode le plus économique au moins 6 heures plus tard et le voyant d'utilisation économique s'allume lorsque la fonction est activée. (🌿). Appuyez et maintenez enfoncé le bouton Eco fuzzy pendant 3 secondes pour désactiver la fonction Eco fuzzy.

Ce témoin s'allume après 6 heures lorsque le bouton Eco fuzzy est activé.

### 9. Bouton de réglage de la température du compartiment de congélation

Appuyez sur ce bouton pour régler la température du compartiment de congélation à -18, -19, -20, -21, -22, -23, -24, -18... respectivement. Appuyez sur ce bouton pour définir la température souhaitée pour le compartiment congélateur. (📄)

### 10. Bouton de fonction Congélation rapide /Bouton marche/arrêt du distributeur de glaçons

Appuyez sur ce bouton pour activer ou

désactiver la fonction de congélation rapide. Lorsque vous activez la fonction, le compartiment congélateur sera refroidi à une température inférieure à la valeur définie.

(📄) Pour allumer et éteindre le distributeur de glaçons, appuyez et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes.



Utilisez la fonction de congélation rapide lorsque vous souhaitez congeler rapidement les aliments placés dans le compartiment réfrigérateur. Si vous souhaitez congeler de grandes quantités d'aliments, nous vous recommandons d'activer cette fonction au préalable.



Après 24 heures de temps ou lorsque le compartiment réfrigérateur atteint la température souhaitée, la fonction de congélation rapide s'annulera automatiquement si vous ne le faites pas.



Cette fonction n'est pas reprise lorsque le courant est rétabli après une panne de courant.

### 11. Voyant d'économie d'énergie

Indique que le réfrigérateur fonctionne en mode d'économie d'énergie. (eco) Ce voyant sera activé si la température du compartiment congélateur est réglée sur -18 ou si le refroidissement à économie d'énergie est réalisé suite à l'activation de la fonction Eco Extra.



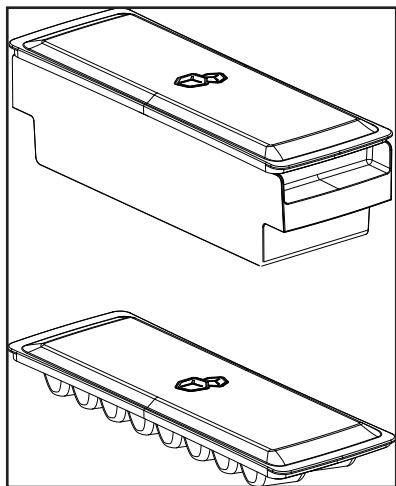
Le voyant d'économie d'énergie s'éteint lorsque la fonction de réfrigération rapide ou de congélation rapide est sélectionnée.

## Utilisation de l'appareil

### 5.2. Seau à glace

#### (En option)

- Retirez le seau à glace du compartiment congélateur.
- Remplissez-le d'eau.
- Remplacez le seau à glace dans le compartiment congélateur.
- Les glaçons seront prêts après environ deux heures. Retirez le seau à glace du compartiment congélateur et tordez-le légèrement au-dessus du support dans lequel vous souhaitez servir les glaçons. Les glaçons se verseront donc facilement dans le support dans lequel vous souhaitez les servir.



### 5.3. Support d'œufs

Vous pouvez placer le support d'œufs sur la porte ou l'étagère de votre choix. Si vous décidez de le placer sur l'étagère, il est recommandé de le placer sur les étagères inférieures car elles sont plus froides.

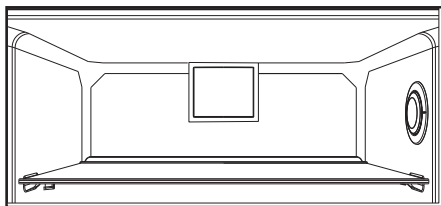


Évitez de placer le support d'œufs dans le compartiment congélateur.

### 5.4. Ventilateur

Le ventilateur a été conçu pour faire circuler de manière homogène l'air froid à l'intérieur de votre réfrigérateur. La durée de fonctionnement du ventilateur varie en fonction des propriétés de votre appareil.

Dans certains réfrigérateurs, le ventilateur fonctionne uniquement avec compresseur, dans d'autres systèmes de commande, il permet de déterminer la durée de fonctionnement basée sur le besoin de refroidissement.



### 5.5. Bac à légumes

#### (En option)

Le bac à légumes du réfrigérateur est conçu pour conserver les légumes frais en préservant l'humidité. Pour cela, la circulation de la totalité de l'air froid est intensifiée dans le bac à légumes.

### 5.6. Compartiment zéro degré

#### (En option)

Utilisez ce compartiment pour conserver de l'épicerie fine à des températures faibles, ou des produits carnés destinés à une consommation immédiate.

Le compartiment Zéro degré est l'endroit le plus froid où vous pouvez conserver les aliments tels que les produits laitiers, la viande, le poisson et la volaille dans des conditions idéales. Les légumes et/ou fruits ne doivent pas être conservés dans ce compartiment.

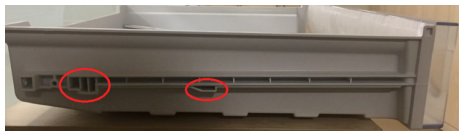
### 5.7. Éclairage bleu

#### (En option)

Les denrées conservées dans les bacs à légumes sont éclairées par une lumière bleue qui, grâce aux effets de sa longueur d'onde, permet aux fruits et légumes de continuer la photosynthèse et ainsi de conserver leur fraîcheur et leur teneur en vitamines.

## Utilisation de l'appareil

### 5.8. Utilisation du deuxième bac à légumes de l'appareil;



#### Schéma 1.

Comme illustré dans le schéma, 2 butées sont prévues dans le deuxième bac à légumes du modèle K70560.



#### Schéma 2.

Le deuxième bac à légumes se présente comme dans le schéma 2 lorsqu'il est fermé.



#### Schéma 3.

Lorsque la porte est ouverte à 90°, tirez le deuxième bac à légumes jusqu'à la première butée, comme illustré dans le schéma 3.

Si le tiroir présente un plus grand angle d'ouverture, avant toute chose, ouvrez la porte au minimum à 135 degrés. Ensuite, comme illustré dans le schéma 4, levez le deuxième bac à légumes d'environ 5 mm de sorte à le dégager de la première butée.



#### Schéma 4.

Après avoir levé le deuxième bac à légumes, tirez le deuxième tiroir jusqu'à la deuxième butée, comme illustré dans le schéma 5.



#### Schéma 5.

## Utilisation de l'appareil

### 5.9. Balconnet de porte amovible

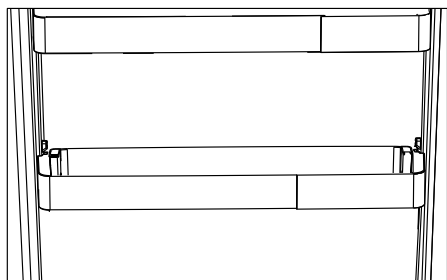
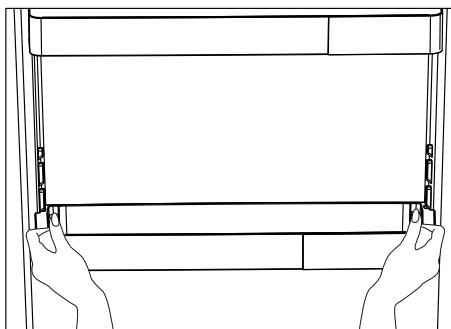
#### (En option)

Le balconnet de porte amovible peut être fixé de 3 manières différentes.

Pour déplacer le balconnet, appuyez uniformément sur les boutons situés sur le côté. Ainsi, le balconnet est amovible.

Déplacez le balconnet vers le haut ou vers le bas.

Une fois que ce dernier se trouve dans la position de votre choix, relâchez les boutons. Assurez-vous que le balconnet est fixé à nouveau à la position initiale.

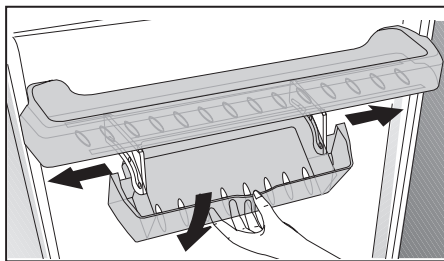


### 5.10. Boîte de stockage coulissante

#### (En option)

Cet accessoire a été conçu dans le but de renforcer les capacités des balconnets de porte.

Grâce à sa capacité à se déplacer latéralement, elle vous permet de disposer facilement de longues bouteilles, des bocaux ou des boîtes que vous placez dans le range-bouteilles inférieur.



## Utilisation de l'appareil

### 5.11. Bac à légumes à humidité contrôlée

#### (En option)

Grâce à la fonction de contrôle de l'humidité, la quantité d'humidité de légumes et de fruits est maintenue sous contrôle. Cette fonction assure également une période de fraîcheur prolongée pour les aliments.

Il est recommandé de ne pas conserver les légumes à feuilles vertes, tels que les feuilles de laitue, les épinards, ainsi que les légumes similaires générant une perte d'humidité, sur leurs racines, mais en position horizontale dans le bac à légumes, autant que possible.

Lorsque vous stockez les légumes, placez les légumes lourds et durs au fond du bac et les légumes légers et doux au-dessus, en tenant compte des poids spécifiques de légumes.

Ne placez pas les légumes dans le bac à légumes lorsqu'ils sont encore dans les sacs en plastique. Lorsque vous les laissez dans les sacs en plastique, ces légumes pourrissent en un laps de temps. En cas de mélange de légumes non recommandé, utilisez des matériaux d'emballage tels que le papier qui possède une certaine porosité en termes d'hygiène.

Évitez de placer des fruits qui ont une production de gaz à haute teneur en éthylène tels que la poire, l'abricot, la pêche et en particulier la pomme dans le même bac à légumes que d'autres légumes et fruits. Le gaz d'éthylène provenant de ces fruits pourrait accélérer la maturité d'autres légumes et fruits qui pourraient pourrir en un laps de temps.

### 5.12. Module de désodorisation

#### (FreshGuard) \*en option

Le module de désodorisation élimine rapidement les mauvaises odeurs dans votre réfrigérateur avant qu'elles ne pénètrent dans

les surfaces. Grâce à ce module placé sur le plafond du compartiment des aliments frais, les mauvaises odeurs se dissolvent pendant que l'air circule de manière active sur le filtre anti-odeurs, puis l'air qui a été nettoyé par le filtre est réintroduit dans le compartiment des aliments frais. De cette façon, les odeurs indésirables qui peuvent apparaître lors de la conservation des aliments dans le réfrigérateur sont éliminées avant qu'elles ne pénètrent dans les surfaces.

Cela grâce au ventilateur, à la LED et au filtre anti-odeurs intégré dans le module. Utilisé au quotidien, le module de désodorisation s'allume automatiquement sur une base périodique. Pour assurer un fonctionnement efficace, il est recommandé de faire changer le filtre placé dans le module de désodorisation par le prestataire de service agréé tous les 5 ans. Le bruit que vous entendez pendant le fonctionnement est normal et dû au ventilateur intégré dans le module. Si vous ouvrez la porte du compartiment d'aliments frais pendant que le module est actif, le ventilateur se met temporairement en pause et reprend là où il s'était arrêté quelques secondes après la fermeture de la porte. En cas de panne de courant, le module de désodorisation reprend là où il s'est arrêté une fois le courant rétabli. Info : Il est recommandé de conserver les aliments aromatiques (tels que les fromages, les olives et les plats de charcuterie) dans leur emballage et scellés pour éviter les mauvaises odeurs qui peuvent se produire lorsque les odeurs de divers aliments se mélangent. En outre, il est recommandé de sortir rapidement les aliments avariés du réfrigérateur pour éviter que les autres aliments ne se détériorent et éviter les mauvaises odeurs.



## Utilisation de l'appareil

### 5.13.Machine à glace automatique

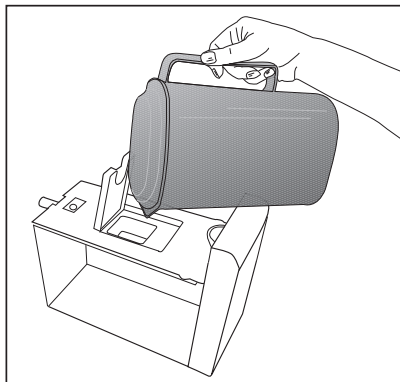
#### (En option)

La machine à glace automatique vous permet de faire facilement des glaçons dans votre réfrigérateur. Pour obtenir des glaçons à partir de la machine à glace, retirez le réservoir d'eau du compartiment réfrigérateur, remplissez-le d'eau et remplacez-le.

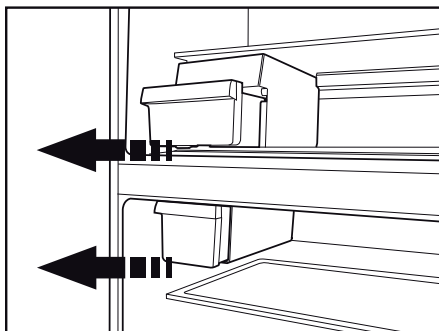
Les premiers glaçons seront prêts dans environ 2 heures dans le tiroir à glace situé dans le compartiment réfrigérateur.

Après avoir placé le réservoir rempli, vous pouvez obtenir environ 60 à 70 cubes de glace jusqu'à ce qu'il soit entièrement vide.

Si l'eau contenue dans le réservoir date de 2 à 3 semaines, veuillez la remplacer.



Dans les réfrigérateurs équipés de machine à glace automatique, vous pourriez entendre un son lorsque vous versez la glace. Ce phénomène est tout à fait normal et ne constitue nullement un signe de dysfonctionnement.



## Utilisation de l'appareil

### 5.14. Distributeur et récipient de conservation de glaçons (dans certains modèles)

#### Utilisation du distributeur

Remplissez le distributeur de glaçons avec de l'eau et remettez-le à sa place. Vos glaçons seront prêts dans environ deux heures. Ne pas retirer le distributeur de glaçons de son logement pour prendre de la glace.

Tournez les molettes des réservoirs à glaçons dans le sens des aiguilles d'une montre, de manière à former un angle de 90 degrés.

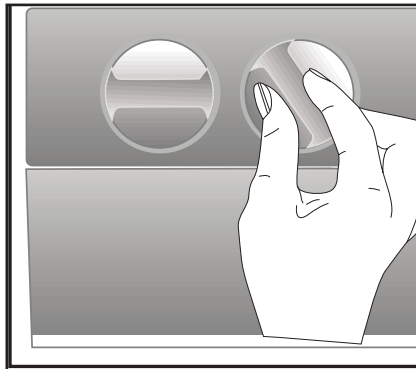
Les glaçons contenus dans les réservoirs tomberont dans le récipient de conservation de glaçons situé en dessous.

Vous pouvez alors sortir le récipient de conservation de glaçons et servir les glaçons.

Si vous le désirez, vous pouvez laisser les glaçons dans leur récipient de conservation.

#### Récipient de conservation de glaçons

Le récipient de conservation de glaçons sert simplement à accumuler les glaçons. Ne versez pas d'eau à l'intérieur. Cela peut le casser.

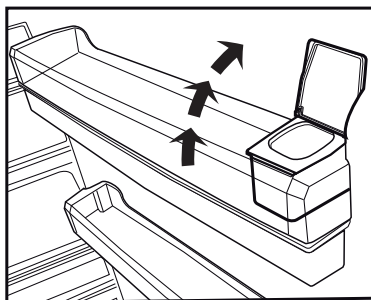
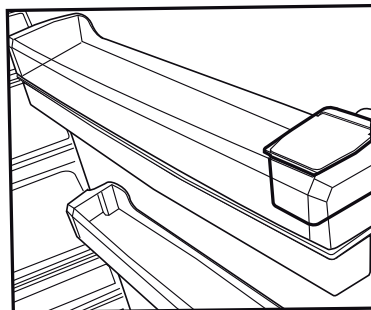
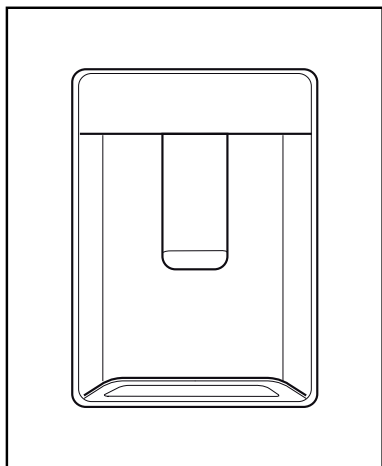


## Utilisation de l'appareil

### 5.15. Distributeur d'eau

#### \*en option

Cette fontaine est très important pour obtenir de l'eau fraîche sans avoir à ouvrir la porte de votre réfrigérateur. Comme vous n'aurez pas à ouvrir fréquemment la porte de votre réfrigérateur, cela vous permettra d'économiser de l'énergie.



### 5.16. Utilisation du distributeur

Appuyez sur le bouton de la fontaine avec votre verre. La fontaine cessera de fonctionner lorsque vous aurez relâché le bouton.

Pendant le fonctionnement de la fontaine, vous pouvez obtenir une quantité maximale en appuyant à fond sur le bouton. N'oubliez pas que la quantité de liquide obtenue est fonction du degré d'appui que vous exercez sur le bouton. A mesure que le niveau d'eau de votre tasse / verre augmente, réduisez doucement la quantité de pression du bouton pour éviter tout risque de débordement. Si vous appuyez légèrement sur le bouton, l'eau s'écoulera ; ce phénomène est tout à fait normal et n'est pas un dysfonctionnement.

#### Remplir le réservoir d'eau de la fontaine frigorifique

Le réservoir d'approvisionnement en eau se trouve dans le balconnet de la porte. Vous pouvez ouvrir le couvercle du réservoir et remplir celui-ci d'eau potable. Refermez ensuite le couvercle.

#### Avertissement !

- Ne remplissez pas le réservoir avec un liquide autre que de l'eau des boissons gazeuses, alcooliques, jus de fruits ou autres ne sont pas adaptés pour être utilisés avec le distributeur d'eau. Si de tels liquides sont utilisés, le distributeur connaîtra un dysfonctionnement et peut être profondément endommagé. La garantie ne couvre pas de telles utilisations. Certaines substances chimiques et certains additifs contenus dans de telles boissons / breuvages peuvent également endommager le réservoir d'eau.

## Utilisation de l'appareil

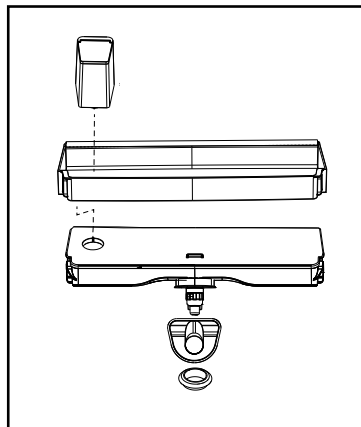
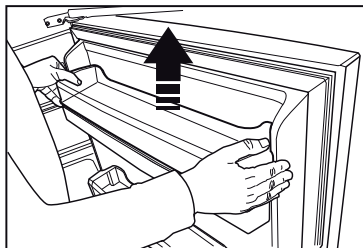
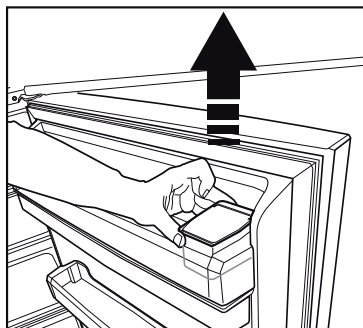
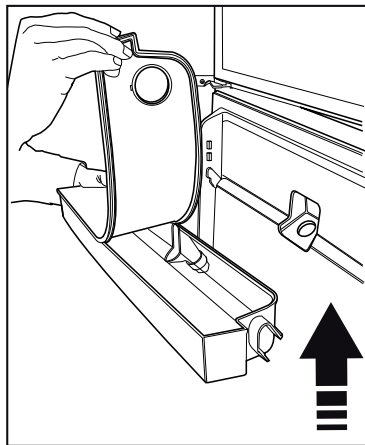
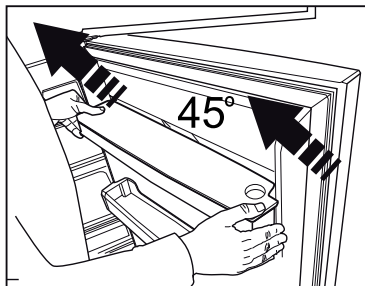
- Utilisez uniquement de l'eau potable propre.
- La capacité du réservoir est de 3 litres; ne dépassez pas la limite.
- Appuyez sur le bouton de la fontaine avec votre verre. Si vous utilisez une tasse jetable, poussez le bouton avec vos doigts à partir de l'arrière de la tasse.

### 5.17. Nettoyer le réservoir d'eau

- Retirez le réservoir d'approvisionnement en eau du balconnet de la porte.
- Retirez le balconnet de la porte en le tenant par les deux côtés.
- Tenez le réservoir par ses deux côtés et retirez-le selon un angle de 45 degrés.
- Retirez le couvercle afin de nettoyer le réservoir.

#### Important :

Le réservoir d'eau et les composants du distributeur d'eau ne peuvent pas être passés au lave-vaisselle.



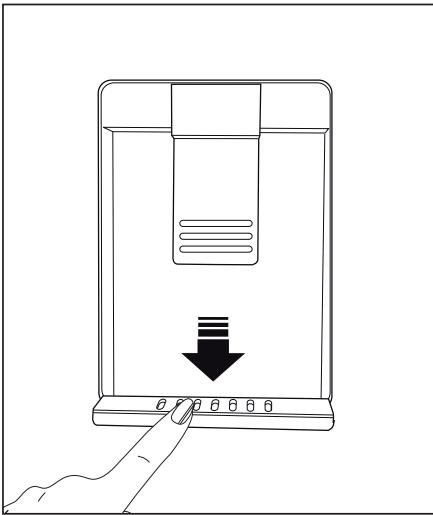
## Utilisation de l'appareil

### 5.18. Bac à eau

L'eau qui s'écoule lors de l'utilisation du distributeur d'eau s'accumule dans le bac de dégivrage.

Retirez la crépine en plastique comme sur le schéma.

Essuyez l'excédent d'eau à l'aide d'un chiffon propre et sec.



## Utilisation de l'appareil

### 5.19. Congélation des produits frais

- Pour conserver la qualité des aliments, les denrées placées dans le compartiment congélateur doivent être congelées le plus rapidement possible, à l'aide de la fonction de congélation rapide.
- Le fait de congeler les denrées à l'état frais prolongera la durée de conservation dans le compartiment congélateur.
- Emballez les aliments dans des emballages sous vide et scellez-les correctement.
- Assurez-vous que les aliments sont emballés avant de les placer dans le congélateur. Utilisez des récipients pour congélateur, du papier aluminium et du papier résistant à l'humidité, des sacs en plastique ou du matériel d'emballage similaire au lieu d'un papier d'emballage ordinaire.



La glace contenue dans le compartiment congélateur dégèle automatiquement.

- Marquez chaque emballage en y écrivant la date avant de le placer au congélateur. Ceci vous permettra de déterminer la fraîcheur de chaque paquet lors des ouvertures du congélateur. Mettez les aliments les plus anciens à l'avant pour vous assurer qu'ils sont utilisés en premier.
- Les aliments congelés doivent être utilisés immédiatement après le dégivrage et ne doivent pas être congelés à nouveau.
- Ne retirez pas de grandes quantités d'aliments au même moment.

### 5.20. Recommandations relatives à la conservation des aliments congelés

Le compartiment doit être réglé à  $-18^{\circ}\text{C}$  minimum.

1. Placez les aliments dans le congélateur le plus rapidement possible pour éviter leur dégivrage.
2. Avant de les faire dégivrer, vérifiez la « date d'expiration » sur l'emballage pour vous assurer de l'état des aliments.
3. Assurez-vous que l'emballage de l'aliment n'est pas endommagé.

Réglage de la température du compartiment congélateur	Réglage de la température du compartiment réfrigérateur	Détails
$-18^{\circ}\text{C}$	$4^{\circ}\text{C}$	Ceci est le paramètre par défaut recommandé.
$-20, -22$ ou $-24^{\circ}\text{C}$	$4^{\circ}\text{C}$	Ces réglages sont recommandés pour des températures ambiantes excédant $30^{\circ}\text{C}$ .
Congélation rapide	$4^{\circ}\text{C}$	Cet indicateur est utilisé lorsque vous souhaitez congeler vos aliments pendant une courte période. Une fois le processus terminé, l'appareil retourne à son réglage initial.
Inférieure ou égale à $-18^{\circ}\text{C}$	$2^{\circ}\text{C}$	Utilisez ces réglages si vous estimez que le compartiment réfrigérateur n'est pas assez frais à cause de la température ambiante ou de l'ouverture fréquente de la porte.

## Utilisation de l'appareil

### 5.21. Informations relatives au congélateur

Selon la norme CEI 62552, le congélateur doit être doté d'une capacité de congélation des aliments de 4,5 kg à une température inférieure ou égale à -18 °C en 24 heures pour chaque 100 litres du volume du compartiment congélateur.

Les aliments peuvent être préservés pour des périodes prolongées uniquement à des températures inférieures ou égales à -18 °C.

Vous pouvez garder les aliments frais pendant des mois (dans le congélateur à des températures inférieures ou égales à 18 °C). Les aliments à congeler ne doivent pas être en contact avec ceux déjà congelés pour éviter un dégivrage partiel.

Faites bouillir les légumes et filtrer l'eau pour prolonger la durée de conservation à l'état congelé. Placez les aliments dans des conditionnements hermétiques après filtrage et placez-les dans le congélateur. Les bananes, les tomates, les feuilles de laitue, le céleri, les oeufs durs, les pommes de terre et les aliments similaires ne doivent pas être congelés. Lorsque les aliments pourrissent, seules les valeurs nutritionnelles et les qualités alimentaires sont négativement affectées. Il ne s'agit pas d'un aliment détérioré susceptible de constituer un danger pour la santé humaine.

### 5.22. Disposition des denrées

Étagères du compartiment congélateur	Vous pouvez congeler différents aliments comme de la viande, du poisson, des crèmes glacées, des légumes, etc.
Étagères du compartiment réfrigérateur	Les aliments contenus dans des casseroles, des plats couverts, des gamelles et les œufs (dans des gamelles)

Balconnets de la porte du compartiment réfrigérateur	Aliments emballés et de petite taille ou des boissons
Bac à légumes	Fruits et légumes
Compartiment des aliments frais	Épicerie fine (aliments pour petit déjeuner, produits carnés à consommer à court terme)

### 5.23. Alerte ouverture de porte (En option)

Un signal sonore est émis si la porte de l'appareil reste ouverte pendant au moins 1 minute. Le signal sonore s'arrête à la fermeture de la porte ou lorsqu'on appuie sur bouton de l'écran (si disponible).

Ce signal destiné à l'utilisateur est à la fois audible et visuel. Le voyant intérieur s'allume si le signal d'avertissement est émis pendant 10 minutes.

### 5.24. Inversion de la direction d'ouverture de la porte

Vous pouvez inverser le sens d'ouverture de votre réfrigérateur, en fonction de son emplacement. Lorsque vous souhaitez effectuer cette opération, contactez le service agréé le plus proche.

L'explication ci-dessus est une déclaration générale. Veuillez vérifier l'étiquette d'avertissement située à l'intérieur de l'emballage de votre appareil, au sujet de l'inversion de la direction de la porte.

### 5.25. Éclairage interne

L'éclairage interne utilise une lampe de type DEL. Contactez le service agréé pour tout problème lié à cette lampe.

N'utilisez pas l'ampoule de cet appareil pour l'éclairage des maisons. Cette ampoule a été conçue pour permettre à l'utilisateur de placer les aliments dans le réfrigérateur / congélateur en toute sécurité et confortablement.

### 5.26.Lumière bleue/HarvestFresh

**\*Peut ne pas être disponible sur tous les modèles**

#### **À propos de la lumière bleue,**

Les fruits et légumes stockés dans les bacs à légumes éclairés par une lumière bleue continuent leur photosynthèse grâce à l'effet de longueur d'onde de la lumière bleue et préservent ainsi leur teneur en vitamine.

#### **À propos de HarvestFresh,**

Les fruits et légumes conservés dans les bacs à légumes éclairés par la technologie HarvestFresh conservent leurs vitamines plus longtemps grâce aux lumières bleues, vertes, rouges et aux cycles d'obscurité, qui simulent un cycle de jour.

Si vous ouvrez la porte du réfrigérateur lorsque la technologie HarvestFresh a activé la période d'obscurité, le réfrigérateur le détectera automatiquement et activera la lumière bleue, verte ou rouge afin d'éclairer le bac à légumes à votre convenance. Une fois que vous avez fermé la porte du réfrigérateur, la période d'obscurité se poursuit, représentant ainsi la nuit dans un cycle de jour.



## 6 Entretien et nettoyage

Nettoyez régulièrement l'appareil afin de prolonger sa durée de vie et réduire les problèmes fréquemment rencontrés.



**AVERTISSEMENT :** Éteignez l'appareil avant de le nettoyer.



**AVERTISSEMENT :** Il est recommandé de nettoyer le condenseur tous les six mois avec des gants. Vous ne devez pas utiliser d'aspirateur.

- N'utilisez jamais d'essence, de benzène ou de matériaux similaires pour le nettoyage.
- N'utilisez jamais d'ustensiles abrasifs tranchants, de savon, de produit de nettoyage domestique, de détergent et de cirage pour effectuer le nettoyage.
- Dissolvez une cuillerée à café de carbonate dans un demi-litre d'eau. Trempez un chiffon dans cette solution et essorez-le complètement. Nettoyez soigneusement l'intérieur du réfrigérateur avec ce chiffon et séchez ensuite à l'aide d'un chiffon sec.
- Ne laissez pas de l'eau pénétrer dans le logement de lampe ou dans toute autre pièce électrique.
- Si vous n'utilisez pas le réfrigérateur pendant une période prolongée, débranchez-le, retirez-y tous les aliments, nettoyez-le et laissez la porte entrouverte.
- Vérifiez régulièrement que les joints des portes sont propres. Si tel n'est pas le cas, nettoyez-les.
- Retirez tous les aliments de l'appareil avant de retirer la porte et les étagères.
- Retirez les balconnets en les tirant vers le haut. Faites glisser les balconnets vers le bas pour les réinstaller après le nettoyage.
- N'utilisez jamais de produits de nettoyage chlorés ou d'eau pour nettoyer les surfaces extérieures ou les parties du produit recouvertes de chrome. Le chlore entraîne l'abrasion de ces surfaces métalliques.

- Pour des appareils qui ne sont pas de la marque No Frost, des gouttes d'eau et une couche de givre pouvant atteindre la largeur d'un doigt se forment sur la paroi arrière du compartiment réfrigérateur. Ne les nettoyez pas et évitez d'y utiliser de l'huile ou des produits similaires.
- Utilisez uniquement des tissus en microfibres légèrement mouillés pour nettoyer la surface externe de l'appareil. Les éponges et autres tissus de nettoyage sont susceptibles de rayer la surface.

### 6.1. Prévention des mauvaises odeurs

Les matériaux susceptibles d'être à l'origine d'une odeur ne sont pas utilisés dans la fabrication de nos réfrigérateurs. Toutefois, des odeurs peuvent se dégager si les aliments sont mal rangés ou si la surface interne de l'appareil n'est pas nettoyée comme il se doit. Veuillez tenir compte des points suivants pour éviter ce problème :

- Il est important de garder le réfrigérateur propre. Les résidus d'aliments, les taches, etc. peuvent être à l'origine des odeurs. Pour cette raison, nettoyez votre réfrigérateur avec du carbonate dissout dans de l'eau tous les 15 jours. N'utilisez jamais de détergent ou de savon.
- Conservez vos aliments dans des récipients fermés. Les micro-organismes émis par les récipients sans couvercle peuvent provoquer des odeurs désagréables.
- Ne gardez jamais les aliments périmés ou abîmés dans votre réfrigérateur.

## 6.2. Protection des surfaces en plastique.

Ne placez pas d'huiles ou de plats huileux dans le réfrigérateur dans des récipients non fermés, car les graisses peuvent endommager les surfaces en plastique du réfrigérateur. Si de l'huile est répandue ou étalée sur les surfaces en plastique, nettoyez et rincez immédiatement la partie concernée de la surface à l'eau tiède.

## 6.3. Nettoyage de la surface intérieure

Pour nettoyer les surfaces intérieures et toutes les parties amovibles, lavez-les avec une solution douce contenant du savon, de l'eau et du carbonate. Rincez et séchez complètement. Empêchez l'eau de toucher les dispositifs d'éclairage et le panneau de commande.



### ATTENTION :

N'utilisez pas de vinaigre, d'alcool à friction ou d'autres produits de nettoyage à base d'alcool sur les surfaces intérieures.

## 6.4. Surfaces extérieures en acier inoxydable

Utilisez un produit de nettoyage en acier inoxydable non abrasif et appliquez-le avec un chiffon doux et non pelucheux. Pour le polissage, essuyez avec douceur la surface avec un chiffon humide en microfibres et utilisez du cuir sec. Suivez toujours les fils d'acier inoxydable.

## 6.5. Nettoyage d'appareils avec portes en verre

Enlevez le film protecteur qui recouvre la vitre. Il y a un revêtement sur la surface de la vitre. Ce revêtement minimise la formation de taches et garantit un nettoyage facile des taches et des salissures. Les vitres non protégées par un tel revêtement peuvent être exposées à un colmatage persistant de polluants transportés par l'eau ou par l'air et d'origine organique ou inorganique comme le calcaire, les sels minéraux, les hydrocarbures non brûlés, les oxydes métalliques et les silicones qui peuvent facilement et rapidement former des taches ou entraîner ainsi des dégâts matériels. Malgré un lavage régulier, la vitre devient très difficile à nettoyer, mais reste nettoyable. En conséquence, la clarté et la bonne apparence du verre en pâtit. Les composés et méthodes de nettoyage durs et abrasifs augmentent encore ces défauts et accélèrent le processus de détérioration.

\*Les produits de nettoyage non alcalins, non abrasifs et à base d'eau doivent être utilisés pour les procédures de nettoyage usuelles.

Pour que le revêtement ait une longue durée de vie, les substances alcalines ou abrasives ne doivent pas être utilisées lors des opérations de nettoyage.

Ces vitres ont été soumises à un processus de trempe pour augmenter leur résistance aux chocs et à la rupture.

Comme mesure de sécurité supplémentaire, les surfaces arrière des verres sont recouvertes d'un film de sécurité pour s'assurer qu'ils ne nuisent pas à l'environnement en cas de rupture.

Vérifiez la liste suivante avant de contacter le service après-vente. Cela vous permet de gagner du temps et de l'argent. Cette liste contient les problèmes fréquemment rencontrés qui ne sont pas le résultat d'un défaut de fabrication ou d'une mauvaise utilisation des matériaux. Il se peut que votre appareil ne présente pas certaines des caractéristiques décrites ici.

#### **Le réfrigérateur ne fonctionne pas.**

- Il peut ne pas être branché comme il se doit. >>>Branchez l'appareil correctement.
- Le fusible de la prise à laquelle votre réfrigérateur est branché ou le fusible principal a peut-être sauté. >>>Vérifiez le fusible.

#### **Condensation sur la paroi intérieure du compartiment réfrigérateur. (MULTI ZONE, COOL CONTROL et FLEXI ZONE).**

- La porte peut avoir été ouverte/fermée fréquemment. Évitez d'ouvrir/de fermer la porte du réfrigérateur fréquemment.
- L'environnement peut être trop humide. >>>N'installez pas le réfrigérateur à des endroits très humides.
- Les aliments contenant du liquide peuvent avoir été placés au réfrigérateur dans des récipients sans couvercle. >>>Assurez-vous que des aliments contenant du liquide rangés dans des récipients non fermés ne soient pas placés pas dans le réfrigérateur.
- La porte du réfrigérateur peut avoir été laissée entrouverte. >>>Ne gardez pas longtemps les portes de votre réfrigérateur ouvertes.
- Le thermostat peut avoir été réglé à un niveau très froid. >>>Réglez le thermostat à un niveau approprié.

#### **Le compresseur ne fonctionne pas.**

- Le dispositif de protection thermique du compresseur sautera en cas de coupures soudaines du courant ou de débranchement intempestif, en effet la pression du liquide réfrigérant du système de refroidissement ne sera pas équilibrée. Le réfrigérateur recommence à fonctionner normalement après 6 minutes environ. Si le réfrigérateur ne démarre pas à la fin de cette période, veuillez appeler le prestataire de services agréé.
- Le congélateur est en mode dégivrage. >>>Ceci est normal pour un réfrigérateur qui effectue le dégivrage entièrement automatique. Le cycle de dégivrage est effectué périodiquement.
- Le réfrigérateur ne doit pas être branché. >>>Assurez-vous que la fiche est bien insérée dans la prise.
- Les réglages de température peuvent être incorrects. >>>Sélectionnez la valeur de température correcte.
- Panne de courant possible. >>>Le réfrigérateur commence à fonctionner normalement une fois que l'alimentation est rétablie.

#### **Le niveau sonore augmente lorsque le réfrigérateur est en marche.**

- Les performances de fonctionnement du réfrigérateur peuvent varier en fonction des variations de température ambiante. Cela est normal et n'est pas un défaut.

#### **Le réfrigérateur fonctionne fréquemment ou pendant de longues périodes.**

# Dépannage

- Votre nouveau réfrigérateur est peut-être plus grand que l'ancien. Les grands réfrigérateurs durent plus longtemps.
- La température de la pièce est probablement élevée. >>>Il est normal que l'appareil fonctionne plus longtemps dans des environnements chauds.
- Il se peut que le réfrigérateur ait été branché ou chargé d'aliments. >>>Il faut plus de temps à l'appareil pour atteindre la température réglée lorsqu'il vient d'être branché ou chargé. Ce phénomène est normal.
- De grandes quantités d'aliments chauds ont peut-être été mises au réfrigérateur récemment. >>>Ne placez pas les aliments chauds dans le réfrigérateur.
- Les portes peuvent avoir été ouvertes fréquemment ou laissées entrouvertes depuis longtemps. >>>L'air chaud qui pénètre dans le réfrigérateur le fait fonctionner plus longtemps. N'ouvrez pas les portes fréquemment.
- Les portes des compartiments congélateur et réfrigérateur ont été laissées entrouvertes. >>>Assurez-vous que les portes sont bien fermées.
- L'appareil peut être réglé à une température très basse. >>> Réglez la température du réfrigérateur à un degré plus chaud et patientez que l'appareil atteigne ce niveau de température.
- Le joint de porte du réfrigérateur ou du compartiment congélateur peut être sale, usé, brisé ou mal fixé. >>> Nettoyez ou remplacez le joint. Tout joint endommagé/brisé fait fonctionner le réfrigérateur pendant une période de temps plus longue afin de conserver la température actuelle.

## **La température du réfrigérateur est adéquate, mais la température du congélateur est très basse.**

- La température du compartiment congélateur peut être réglée à une valeur très basse.>>> Réglez la température du compartiment congélateur à une valeur supérieure et vérifiez.

## **La température du congélateur est adéquate, mais la température du réfrigérateur est très basse.**

- Le réfrigérateur est réglé à une température très basse. >>> Réglez la température du réfrigérateur à un degré supérieur et vérifiez.

## **Les denrées conservées dans les tiroirs du compartiment de réfrigération sont congelées.**

- La température du compartiment réfrigérateur peut être réglée à une valeur très élevée.>>> Réglez la température du compartiment réfrigérateur à une valeur inférieure et vérifiez.

## **La température dans le réfrigérateur ou le congélateur est très élevée.**

- La température du compartiment réfrigérateur peut être réglée à une température très élevée. >>>Le réglage du compartiment réfrigérant a un effet sur la température du congélateur. Modifiez la température du réfrigérateur ou du compartiment congélateur jusqu'à ce que la température du réfrigérateur ou du compartiment congélateur atteigne un niveau adéquat.
- Les portes peuvent avoir été ouvertes fréquemment ou laissées entrouvertes depuis longtemps. >>>N'ouvrez pas les portes fréquemment.
- La porte a peut-être été laissée entrouverte. >>>Fermez complètement la porte.
- Le réfrigérateur était peut-être tout simplement branché ou chargé d'aliment. >>>Ce phénomène est normal. Il faut plus de temps à l'appareil pour atteindre la température réglée lorsqu'il vient d'être branché ou chargé.
- De grandes quantités d'aliments chauds ont peut-être été mises au réfrigérateur récemment. >>>Ne placez pas les aliments chauds dans le réfrigérateur.

## **Vibrations ou bruits.**

# Dépannage

- Le plancher peut ne pas être stable ou de niveau. >>>Si le réfrigérateur vibre légèrement, ajustez l'alimentation pour l'équilibrer. Assurez-vous que le sol est de niveau et capable de supporter le poids du réfrigérateur.
- Les objets placés sur le réfrigérateur peuvent causer du bruit. >>>Retirez tout objet placé sur le réfrigérateur.

## Le réfrigérateur produit des bruits semblables à de l'eau qui coule ou à la pulvérisation d'un liquide.

- Les écoulements de liquide et de gaz surviennent conformément aux principes de fonctionnement du réfrigérateur. >>>Ce phénomène est normal et n'est pas considéré comme un défaut.

## Le réfrigérateur émet un sifflement.

- Votre appareil est doté de ventilateurs qui servent à le refroidir. Cela est normal et n'est pas un défaut.

## L'humidité s'accumule sur les parois intérieures du réfrigérateur.

- Un temps chaud et humide augmente la formation de givre et de condensation. Cela est normal et n'est pas un défaut.
- Les portes peuvent avoir été ouvertes fréquemment ou laissées entrouvertes depuis longtemps. >>>N'ouvrez pas les portes fréquemment. Fermez les portes, si elles sont ouvertes.
- La porte a peut-être été laissée entrouverte. >>>Fermez complètement la porte.

## L'humidité est présente sur la surface extérieure du réfrigérateur ou entre les portes.

- L'air peut être humide. C'est tout à fait normal par temps humide. >>>La condensation disparaît une fois que le taux d'humidité diminue.
- L'espace présent entre deux portes du réfrigérateur peut présenter de l'humidité si vous utilisez rarement votre appareil. Ce phénomène est normal. Cette humidité disparaît en cas d'utilisation fréquente du réfrigérateur.

## L'intérieur du réfrigérateur dégage une mauvaise odeur.

- L'appareil n'a peut-être pas été nettoyé régulièrement. Nettoyez l'intérieur du réfrigérateur avec une éponge, de l'eau tiède ou de l'eau gazeuse.
- Certains récipients ou matériaux d'emballage peuvent provoquer des odeurs. >>>Utilisez un autre récipient ou du matériel d'emballage d'une autre marque.
- Les aliments peuvent avoir été mis au réfrigérateur dans des récipients sans couvercle. >>>Conservez les aliments dans des récipients fermés. Les micro-organismes émis par les récipients sans couvercle peuvent provoquer des odeurs désagréables.
- Sortez les aliments périmés ou abîmés du réfrigérateur.

## Il est impossible de fermer la porte.

- Des récipients peuvent empêcher la porte de se fermer. >>> Repérez les emballages qui obstruent la porte.
- Le réfrigérateur peut être instable sur le sol. >>>Ajustez les pieds du réfrigérateur au besoin pour le garder en équilibre.
- Le plancher peut ne pas être de niveau ou solide. >>>Assurez-vous que le plancher est de niveau et qu'il peut supporter le poids du réfrigérateur.

## Les bacs à légumes sont coincés.

- Les aliments peuvent toucher la paroi supérieure du bac à légumes. >>>Réorganisez les aliments dans le bac à légumes.

## Si la surface de l'appareil est chaude

Vous pouvez observer une élévation de la température entre les deux portes, sur les panneaux latéraux et au niveau de la grille arrière pendant le fonctionnement de l'appareil. Ce phénomène est normal et ne nécessite aucune opération d'entretien !

## Le ventilateur continue de fonctionner lorsque la porte est ouverte.

Le ventilateur peut continuer de fonctionner lorsque la porte du congélateur est ouverte.



**AVERTISSEMENT :** Si vous ne parvenez pas à résoudre le problème même après avoir suivi les instructions données dans cette section, contactez votre revendeur ou le prestataire de services agréé. N'essayez jamais de réparer un appareil défectueux.

FR

## **CLAUDE DE NON-RESPONSABILITÉ / AVERTISSEMENT**

Il est possible de remédier à certaines défaillances (simples) de manière adéquate par l'utilisateur final sans qu'il y ait de problème de sécurité ou d'utilisation dangereuse, à condition qu'elles soient effectuées dans les limites et conformément aux instructions suivantes (voir la section « Auto-réparation »).

Dès lors, sauf autorisation contraire dans la section « Auto-réparation » ci-dessous, les réparations doivent être adressées à des réparateurs professionnels agréés afin d'éviter les problèmes de sécurité. Un réparateur professionnel agréé est un réparateur professionnel à qui le fabricant a donné accès aux instructions et à la liste des pièces détachées de ce produit selon les méthodes décrites dans les actes législatifs en application de la directive 2009/125/CE.

**Par contre, tel que mentionné dans le manuel d'utilisation/carte de garantie, seul l'agent de service (c'est-à-dire les réparateurs professionnels agréés) que vous pouvez joindre au numéro de téléphone indiqué dans le manuel d'utilisation/carte de garantie ou par l'intermédiaire de votre revendeur agréé peut fournir un service dans le cadre des conditions de garantie. Par conséquent, veuillez noter que les réparations effectuées Beko par des réparateurs professionnels (qui ne sont pas autorisés par ) annuleront la garantie.**

### **Auto-réparation**

L'utilisateur final peut lui-même réparer les pièces de rechange ci-après : poignées de porte, charnières de porte, plateaux, paniers et joints de porte (une liste mise à jour est également disponible à l'adresse support.beko.com au 1er mars 2021).

En outre, pour garantir la sécurité du produit et éviter tout risque de blessure grave, l'autoréparation mentionnée doit être effectuée en suivant les instructions du manuel d'utilisation pour l'autoréparation ou qui sont disponibles dans support.beko.com Pour votre sécurité, débranchez le produit avant de tenter toute autoréparation.

Les réparations et tentatives de réparation par les utilisateurs finaux pour les pièces ne figurant pas dans cette liste et/ou ne suivant pas les instructions des manuels d'utilisation pour l'autoréparation ou qui sont disponibles dans support.beko.com, pourrait donner lieu à des problèmes de sécurité non imputables à Beko, et annulera la garantie du produit.

Il est donc fortement recommandé aux utilisateurs finaux de s'abstenir de tenter d'effectuer des réparations ne figurant pas sur la liste des pièces de rechange mentionnée, en s'adressant dans ce cas à des réparateurs professionnels autorisés ou à des réparateurs professionnels agréés. Au contraire, de telles tentatives de la part des utilisateurs finaux peuvent causer des problèmes de sécurité et endommager le produit et, par la suite, provoquer un incendie, une inondation, une électrocution et des blessures corporelles graves.

Sans être exhaustives, les réparations suivantes par exemple doivent être effectuées par des personnes qualifiées : les réparateurs professionnels ou les réparateurs professionnels agréés : compresseur, circuit de refroidissement, carte mère, carte de convertisseur, carte d'affichage, etc.

Le fabricant/vendeur ne peut être tenu responsable dans tous les cas où les utilisateurs finaux ne se conforment pas à ce qui précède.

La disponibilité des pièces de rechange du réfrigérateur que vous avez acheté est de 10 ans.

Pendant cette période, des pièces de rechange originales seront disponibles pour faire fonctionner correctement le réfrigérateur.

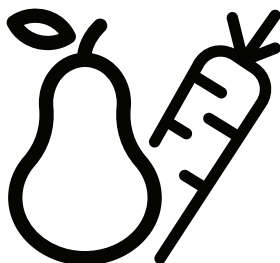
La durée minimale de garantie du réfrigérateur que vous avez acheté est de 24 mois.

Cet appareil est doté d'une source d'éclairage de classe énergétique «G».

Seuls des réparateurs qualifiés sont autorisés à procéder au remplacement de la source d'éclairage de cet appareil.



**Koelkast**  
Gebruiksaanwijzing  
**Frigorifero**  
Manuale utente



RCNE560E40ZXBRN - RCNE560E40DZMN - RCNE560I40DXBN

NL / IT



GERECYCLED &  
RECYCLEBAAR PAPIER



CARTA RICICLATA E  
RICICLABILE



## Lees deze handleiding voor u het product gebruikt!

Beste gewaardeerde klant,

Wij willen dat u kunt genieten van optimale resultaten van uw product dat zorgvuldig werd vervaardigd in moderne fabrieken en getest met gedetailleerde kwaliteitscontroles.






Om die reden raden wij aan dat u deze handleiding grondig leest voor u het product start. Als u het product doorgeeft aan iemand anders mag u niet vergeten ook de handleiding mee te geven.

## Deze handleiding zal u helpen uw apparaat snel en veilig te gebruiken.

- Lees deze handleiding zorgvuldig voor u het product installeert en gebruikt.
- U moet altijd de toepasselijke veiligheidsinstructies volgen.
- Bewaar de handleiding op een gemakkelijk toegankelijke plaats voor gebruik in de toekomst.
- Lees alle andere documenten die worden geleverd met het product.

Denk eraan dat deze handleiding van toepassing kan zijn op meerdere modellen van het product. Deze handleiding wijst uitdrukkelijk op de verschillen tussen uiteenlopende modellen.

	Belangrijke informatie en nuttige tips.
	Risico van persoonlijke letsels en materiele schade.
	Risico van elektrische schokken.
	Het verpakkingsmateriaal van dit product werd vervaardigd van recyclebaar materiaal in overeenstemming met de Nationale milieuwetgeving.

 <b>INFORMATIE</b>	
	
SUPPLIER'S NAME	MODEL IDENTIFIER (*)
	

De informatie van het model zoals opgeslagen in de product-databank is toegankelijk op de onderstaande website. Zoek uw model identificatie (\*) vermeld op het energielabel.

<https://eprel.ec.europa.eu/>

<b>1</b>	<b>Belangrijke Veiligheids- en omgevingsinstructies</b>	<b>3</b>		
1.1.	Algemene veiligheid	3		
1.1.1	HC waarschuwing	6		
1.1.2	Voor modellen met een waterfontein	6		
1.2.	Bedoeld gebruik	7		
1.3.	Kinderveiligheid	7		
1.4.	Conformiteit met de WEEE-richtlijn en Verwijdering van afvalproducten	7		
1.5.	Conformiteit met de RoHS-richtlijn	7		
1.6.	Informatie op de verpakking	7		
<b>2</b>	<b>Uw koelkast</b>	<b>8</b>		
<b>3</b>	<b>Installatie</b>	<b>9</b>		
3.1.	Correcte plaats voor de installatie	9		
3.2.	De plastic spieën bevestigen	9		
3.3.	De voetjes aanpassen	9		
3.4.	Stroomaansluiting	9		
<b>4</b>	<b>Vorbereiding</b>	<b>11</b>		
4.1.	Wat u kunt doen om energie te besparen	11		
4.2.	Eerste gebruik	11		
<b>5</b>	<b>Het product gebruiken</b>	<b>12</b>		
5.1.	Indicatorpaneel	12		
5.2.	IJsemmer	15		
5.3.	Eihouder	15		
5.4.	Ventilator	15		
5.5.	Groentevak	15		
5.6.	Nul-graden compartiment	15		
5.7.	Het gebruik van de tweede crisper van het product;	16		
5.8.	Bewegend deurrek	17		
5.9.	Ijsvak	17		
5.10.	Ontgeurdermodule	17		
5.11.	Groentevak met vochtigheidsregeling	18		
5.12.	Automatische ijsmachine	18		
5.13.	Icematic en ijsvak container	19		
5.14.	Het gebruik van de waterdispenser	19		
5.15.	Het reservoir van de dispenser opvullen met water	20		
5.16.	Het waterreservoir schoonmaken	21		
5.17.	Druppelvanger	21		
5.18.	HerbBox/HerbFresh	22		
5.19.	Verse etenswaren invriezen	23		
5.20.	Aanbevelingen voor het opslaan van ingevroren etenswaren	23		
5.21.	Informatie over de diepvriezer	24		
5.22.	De etenswaren plaatsen	24		
5.23.	Deur open alarm	24		
5.24.	De openingsrichting van de deur wijzigen	24		
5.25.	Interne verlichting	24		
5.26.	Blauw licht/HarvestFresh	25		
5.27.	De lade voor zuivelproducten (koude opberging)	25		
<b>6</b>	<b>Zorg en reiniging</b>	<b>26</b>		
6.1.	Onaangename geurtjes vermijden	26		
6.2.	Bescherming van plastic oppervlakken	26		
6.3.	De binnenzijde reinigen	26		
6.4.	Roestvrij stalen externe oppervlakten	27		
6.5.	Reinigingsproducten glazen deuren	27		
<b>6</b>	<b>Zorg en reiniging</b>	<b>27</b>		
<b>7</b>	<b>Probleemoplossing</b>	<b>28</b>		

# 1 Belangrijke Veiligheids- en omgevingsinstructies

Deze sectie bevat de noodzakelijke veiligheidsinstructies om risico op letsels of materiële schade te vermijden. Het niet naleven van deze instructies resulteert in de nietigverklaring van alle mogelijke productgaranties.

## Bedoeld gebruik

Dit product is bedoeld om te worden gebruikt:

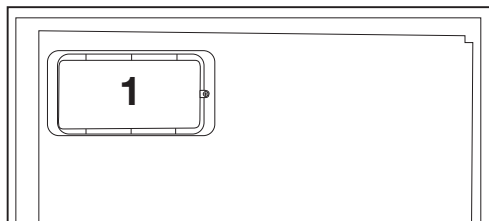
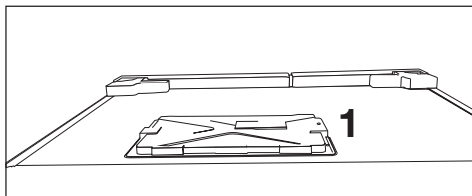
- binnen en in gesloten omgevingen zoals huizen;
- in gesloten werkomgevingen zoals kantoren en winkels;
- in gesloten accommodatieomgevingen zoals boerderijen, hotels, pensions.
- Het toestel mag niet buitenshuis worden gebruikt.

## 1.1. Algemene veiligheid

- Dit product mag niet worden gebruikt door personen met fysieke, gevoelsmatige en mentale handicaps, door personen met onvoldoende kennis en ervaring of door kinderen. Het apparaat mag enkel worden gebruikt door dergelijke personen als ze onder toezicht en instructies staan van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid. Kinderen mogen niet met dit apparaat spelen.

- Als er een defect optreedt, moet u de stekker verwijderen uit het stopcontact.
- Nadat u de stekker hebt verwijderd, moet u 5 minuten wachten voor u hem opnieuw in het stopcontact voert.
- Verwijder de stekker van het product uit het stopcontact als u het niet gebruikt.
- U mag het product niet aanraken met natte handen! Trek niet aan het netsnoer maar houd het steeds vast bij de stekker.
- Wrijf de pinnen van de stekker af met een droge doek voor u hem in het stopcontact voert.
- U mag de stekker van de koelkast niet invoeren als het stopcontact los zit.
- Verwijder de stekker uit het stopcontact tijdens de installatie, onderhoudswerken, reiniging en reparaties.
- Als u het product gedurende een lange periode niet gebruikt, moet u de stekker van het product uit het stopcontact verwijderen en alle etenswaren verwijderen.
- Gebruik het product niet als het compartiment met circuitkaarten op het bovenste deel achteraan van het product (elektrische kaart doos deksel) (1) open is.

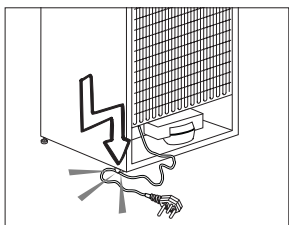
## Veiligheids- en omgevingsinstructies



- Gebruik geen stoom of stoomreinigers om de koelkast te reinigen en het ijs te smelten. Stoom kan in contact komen met de geëlektrificeerde zones en kortsluitingen of elektrische schokken veroorzaken!
- U mag het product niet reinigen door er water op te verstuiven of te gieten! Gevaar van elektrische schokken!
- Als er een defect optreedt, mag u het product niet gebruiken want dit kan elektrische schokken veroorzaken. Neem contact op met de geautoriseerde dienst voor u iets doet.
- Voer de stekker in een geaard stopcontact. De aarding moet worden uitgevoerd door een gekwalificeerde elektricien.
- Als het product voorzien is van een LED-type verlichting moet u contact opnemen met de geautoriseerde dienstverlening om het te vervangen als er een probleem optreedt.
- Raak geen bevroren goederen aan met natte handen! Ze kunnen blijven plakken aan uw handen!
- Plaats geen vloeistoffen in flessen en blikjes in het vriesvak. Deze kunnen namelijk barsten!
- Plaats vloeistoffen rechtop nadat u het deksel stevig hebt gesloten.
- U mag geen ontvlambare stoffen in de buurt van het product verstuiven want deze kunnen branden of ontploffen.
- Bewaar geen ontvlambaar materiaal en producten met ontvlambaar gas (sprays, etc.) in de koelkast.
- Plaats geen containers met vloeistof bovenop het product. Water spatten op een geëlektrificeerd onderdeel

## Veiligheids- en omgevingsinstructies

- kan elektrische schokken veroorzaken en fataal aflopen.
- Het product blootstellen aan regen, sneeuw, zonlicht en wind veroorzaakt elektrisch gevaar. Als u het product verplaatst, mag u er niet aan trekken bij het handvat. Het handvat kan los komen.
- Zorg ervoor uw handen of lichaam niet te klemmen in een van de bewegende delen van het product.
- U mag niet stappen of leunen op de deur, laden of gelijkaardige delen van de koelkast. Dit kan er toe leiden dat het product valt en het kan schade veroorzaken aan de onderdelen.
- Let erop het netsnoer niet te klemmen.



- Zorg er bij het plaatsen van het apparaat voor dat het stroomsnoer niet ingeklemd of beschadigd is.

- Plaats geen stekkerdozen of draagbare stroomvoorzieningen aan de achterkant van het apparaat.
- Kinderen tussen de 3 en 8 jaar mogen koelapparatuur in- en uitladen.
- Om besmetting met levensmiddelen te vermijden, dienen de volgende instructies te worden nageleefd:
  - – Het langdurig openen van de deur kan een behoorlijke temperatuurstijging in de schappen van het apparaat veroorzaken.
  - – Reinig regelmatig oppervlakken die in contact kunnen komen met levensmiddelen en toegankelijke afvoersystemen.
  - – Reinig waterreservoirs indien deze 48 uur niet zijn gebruikt; spoel het watersysteem dat is aangesloten op een watertoevoer, indien het water gedurende 5 dagen niet is gebruikt.
  - – Bewaar rauw vlees en rauwe vis in geschikte schalen in de koelkast, zodat het niet in contact kan komen met of kan druppelen op andere levensmiddelen.

## Veiligheids- en omgevingsinstructies

- – Vriesvakken met twee sterren zijn geschikt het bewaren van diepvriesvoedsel en bewaren en maken van ijs en ijsblokjes.
- – Vriesvakken met een, twee en drie sterren zijn niet geschikt voor het invriezen van verse levensmiddelen.
- – Als het koelapparaat langdurig leeg blijft, schakel het dan uit, ontdooi, reinig en droog het en laat de deur open om te voorkomen dat er zich binnenin het apparaat schimmel ontwikkelt.

### 1.1.1 HC waarschuwing

Als het product voorzien is van een koelsysteem met R600 gas moet u er op letten het koelsysteem en de leiding niet te beschadigen wanneer u het product gebruikt of verplaatst. Dit gas is ontvlambaar. Als het koelsysteem beschadigd is, moet u het product uit te buurt van brandhaarden houden en de ruimte onmiddellijk ventileren.



Het label links aan de binnenzijde geeft het type gas aan dat in het product wordt gebruikt.

### 1.1.2 Voor modellen met een waterfontein

- De druk van de koud waterinlaat mag maximum 90psi (6,2 bar) bedragen. Als uw waterdruk hoger is dan 80psi (5,5 bar) moet u een drukk begrenzer gebruiken in uw netwerk. Als u niet weet hoe u uw waterdruk kunt controleren, moet u hulp vragen van een professionele loodgieter.
- Als het risico bestaat op een waterslageffect in uw installatie moet u altijd een waterslag preventie apparatuur installeren. Raadpleeg een professionele loodgieter als u niet zeker bent of er een waterslageffect aanwezig is in uw installatie.
- Installeer deze niet op de warme waterinlaat. Neem de nodige maatregelen tegen het bevroren van de leidingen. De watertemperatuur

## Veiligheids- en omgevingsinstructies

bedrijfsinterval moet minimum 33°F (0,6°C) en maximum 100°F (38°C) zijn.

- Gebruik enkel drinkwater.

### 1.2. Bedoeld gebruik

- Dit product is ontworpen voor huishoudelijk gebruik. Het is niet bedoeld voor commercieel gebruik.
- Het product mag enkel worden gebruikt om etenswaren en dranken op te slaan.
- U mag geen gevoelige producten bewaren die een gecontroleerde temperatuur vereisen (vaccins, warmtegevoelige medicatie, medische producten, etc.) in de koelkast.
- De fabrikant aanvaardt geen verantwoordelijkheid voor eventuele schade als het gevolg van misbruik of een incorrecte hantering.
- Originele reserveonderdelen worden geleverd gedurende een periode van 10 jaar vanaf de product aankoopdatum.

### 1.3. Kinderveiligheid

- Houd de verpakking uit de buurt van kinderen.
- Laat kinderen nooit spelen met het product.
- Als de deur van het product voorzien is van een slot moet u ze uit de buurt van kinderen houden.

### 1.4. Conformiteit met de WEEE-richtlijn en Verwijdering van afvalproducten

Dit product is conform met de EU WEEE-richtlijn (2012/19/EU). Dit product draagt een classificatiesymbool voor afval elektrische en elektronische apparatuur (WEEE).



Dit product werd vervaardigd met kwalitatief hoogstaande onderdelen en materialen die opnieuw kunnen worden gebruikt en die geschikt zijn voor recycling. U mag het afvalproduct niet verwijderen met het normale huishoudelijke en andere afval aan het einde van de

levensduur. Breng het naar een inzamelcentrum voor de recycling van elektrische en elektronische apparatuur. Raadpleeg uw lokale autoriteiten voor meer informatie over deze inzamelcentra.

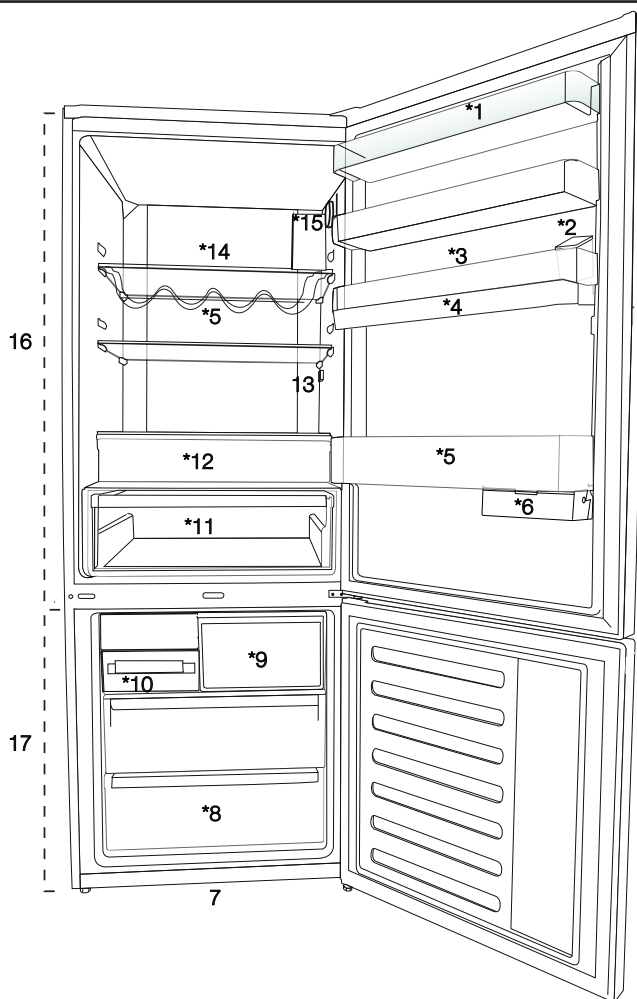
### 1.5. Conformiteit met de RoHS-richtlijn

- Dit product is conform met de EU WEEE-richtlijn (2011/65/EU). Het bevat geen schadelijk en verboden materiaal zoals gespecificeerd in de Richtlijn.

### 1.6. Informatie op de verpakking

- Het verpakkingsmateriaal van het product is gefabriceerd van recyclebaar materiaal in overeenstemming met onze Nationale Milieuwetgeving. U mag het verpakkingsmateriaal niet samen met het huishoudelijke of ander afval weggooien. Breng het naar de inzamelpunten voor verpakkingsmateriaal aangewezen door de lokale autoriteiten.

## 2 Uw koelkast



- |                             |                                 |
|-----------------------------|---------------------------------|
| 1. Koelvak deurlade         | 11. Groentevak                  |
| 2. Waterdispenser vultank   | 12. Nul-graden compartiment     |
| 3. Ei-sectie                | 13. Interne verlichting         |
| 4. Waterdispenser reservoir | 14. Koelvak glazenlade          |
| 5. Flessenlade              | 15. Temperatuur instelling knop |
| 6. IJsvak                   | 16. Koelvak                     |
| 7. Instelbare voetjes       | 17. Vriesvak                    |
| 8. Vriesvak                 |                                 |
| 9. Snel vriesvak            |                                 |
| 10. IJslade & ijsbank       |                                 |

**Is mogelijk niet beschikbaar in alle modellen**



**\*optioneel:** Foto's in deze handleiding dienen enkel als voorbeeld en zijn mogelijk niet exact hetzelfde als uw product. Als de betrokken vakken niet aanwezig zijn in uw product verwijst de informatie naar andere modellen.



## 3 Installatie

### 3.1. Correcte plaats voor de installatie

Neem contact op met de Geautoriseerde Dienst voor de installatie van het product. Om het product voor te bereiden voor de installatie kunt u de informatie raadplegen in de handleiding en ervoor zorgen dat de elektrische en watervoorzieningen correct zijn uitgevoerd. Zo niet moet u een elektricien en loodgieter aanspreken om de voorzieningen correct uit te voeren.

	<b>WAARSCHUWING:</b> De fabrikant aanvaardt geen verantwoordelijkheid voor eventuele schade veroorzaakt door werkzaamheden die worden uitgevoerd door niet-geautoriseerde personen.
	<b>WAARSCHUWING:</b> Het netsnoer van het product moet uit het stopcontact worden verwijderd tijdens de installatie. Zo niet kan dit fataal aflopen of resulteren in ernstige letsels!
	<b>WAARSCHUWING:</b> Als de deuropening te nauw is om het product door te laten, moet u de deur verwijderen en het product zijdelings draaien; als dit niet werkt, kunt u contact opnemen met de geautoriseerde dienst.

- Plaats het product op een vlakke ondergrond om trillingen te vermijden.
- Plaats het product minimum 30 cm verwijderd van de radiator, het fornuis en gelijkaardige warmtebronnen en minimum 5 cm van elektrische ovens.
- U mag het product niet blootstellen aan direct zonlicht en u mag het niet bewaren in een vochtige omgeving.
- Het product vereist voldoende luchtcirculatie voor een efficiënte werking.
- Als het product in een muurholte wordt geplaatst, mag u niet vergeten minimum 5 cm tussenruimte te laten tussen het product en het plafond en de muren.
- Installeer het product niet in omgevingen met temperaturen van minder dan  $-5^{\circ}\text{C}$ .
- Dit product vereist een goede luchtcirculatie om efficiënt te kunnen werken. Als het product in een muurnis wordt geplaatst, moet u ten minste 5 cm tussenruimte laten tussen het product en het plafond, de achterwand en de muren.
- Als het product in een muurnis wordt geplaatst, moet u ten minste 5 cm tussenruimte laten tussen het product en het plafond, de achterwand en de muren. Controleer of het tussenruimte beveiligingsonderdeel met de muur achteraan aanwezig is (indien geleverd met het product). Als dit

onderdeel niet beschikbaar is, of als het verloren is gegaan of gevallen, moet u het product zodanig positioneren dat er ten minste 5 cm tussenruimte is tussen het product en de muren van de kamer. De tussenruimte achteraan is belangrijk voor de efficiënte werking van het product.

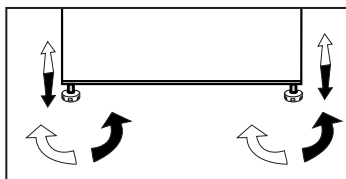
### 3.2. De plastic spieën bevestigen

Gebruik de plastic spieën die worden geleverd met het product om voldoende ruimte te laten voor de luchtcirculatie tussen het product en de muur.

1. Om de spieën te bevestigen, verwijdert u de schroeven van het product en gebruikt u de schroeven die worden geleverd met de spieën.
2. Bevestig 2 plastic spieën op het ventilatiedeksel zoals aangetoond in de afbeelding.

### 3.3. De voetjes aanpassen

Als het product niet correct gebalanceerd is, moet u de instelbare voeten vooraan naar links of rechtst draaien.



### 3.4. Stroomaansluiting

	<b>WAARSCHUWING:</b> Gebruik geen verlengsnoer of meervoudige stopcontacten voor de stroomverbinding.
	<b>WAARSCHUWING:</b> Een beschadigd netsnoer moet worden vervangen door een Geautoriseerde Dienst.
	Als u twee koelers naast elkaar plaatst, moet u minimum 4 cm afstand laten tussen beide toestellen.

- Ons bedrijf aanvaardt geen verantwoordelijkheid voor eventuele schade door het gebruik zonder aarding en stroomverbinding conform de nationale wetgeving.
- De netstekker moet gemakkelijk toegankelijk blijven na de installatie.
- Gebruik geen multi-groep stekker met of zonder verlengsnoer tussen het stopcontact en de koelkast.

### 3 Installatie



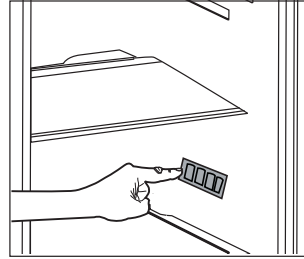
Waarschuwing voor heet oppervlak!  
De zijwanden van uw product zijn uitgerust met koelmiddelleidingen om het koelsysteem te verbeteren. Koelmiddel met hoge temperaturen kunnen door deze zones stromoen en dit kan resulteren in warme oppervlakken op deze wanden. Dit is normaal en vereist geen onderhoud. Let op wanneer u deze zones aanraakt.

### 4.1. Wat u kunt doen om energie te besparen



Het product verbinden met elektronische energiebesparende systemen is schadelijk want het kan uw product beschadigen.

- Voor een vrijstaand apparaat; “dit koelend apparaat is niet bedoeld voor gebruik als een ingebouwd apparaat”;
- Houd de deur van de koelkast niet te lang open.
- Plaats geen warme dranken in de koelkast.
- U mag de koelkast niet te veel opvullen; als u de interne luchtcirculatie blokkeert, vermindert het koelvermogen.
- Om een maximale hoeveelheid etenswaren op te slaan in het koelvak van uw koelkast kunt u de bovenste laden verwijderen en ze op het glazen rek plaatsen. Het vermelde energieverbruik van uw koelkast werd bepaald door het koelvak, ijslade en bovenste laden te verwijderen op een wijze die een optimale bewaring toelaat. Het is aangeraden de onderste lade te gebruiken om etenswaren te bewaren. De energiebesparingsfunctie moet worden ingeschakeld voor een optimaal energieverbruik.
- U mag de luchtstroom niet blokkeren door etenswaren voor de ventilator te plaatsen. U moet minimum 3cm vrij laten voor het rooster van de ventilator wanneer u etenswaren in de koelkast plaatst.
- Afhankelijk van de kenmerken van het product; ingevroren etenswaren ontdooien in het koelvak resulteert in energiebesparing en bewaart de kwaliteit van de etenswaren.
- Etenswaren moeten worden bewaard op de laden in het koelvak om energie te besparen en etenswaren in betere omstandigheden te beschermen.
- Pakketten met etenswaren mogen niet in direct contact staan met de warmtesensor in het koelvak. Als ze in contact staan met de sensor kan het energieverbruik van het apparaat stijgen.
- Als er meerdere opties zijn, moeten de glazen platen zodanig worden geplaatst dat ze de luchtuitlaten op de achterwand niet blokkeren. De luchtuitlaten moeten bij voorkeur onder de glazen platen blijven. Deze combinatie kan bijdragen tot de luchtcirculatie en energie-efficiëntie.
- Zorg ervoor dat de etenswaren niet in contact komen met de hieronder beschreven temperatuursensor van het koelvak.



- Aangezien warme en vochtige lucht niet direct in uw product doordringt als de deuren niet geopend zijn, zal uw product zichzelf optimaliseren in omstandigheden die voldoende zijn om uw voedsel te beschermen. Functies en onderdelen zoals een compressor, ventilator, verwarmers, ontdooien, verlichting, display enzovoort zullen werken volgens de behoeften om in deze omstandigheden een minimum aan energie te verbruiken.

### 4.2. Eerste gebruik

Voor u de koelkast in gebruik neemt, moet u ervoor zorgen dat u de nodige voorbereidingen treft in overeenstemming met de instructies vermeld in de “Veiligheids- en omgevingsinstructies” en “Installatie” secties.

- Schakel het product in zonder etenswaren en laat het werken gedurende 6 uur. Open de deur niet tenzij absoluut noodzakelijk.



Een geluidssignaal weerklinkt wanneer de compressor wordt ingeschakeld. Het is normaal dat u geluid hoort, zelfs als de compressor niet ingeschakeld is, omwille van de perslucht en gassen in het koelsysteem.



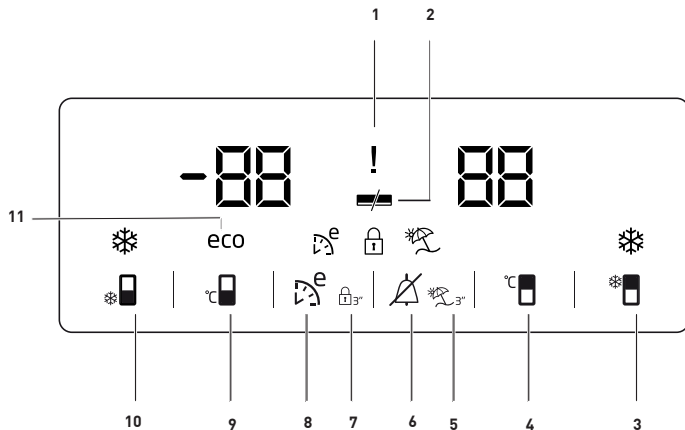
De voorste randen van het apparaat kunnen opwarmen. Dit is normaal. Deze zones zijn ontworpen om op te warmen en condensatie te vermijden.



In sommige modellen schakelt het indicatorpaneel automatisch uit 5 minuten nadat de deur sluit. Ze wordt opnieuw ingeschakeld wanneer de deur geopend wordt of een toets ingedrukt wordt.

### 5.1. Indicatorpaneel

Het indicatorpaneel laat u de temperatuur instellen en de andere functies van het product bedienen zonder de deur van het product te openen. Druk gewoonweg op het opschrift van de relevante knoppen voor de functie-instellingen.



#### 1. Stroomuitval/Hoge temperatuur/Foutmelding indicator

Deze indicator (⚡) licht op in het geval van een stroomuitval, een hoge temperatuur defect en voor foutmeldingen.

Wanneer de temperatuur van het vriesvak opwarmt tot een kritisch niveau voor de ingevroren etenswaren knippert de maximale waarde van de temperatuur van het vriesvak op de digitale indicator.

Controleer de etenswaren in het vriesvak

Dit is geen storing. De waarschuwing kan worden verwijderd door een van de knoppen of de hoge temperatuur alarmknop in te drukken (Het annuleren van het alarm door een knop in te drukken is niet van toepassing op elk model.)

Deze indicator (⚡) licht ook op wanneer een sensorfout optreedt. Wanneer deze indicator oplicht, verschijnen "E" en cijfers zoals "1,2,3..." alternerend op de temperatuurindicator. Deze cijfers op de indicator lichten het servicepersoneel in over de fout.

#### 2. Energiebesparingsfunctie (display uit):

Als de deuren van het product een lange periode gesloten zijn, wordt de functie energiebesparing automatisch geactiveerd en het symbool voor energiebesparing licht op. (🔌)

Wanneer de functie energiebesparing geactiveerd is, zullen alle symbolen op de display anders dan het symbool voor energiebesparing uit gaan. Wanneer de functie Energiebesparing geactiveerd is, zal de functie energiebesparing, als er op een knop gedrukt wordt of de deur geopend wordt, worden geannuleerd en de symbolen op de display zullen terugkeren naar normaal. De functie Energiebesparing wordt geactiveerd bij levering van fabriek en kan niet worden geannuleerd.

#### 3. Functie Quick Fridge (snelkoelen)

De knop heeft twee functies. Druk deze knop kort in om de Quick Cool (snelkoel)-functie te activeren. De Quick Cool (snelkoel)-aanduiding gaat uit en keert terug naar de normale instellingen. (🔌)






Gebruik de snelkoelfunctie als u het voedsel dat u in het koelkastgedeelte heeft gelegd snel wilt koelen. Indien u grotere hoeveelheden vers voedsel wilt koelen, moet u deze functie activeren vóór het voedsel in het product te plaatsen.

**Is mogelijk niet beschikbaar in alle modellen**




**\*Optioneel:** De afbeeldingen in deze handleiding zijn bedoeld als schetsen en het is mogelijk dat ze niet perfect overeenstemmen met uw product. Als de betrokken vakken niet aanwezig zijn in uw product verwijst de informatie naar andere modellen.



## Het gebruik van het product

	Als u de functie niet annuleert, schakelt Quick Fridge (snelkoelen) zichzelf automatisch uit na 1 uur of wanneer het koelvak de gewenste temperatuur bereikt.
	Wanneer u de knop Quick Fridge (snelkoelen) herhaaldelijk met korte onderbrekingen indrukt, wordt de zekering van de elektronische schakeling geactiveerd en start de compressor niet meteen op.
	Deze functie wordt niet opgeroepen wanneer de stroom herstelt na een stroomstoring.

### 4. Temperatuurregelaar koelgedeelte

Druk op deze knop om de temperatuur van het koelkastgedeelte in te stellen op respectievelijk 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2, 1, 8... Druk deze knop in om de gewenste temperatuur voor het koelgedeelte in te stellen. 

### 5. Vakantiefunctie



Druk gedurende 3 seconden op deze knop  om de vakantiefunctie te activeren. De indicator voor de vakantiemodus  wordt geactiveerd. Als deze functie actief is, verschijnt “-” op de temperatuurindicator van het koelgedeelte en zal het koelgedeelte niet koelen. Het is niet geschikt om levensmiddelen in het koelgedeelte te houden wanneer deze functie wordt geactiveerd. Andere compartimenten blijven afgekoeld worden om vanaf hun vastgestelde temperatuur worden gekoeld. Druk om deze functie te annuleren opnieuw op de knop van de Vakantiefunctie.

### 6. Uitschakeling van de Hoge temperatuur waarschuwing:

In het geval van een stroomuitval/hoge temperatuur waarschuwing kunt u de waarschuwing  verwijderen door een knop in te drukken op de indicator of de hoge temperatuur alarm uit-knop in te drukken gedurende 1 seconde nadat u de etenswaren in het vriesvak hebt gecontroleerd.

Opmerking: Het annuleren van het alarm door een knop in te drukken is niet van toepassing op elk model.

### 7. Toetsvergrendeling

Druk de knop Toetsvergrendeling  3 seconden gelijktijdig in. Het symbool toetsvergrendeling  licht op en de Toetsvergrendelingsmodus wordt ingeschakeld. Knoppen zullen niet functioneren als de Toetsvergrendelingsmodus is ingeschakeld. Druk de knop Toetsvergrendeling nogmaals 3 seconden gelijktijdig in. Het symbool Toetsvergrendeling gaat uit en de Toetsvergrendelingsmodus wordt uitgeschakeld.

Druk op de knop **toetsvergrendeling** als u wilt voorkomen dat de temperatuurinstelling van de koelkast wordt gewijzigd ().

### 8. Eco fuzzy

Druk een seconde op de knop Eco fuzzy om de Eco fuzzy-functie in te schakelen. De koelkast begint minstens 6 uur later in de meest economische modus te werken en de aanduiding economisch gebruik licht op wanneer de functie actief is . Druk gedurende drie seconden op de functieknop Eco fuzzy om de Eco Extra-functie uit te schakelen.

Deze indicator gaat na 6 uur aan als Eco fuzzy is geactiveerd.

### 9. Temperatuurregelaar diepvriesvak

Druk op deze knop om de temperatuur van het diepvriesgedeelte in te stellen op respectievelijk -18, -19, -20, -21, -22, -23, -24, -18... Druk deze knop in om de gewenste temperatuur voor het diepvriesvak in te stellen. 



### 10. Functieknop Quick Freeze (snelvriezen) en aan/uit-knop Icematic

Druk deze knop in om de Quick Freeze (snelvries)-functie te activeren. Als u de functie activeert, wordt het vriesgedeelte gekoeld tot een temperatuur die lager ligt dan de ingestelde waarde.  Om de Icematic aan en uit te zetten drukt u deze gedurende 3 seconden in.



Gebruik de snelvriesfunctie als u het voedsel dat u in het koelkastgedeelte heeft gelegd snel wilt invriezen. Indien u grotere hoeveelheden vers voedsel wilt invriezen, moet u deze functie activeren vóór het voedsel in het product te plaatsen.

## Het gebruik van het product

	Indien u de functie Quick Freeze (snelvriezen) niet annuleert, zal de functie zichzelf na 24 uur annuleren, of wanneer het vriesgedeelte de vereiste temperatuur heeft bereikt.
	Deze functie wordt niet opgeroepen wanneer de stroom herstelt na een stroomstoring.

### 11. Indicator zuinig gebruik

Geeft aan dat het product in een energie-efficiënte modus draait. (eco) Deze indicator wordt actief als het diepvriesgedeelte is ingesteld op -18 of als de energie-efficiënte koeling wordt uitgevoerd door de Eco-Extra-functie.

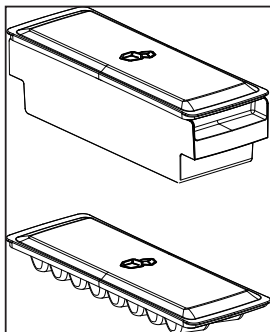
	De Indicator voor Zuinig gebruik gaat uit als de functie Snelkoelen of Snelvriezen wordt geselecteerd.
---	--

## Het gebruik van het product

### 5.2. IJsemmer

#### \*optioneel

- Verwijder de ijsemmer uit het vriesvak.
  - Vul de ijsemmer met water.
  - Plaats de ijsemmer in het vriesvak.
- Het ijs is klaar na ongeveer twee uur.  
Verwijder de ijsemmer uit het vriesvak en buig hem lichtjes over de houder die u zult opdiepen. Ijs kan gemakkelijk in de service houder worden gegoten.



### 5.3. Eihouder

U kunt de eihouder in de deur of het rek in de koelkast plaatsen. Als u hem in het rek van de koelkast plaatst, is het aanbevolen de onderste laden te gebruiken aangezien deze koeler zijn.

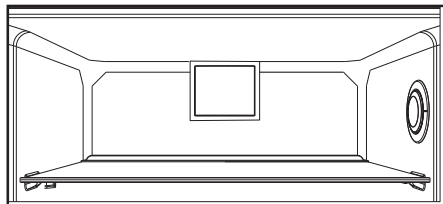


Plaats de eihouder niet in het vriesvak.

### 5.4. Ventilator

De ventilator is ontworpen om koude lucht te laten circuleren in uw koelkast. De werkduur van de ventilator kan variëren naargelang de functies van uw product.

Hoewel in sommige producten de ventilator slechts werkt met de compressor, bepaalt het controlesysteem in andere producten de werkduur op basis van de koelvereisten.



### 5.5. Groentevak

#### \*optioneel

Het groentevak van de koelkast is ontworpen om groenten vers te houden door de vochtigheid te bewaren. Om die reden wordt de algemene koude luchtcirculatie verhoogd in het groentevak.

### 5.6. Nul-graden compartiment

#### \*optioneel

Gebruik dit compartiment om delicatessen te bewaren bij lagere temperaturen of vleeswaren voor onmiddellijk gebruik.

Het nul-graden compartiment is de koelste plaats waar etenswaren zoals zuivelproducten, vlees, vis en kip kunnen worden bewaard in ideale bewaaromstandigheden. Groenten en/of fruit mogen niet worden bewaard in dit compartiment.

## Het gebruik van het product

### 5.7. Het gebruik van de tweede crisper van het product;



**Afbeelding 1.**

Zoals weergegeven in de afbeelding zijn er 2 stoppers in de tweede crisper van het K70560 model.



**Afbeelding 2.**

De tweede crisper ziet er uit zoals in Afbeelding 2 wanneer deze gesloten is.



**Afbeelding 3.**

Met de deur open op 90° trekt u de tweede crisper tot de eerste stopper zoals weergegeven in Afbeelding 3.

Als de lade verder geopend is, moet u eerst de deur ten minste 135° openen. Daarna, zoals weergegeven in Afbeelding 4, tilt u de tweede crisper 5 mm omhoog zodat hij vrij komt van de eerste crisper.



**Afbeelding 4.**

Na het optilten trekt u de tweede lade omhoog tot de tweede stopper zoals weergegeven in Afbeelding 5.



**Afbeelding 5.**



## Het gebruik van het product

### 5.8. Bewegend deurrek

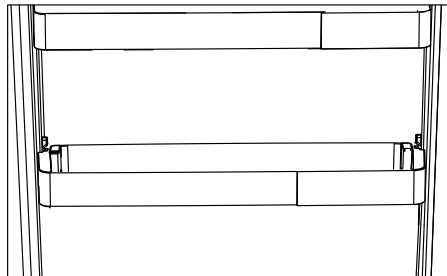
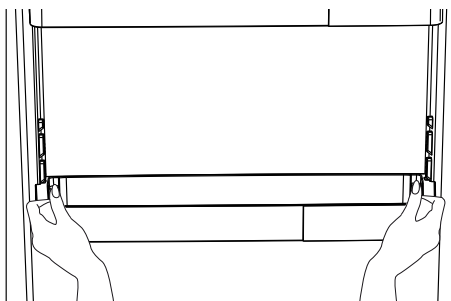
#### \*optioneel

Het bewegende deurrek kan worden bevestigd in 3 posities.

Om het rek te verplaatsen, drukt u op de knoppen aan de zijkant. Het rek is verplaatsbaar.

Verplaats het rek omhoog of omlaag.

Nadat u het rek in de gewenste positie hebt geplaatst, laat u de knoppen los. Het rek wordt opnieuw bevestigd in de positie waar u de knoppen hebt losgelaten.

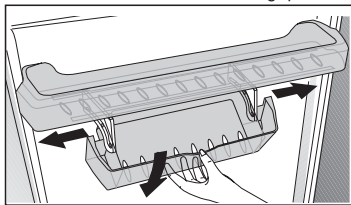


### 5.9. IJsvak

#### \*optioneel

Dit accessoire werd ontworpen om het gebruiksvolume van het deurvak te vergroten.

Dankzij het vermogen zijwaarts te schuiven, kunt u gemakkelijk een lange fles, container of doos plaatsen die u in het flessenrek had geplaatst.



### 5.10. Ontgeurdermodule

#### (FreshGuard) \*optioneel

De ontgeurdermodule verwijdt de onaangename geurtjes in uw koelkast snel voor ze doordringen in de oppervlakken. Dankzij deze module, die is aangebracht op het plafond van het verse etenswaren compartiment, lossen de onaangename geurtjes snel op terwijl de lucht actief door het geurfilter wordt gestroomd. Daarna wordt de lucht die is gereinigd door het filter opnieuw in het verse etenswaren compartiment geblazen. Zo kunnen onaangename geurtjes die optreden tijdens het bewaren van de voedingsmiddelen in de koelkast worden verwijderd voor ze doordringen in de oppervlakken.

Dit is mogelijk dankzij de ventilator, LED en de geurfilter in de module. Tijdens het dagelijks gebruik wordt de ontgeurdermodule automatisch periodiek ingeschakeld. Voor een efficiënte prestatie is het aanbevolen het filter van de ontgeurdermodule elke 5 jaar te laten vervangen door de geautoriseerde leverancier. Omwille van het feit dat de ventilator is ingebouwd in de module is het lawaai dat u hoort tijdens de werking normaal. Als u de deur van het verse etenswaren compartiment opent terwijl de module actief is, zal de ventilator tijdelijk pauzeren en hervatten nadat de deur een tijdje is gesloten gebleven. In het geval van een stroomuitval zal de ontgeurdermodule hervatten voor de volledige tijdsduur zodra de stroom terugkeert.

Informatie: Het wordt aanbevolen aromatische voedingsmiddelen (zoals kaas, olijven en delicatessen voedingsmiddelen) in hun verpakking en afgedicht te bewaren om onaangename geurtjes te vermijden die het resultaat kunnen zijn wanneer de geuren van verschillende voedingsmiddelen worden vermengd. Het wordt bovendien aanbevolen bedorven voedingsmiddelen snel uit de koelkast te verwijderen om te voorkomen dat andere voedingsmiddelen bedorven en om onaangename geurtjes te vermijden.

## Het gebruik van het product

### 5.11. Groentevak met vochtigheidsregeling

#### \*optioneel

Met de vochtigheidscontrolefunctie wordt de vochtigheidsgraad van groenten en fruit onder controle gehouden en dit garandeert langer verse etenswaren

Het is aanbevolen bladgroenten zoals sla en spinazie en gelijkaardige groenten die vocht kunnen verliezen niet op hun wortels te leggen maar zo veel mogelijk in een horizontale positie in het groentevak.

Wanneer u groenten in het vak plaatst, moet u de zware en harde groeten onderaan leggen en de lichte en zachte groenten bovenaan, rekening houdend met de specifieke gewichten van de groenten.

Laat geen groenten in het groentevak in een plastic zak. Als u ze in een plastic zak laat, kunnen ze snel bederven. In situaties waar contact met andere groenten niet wenselijk is, kunt u verpakkingsmateriaal gebruiken, zoals papier, met een zekere porositeit voor hygiënische redenen. Plaats geen fruit die veel ethyleengas produceren zoals peren, abrikozen, perziken en in het bijzonder appels in hetzelfde groentevak met andere groenten en fruit. Het ethyleengas dat ontsnapt uit dit fruit kan ertoe leiden dat groenten en fruit sneller rijpen en bederven.

### 5.12. Automatische ijsmachine

#### \*optioneel

De automatische ijsmachine biedt u de mogelijkheid gemakkelijk ijs te maken in uw koelkast. Om ijs te maken in de ijsmachine verwijderd u het waterreservoir uit het koelvak. Vul het met water en voer het opnieuw in.

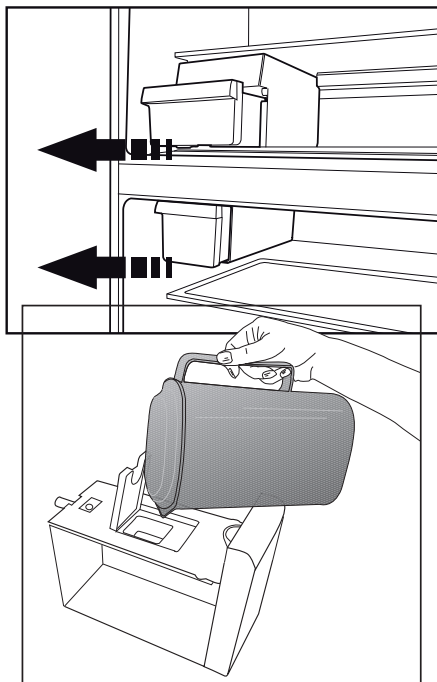
Het eerste ijs is klaar na ongeveer 2 uur in de ijsmachinelade van het koelvak.

Nadat u de volle waterreservoir hebt aangebracht, kunt u ongeveer 60-70 ijsblokjes maken tot het volledig vol is.

Als het water in het reservoir gedurende 2-3 weken blijft, moet u het vervangen.



In producten met automatisch ijsmachine is het mogelijk dat u lawaai hoort wanneer u het ijs uitgiet. Dit geluid is normaal en is geen teken van een defect.



## Het gebruik van het product

### 5.13. Icematic en ijsvak container

**\*optioneel**

#### **Gebruik de Icematic.**

Vul de Icematic met water en plaats het in de zitting. Uw ijs is klaar na ongeveer twee uur. Verwijder de Icematic om ijsblokjes te nemen.

Draai aan de knoppen op de ijsreservoirs 90° in wijzerzin.

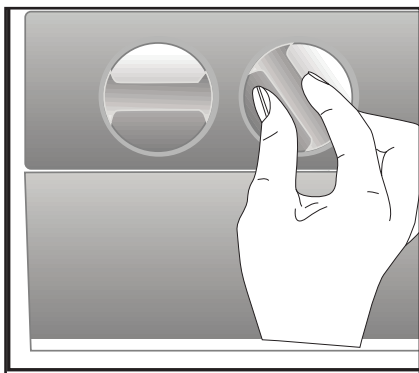
Ijsblokjes in de reservoirs vallen naar beneden in de ijsvak container.

Daarna kunt u het ijsvak verwijderen en het ijs gebruiken.

Als u wilt, kunt u de ijsblokjes in de ijsvak container bewaren.

#### **Ijsvak container**

De ijsvak container is enkel bedoeld om de ijsblokjes te verzamelen. Plaats er geen water in. Zo niet kan het breken.



### 5.14. Het gebruik van de waterdispenser

**\*optioneel**

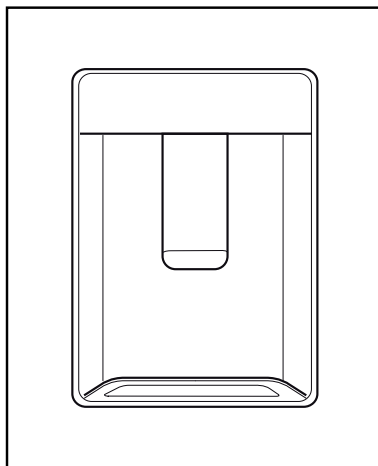


De eerste paar glazen water van de waterdispenser zijn gewoonlijk warm.



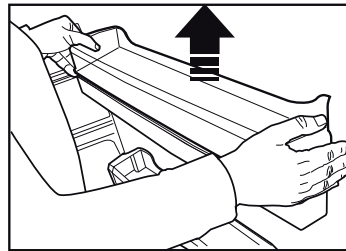
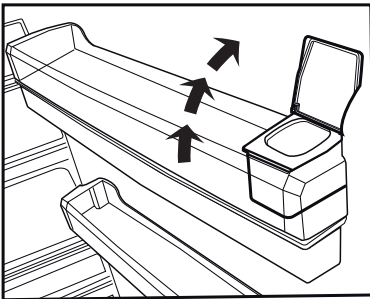
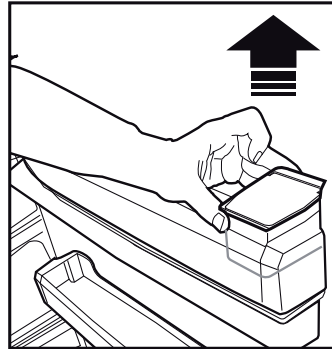
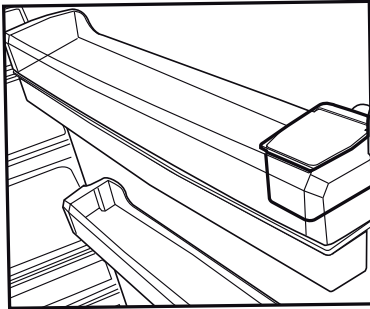
Als de waterdispenser gedurende een lange periode niet wordt gebruikt, moet u de eerste paar glazen water weggooien om zuiver water te verkrijgen.

1. Duw het hendel van de waterdispenser in met uw glas. Als u een zachte plastic kop gebruikt, is het gemakkelijk het hendel in te drukken met de hand.

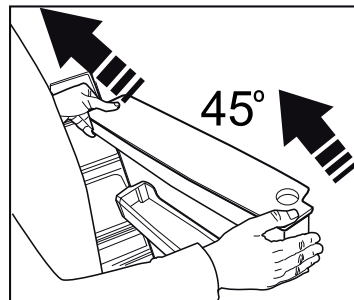


2. Nadat u de kop hebt opgevuld tot het gewenste niveau, laat u het hendel los.

## Het gebruik van het product



Merk op dat de hoeveelheid water die uit de dispenser stroomt, afhangt van hoe ver u het hendel indrukt. Naarmate het waterniveau in uw kop / glas stijgt, moet u de druk op het hendel verminderen om overstromingen te voorkomen. Als u de arm licht indrukt, zal het water druppelen; dit is normaal en geen defect.

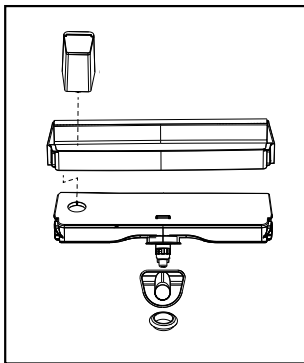
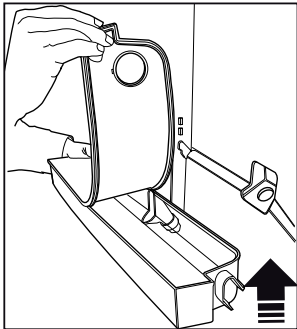


### 5.15. Het reservoir van de dispenser opvullen met water

Het waterreservoir bevindt zich in het deurrek.

1. Open het deksel van het reservoir.
2. Vul het reservoir met vers drinkwater.
3. Sluit het deksel.

## Het gebruik van het product



Vul het waterreservoir niet op met andere vloeistoffen dan water zoals fruitsap, koolzuurhoudende dranken of alcoholische dranken die niet geschikt zijn voor gebruik in de waterdispenser. De waterdispenser zal onherroepelijk worden beschadigd als deze soorten vloeistoffen worden gebruikt. De garantie dekt dergelijke schade niet. Sommige chemische stoffen en additieven in dit soort dranken/vloeistoffen kunnen het waterreservoir beschadigen.



Gebruik enkel zuiver drinkwater.



De capaciteit van het waterreservoir is 3 liter; vul niet veel water bij.

### 5.16. Het waterreservoir schoonmaken

1. Verwijder het waterreservoir in de het deurrek.
2. Verwijder het deurrek door het vast te nemen met beide handen.
3. Neem het waterreservoir vast aan beide zijden en verwijder het in een hoek van 45°
4. Verwijder het deksel van het reservoir en reinig het.



Onderdelen van het reservoir en de waterdispenser mogen niet worden gewassen in de vaatwasser.

### 5.17. Druppelvanger

Druppelend water tijdens het gebruik van de waterdispenser accumuleert in het druppelbakje. Verwijder het plastic filter zoals weergegeven in de afbeelding.

Verwijder het geaccumuleerde water met een schone en droge doek.

## Het gebruik van het product

### 5.18. HerbBox/HerbFresh

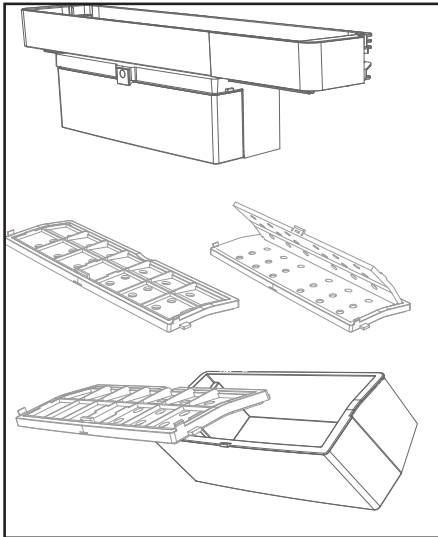
Verwijder de folie van de HerbBox/HerbFresh+

Verwijder de folie uit de tas en plaats hem op de container zoals weergegeven in de afbeelding.

Sluit de container opnieuw en vervang hem in het HerbBox/HerbFresh+ apparaat.

De HerbBox-HerbFresh+ secties zijn ideaal voor de opslag van uiteenlopende kruiden die in delicate omstandigheden moeten worden bewaard. U kunt uw kruiden (peterselie, dille, etc.) horizontaal opslaan in deze sectie zonder ze in zakjes te plaatsen en u kunt ze veel langer bewaren.

De folie moet elke zes maanden worden vervangen.



## Het gebruik van het product

### 5.19. Verse etenswaren invriezen

- Om de kwaliteit van de etenswaren te bewaren, moeten de etenswaren die in het vriesvak worden geplaatst zo snel mogelijk worden ingevroren. Gebruik hiervoor de snel vriezen functie.
- Etenswaren invriezen wanneer ze vers zijn, verlengt de opslagduur in het vriesvak.
- Verpak de etenswaren in luchtdichte verpakkingen en sluit stevig af.
- Zorg ervoor dat de etenswaren verpakt zijn voor u ze in de diepvriezer plaatst. Gebruik diepvriezer containers, tinfoelie en vochtbestendig papier, plastic zakken of gelijkaardige verpakkingsmaterialen in de plaats van het traditionele verpakkingspapier.



IJs in het vriesvak dooit automatisch.

- Markeer iedere verpakking met de datum voor u het invriest. Zo kunt u de versheid van iedere verpakking bepalen wanneer u de diepvriezer opent. Bewaar de oudere etenswaren vooraan zodat u ze eerst gebruikt.

- Ingevroren etenswaren moet onmiddellijk na het ontdooien worden gebruikt en mogen niet opnieuw worden ingevroren.
- Verwijder geen grote hoeveelheden in een keer uit de diepvriezer.

### 5.20. Aanbevelingen voor het opslaan van ingevroren etenswaren

Het compartiment moet op minimum  $-18^{\circ}\text{C}$  worden ingesteld.

1. Plaats de etenswaren zo snel mogelijk in de diepvriezer om ontdooien te vermijden.
2. Voor u invriest, moet u de "Ten minste houdbaar tot" datum op de verpakking om zeker te zijn dat ze niet verstreken zijn.
3. Zorg ervoor dat de verpakking van de etenswaren niet beschadigd is.

Vriesvak temperatuurinstelling	Koelvak temperatuurinstelling	Details
$-18^{\circ}\text{C}$	$4^{\circ}\text{C}$	Dit is de standaard, aanbevolen instelling.
$-20, -22$ of $-24^{\circ}\text{C}$	$4^{\circ}\text{C}$	Deze instellingen worden aanbevolen bij omgevingstemperaturen van hoger dan $30^{\circ}\text{C}$ .
Snel invriezen	$4^{\circ}\text{C}$	Gebruik deze functie wanneer u etenswaren op korte tijd wilt invriezen. Wanneer het proces eindigt, keert het product terug naar de vorige stand.
$-18^{\circ}\text{C}$ of kouder	$2^{\circ}\text{C}$	Gebruik deze instellingen als u vindt dat het koelvak niet koud genoeg is omwille van de omgevingstemperatuur of het regelmatig openen van de deur.

## Het gebruik van het product

### 5.21. Informatie over de diepvriezer

Conform de IEC 62552 normen moet de diepvriezer 4,5 kg etenswaren kunnen invriezen bij  $-18^{\circ}\text{C}$  of lagere temperaturen in 24 uur voor iedere 100 liter vriesvak volume.

Etenswaren kunnen enkel gedurende langere perioden worden bewaard bij een temperatuur van  $-18^{\circ}\text{C}$  of lager.

U kunt etenswaren maanden lang vers houden (in de diepvriezer bij een temperatuur van  $18^{\circ}\text{C}$  of lager). De in te vriezen etenswaren mogen niet in contact komen met reeds ingevroren etenswaren om gedeeltelijk ontdooien te vermijden.

Kook de groenten en filter het water om de ingevroren bewaartijd te verlengen. Plaats de etenswaren in luchtdichte verpakkingen na het filteren en plaats ze in het vriesvak. Bananen, tomaten, sla, selderie, gekookte eieren, aardappelen en gelijkaardige etenswaren mogen nooit worden ingevroren. Als de etenswaren bederven, worden enkel de voedingswaarden en de kwaliteit negatief beïnvloed. Bederving die de gezondheid in gevaar brengt is niet aan de orde.

### 5.22. De etenswaren plaatsen

Diepvriezer deurvakken	Uiteenlopende ingevroren etenswaren zoals vlees, vis, ijscrème, groenten, etc.
Koelvak deurvakken	Etenswaren in potten, afgedekte platen en containers, eieren (in een afgedekte container)
Koelvak deurvakken	Kleine en verpakte etenswaren of dranken
Groentevak	Fruit en groenten
Verse etenswaren compartiment	Delicatessen (ontbijt etenswaren, vleesproducten die op korte termijn worden verbruikt)

### 5.23. Deur open alarm

#### (Optioneel)

Een hoorbaar alarm weerklinkt als de deur van het product langer dan 1 minuut open blijft. Het hoorbare alarm stopt wanneer de deur wordt gesloten of wanneer een knop op het scherm (indien beschikbaar) wordt ingedrukt.

Het deur open alarm wordt aangegeven aan de gebruiker met een hoorbaar en zichtbaar signaal. De interne verlichting schakelt uit als de waarschuwing 10 minuten aanhoudt.

### 5.24. De openingsrichting van de deur wijzigen.

U kunt de openingsrichting van de deur van uw koelkast omkeren naargelang de locatie waar u ze wilt gebruiken. Raadpleeg hiervoor uw dichtstbijzijnde Geautoriseerde service.

De bovenstaande verklaring is een algemene verklaring. U moet de waarschuwing op de binnenzijde van de verpakking van het pakket controleren met betrekking tot de omkering van de deur.

### 5.25. Interne verlichting

De interne verlichting gebruikt een LED-type lamp. Neem contact op met de geautoriseerde dienst als er problemen zijn met deze lamp. De lamp(en) in dit apparaat mogen niet worden gebruikt voor de verlichting van uw huis. Het beoogde gebruik van deze lamp is de gebruiker te helpen etenswaren veilig en comfortabel in de koelkast/diepvriezer te plaatsen.



## Het gebruik van het product

### 5.26. Blauw licht/HarvestFresh

**\*Is mogelijk niet beschikbaar op alle modellen**

#### **Voor het blauwe licht,**

Bij fruit en groenten die zijn opgeslagen in de crisper-laden en die worden verlicht met een blauw licht blijft de fotosynthese doorlopen omwille van het golflengte-effect van het blauwe licht en zo behouden zij hun vitamine-inhoud.

#### **Voor HarvestFresh,**

Groenten en fruit die zijn opgeslagen in de crisper-laden en die worden verlicht met de HarvestFresh technologie behouden hun vitamines gedurende een langere periode dankzij de blauwe, groene, rode lichten en donkere cycli die een dagcyclus simuleren.

Als u de deur van de koelkast opent tijdens de donkere periode van de HarvestFresh technologie zal de koelkast dit automatisch detecteren en de blauw-groene of rode licht inschakelen om de crisper-lade naar wens te verlichten. Nadat u de deur van de koelkast hebt gesloten, loopt de donkere periode door en dit staat voor de nacht tijdens een dagcyclus

### 5.27. De lade voor zuivelproducten (koude opberging)

Biedt een lagere temperatuur in het koelvak. Gebruik deze lade om delicatessen te bewaren (salami, worst, zuivelproducten, etc. ) die een lagere bewaar temperatuur of vlees, kip of visproducten voor onmiddellijk verbruik. Bewaar geen fruit en groenten in deze lade.

De levensduur van het product wordt verlengd en vaak voorkomende problemen zullen verminderen als het product regelmatig wordt gereinigd.

	<b>WAARSCHUWING:</b> Schakel het product uit voor de reiniging.
	<b>WAARSCHUWING:</b> Het is aanbevolen de condensator elke zes maanden te reinigen met handschoenen. U mag geen stofzuiger gebruiken.

- Gebruik geen benzine, benzene of gelijkaardige stoffen om te reinigen.
- Gebruik nooit scherpe instrumenten, zeep, huishoudelijke reinigingsmiddelen, oplosmiddel of was voor het reinigen.
- Los een theelepeltje koolzuurzout op in een halve liter water. Dompel een doek in de oplossing en wring de doek goed uit. Wrijf de binnenzijde van de koelkast af met deze doek en droog grondig.
- Zorg ervoor dat er geen water in de behuizing van de lamp of andere elektrische onderdelen doordringt.
- Als u de koelkast niet zult gebruiken gedurende een lange periode moet u de stekker verwijderen, alle voedingsmiddelen verwijderen, de koelkast reinigen en de deur op een kier laten.
- Controleer regelmatig of de pakkingen schoon zijn. Zo niet moet u ze reinigen.
- Verwijder alle items uit het product om de deur en de laden te verwijderen.
- Verwijder de laden uit de deur door ze omhoog te trekken. Schuif de laden omlaag en breng ze opnieuw aan na de reiniging.
- Gebruik geen chloorhoudende middelen of water om de externe oppervlakken of verchroomde onderdelen te reinigen van het product. Chloor veroorzaakt een schurende werking op dergelijke metalen oppervlakken.
- Met betrekking tot geen-No Frost producten druppelt water en vorst op de achterwand van het koelvak. Reinig dit niet; breng olie of een gelijkaardig middel aan.

- Gebruik enkel licht vochtige microvezel doeken om de buitenzijde van het product te reinigen. Sponzen en andere soorten reinigingsdoeken kunnen het oppervlak krassen.

### 6.1. Onaangename geurtjes vermijden

Er wordt geen materiaal dat geurtjes kan veroorzaken gebruikt in de productie van onze koelkasten. Hoewel, deze geurtjes kunnen worden afgegeven van voedingsmiddelen die op incorrecte wijze worden bewaard of als het interne oppervlak van het product niet is gereinigd zoals vereist. Neem het volgende in overweging om dit probleem te voorkomen:

- Het is belangrijk dat de koelkast schoon wordt gehouden. Voedselresten, vlekken, etc. kunnen geurtjes veroorzaken. Om die reden moet u uw koelkast elke 15 dagen reinigen met carbonaat in water. Gebruik nooit oplosmiddelen of zeep.
- Bewaar uw etenswaren in gesloten containers. Micro-organismen van de containers zonder een deksel kunnen onaangename geurtjes veroorzaken.
- Bewaar nooit vervallen of bedorven etenswaren in uw koelkast.

### 6.2. Bescherming van plastic oppervlakken.

Plaats geen vloeibare oliën of olie-bereide maaltijden in uw koelkast in containers zonder deksel want deze beschadigen de plastic oppervlakken van uw koelkast. Als er olie wordt gemorst of gesmeerd op de plastic oppervlakken moet u het relevante onderdeel van het oppervlak onmiddellijk reinigen en spoelen met warm water.

### 6.3. De binnenzijde reinigen

Was de interne oppervlakken en alle verwijderbare onderdelen met een zachte oplossing van zeep, water en carbonaat. Grondig spoelen en drogen. Zorg ervoor dat er geen water in contact komt met de verlichting en het bedieningspaneel.



#### OPGELET:

Gebruik geen azijn, ontsmettingsalcohol of andere alcohol-gebaseerde middelen op de interne oppervlakken.

#### 6.4. Roestvrij stalen externe oppervlakten

Gebruik een roestvrij stalen reinigingsmiddel die niet schuurt en breng het aan met een pluisvrije, zachte doek. Om het oppervlak te polijsten, wrijft u zacht met een vochtige microvezel doek en gebruikt u een droog leren zeem. Volg altijd de richting van het roestvrij staal.

#### 6.5. Reinigingsproducten glazen deuren

Verwijder de beschermende folie van het glas.

Er is een coating aangebracht op het glas. Deze coating vermindert het vormen van vlekken en zorgt ervoor dat vlekken en vuil gemakkelijk kunnen worden gereinigd. Glas dat niet wordt beschermd met een coating kan worden blootgesteld aan permanente verbindingen van organische of anorganische, lucht- of watergedragen verontreinigingen zoals kalk, minerale zouten, niet verbrande koolwaterstoffen, metaaloxiden en silocone die leiden tot vlekken en fysieke schade op korte tijd. Ondanks regelmatige reinigingen is het mogelijk het glas te reinigen, hoewel niet onmogelijk. Als resultaat vermindert de helderheid en het mooie uiterlijk van het glas. Harde en schurende samenstellingen en methoden verhogen deze defecten nog meer en versnellen de aantasting.

\*Niet-alkalische, niet-schurende en watergebaseerde reinigingsproducten moeten worden gebruikt voor de uitvoering van reinigingsprocedures.

Om de levensduur van de coating te verlengen, mogen geen alkalische of schurende stoffen worden gebruikt tijdens de reiniging.

Deze glazen oppervlakken zijn onderhevig aan een hardingsproces om hun weerstand tegen impact en glasbreuk te verbeteren.

Als bijkomende veiligheidsmaatregel is er een veiligheidsfolie aangebracht op de achterzijde van het glas om zeker te zijn dat de omgeving niet wordt beschadigd als het breekt

Controleer deze lijst voor u de dienst belt. Dit kan u zowel tijd als geld besparen. Deze lijst bevat vaak voorkomende problemen die niet het resultaat zijn van defect vakmanschap of gebruik van materiaal. Het is mogelijk dat uw apparaat bepaalde functies niet bevat die hier beschreven worden.

### De koelkast werkt niet.

- De stekker is mogelijk niet correct ingevoerd. >>>Voer de stekker correct in.
- De zekering van het stopcontact waarop uw koelkast is aangesloten of de hoofdzekering is mogelijk gesprongen. >>>Controleer de zekering.

### Condensatie op de zijwand van het koelvak (MULTI ZONE, COOL CONTROL en FLEXI ZONE).

- De deur is mogelijk regelmatig geopend/gesloten. >>>Open de deur van de koelkast niet te vaak.
- De omgeving is mogelijk te vochtig. >>>Installeer de koelkast niet in een ruimte met een hoge vochtigheidsgraad.
- Er zijn mogelijk voedingsmiddelen met vloeistof in de koelkast geplaatst in containers zonder deksel. >>>Plaats geen voedingsmiddelen met vloeistof in de koelkast in containers zonder deksel.
- De deur van de koelkast is mogelijk op een kier gelaten. >>>Laat de deuren van uw koelkast niet langdurig open staan.
- De thermostaat is mogelijk ingesteld op een heel koud niveau. >>>Stel de thermostaat in op een gepast niveau.

### De compressor werkt niet.

- De thermische bescherming van de compressor kan springen tijdens plotse stroomuitvalven of er kan een plug-out plug-in optreden als de druk van het koelmiddel in het koelsysteem niet in evenwicht is. De koelkast begint te werken na ca. 6 minuten. Neem contact op met de Geautoriseerde leverancier als de koelkast niet start aan het einde van deze periode.
- De diepvriezer in in de ontdooicyclus geschakeld. >>>Dit is normaal voor een koelkast die een volautomatische ontdoing uitvoert. De ontdooicyclus wordt periodiek uitgevoerd.
- De stekker van de koelkast is mogelijk niet in het stopcontact gevoerd. >>>Zorg ervoor dat de stekker correct in het stopcontact zit.
- De temperatuurinstellingen zijn mogelijk incorrect. >>>Selecteer de correcte temperatuurwaarde.
- Mogelijke stroomuitval. >>>De koelkast begint normaal te werken wanneer de stroom hervat.

### Het lawaai tijdens de werking is luider wanneer de koelkast werkt.

- De prestaties van de koelkast kunnen variëren naargelang de omgevingstemperatuur wijzigt. Dit is normaal en is geen defect.

### De koelkast schakelt regelmatig of langdurig in.

- Uw nieuwe product is mogelijk groter dan uw vorige. Grotere koelkasten werken langer.
- De temperatuur in de ruimte kan hoog zijn. >>> Het is normaal dat het product langer werkt in warme omgevingen.
- De stekker van de koelkast is mogelijk net ingevoerd of de koelkast is mogelijk net geladen met voedingsmiddelen. >>>Het duurt langer voor het product om de ingestelde temperatuur te bereiken als de stekker net is ingevoerd of het net is geladen met voedingsmiddelen. Dit is normaal.
- Er zijn onlangs mogelijk grote hoeveelheden warme voedingsmiddelen in koelkast geplaatst. >>>Plaats geen warme etenswaren in de koelkast.
- De deuren worden mogelijk vaak geopend of langdurig op een kier gelaten. >>>De warme lucht die in de koelkast stroomt, doet de koelkast langer werken. Open de deur van de koelkast niet te vaak.
- De deur van het vries- of koelvak is mogelijk op een kier gelaten. >>> Controleer of de deuren volledig zijn gesloten.
- Het apparaat is mogelijk ingesteld op een heel lage temperatuur. >>> Stel een hogere temperatuur in in de koelkast en wacht tot het product deze temperatuur bereikt.
- De deurafdichting van het koel- of vriesvak is mogelijk vuil, versleten, stuk of niet correct aangebracht. >>> Reinig of vervang de afdichting. Beschadigde/defecte afdichtingen resulteren in een langere werking van de koelkast om de huidige temperatuur te handhaven.

### De temperatuur van de koelkast volstaat maar de temperatuur van de diepvriezer is heel laag.

- De temperatuur van het vriesvak is mogelijk ingesteld op een heel lage temperatuur. >>> Stel de temperatuur van het vriesvak hoger in en controleer.

### De temperatuur van de diepvriezer volstaat maar de temperatuur van de koelkast is heel laag.

- De temperatuur van de koelkast is ingesteld op een lage waarde. >>> Stel de temperatuur van de koelkast hoger in en controleer.

# Probleemoplossing

## Voedingsmiddelen in de laden van het koelvak zijn bevroren.

- De temperatuur van het koelvak is mogelijk ingesteld op een heel hoge temperatuur. >>> Stel de temperatuur van het koelvak lager in en controleer.

## De temperatuur in de koelkast of diepvriezer is heel hoog.

- De temperatuur van het koelvak is mogelijk ingesteld op een heel hoge temperatuur. >>> De temperatuurstelling van het koelvak heeft een effect op de temperatuur van de diepvriezer. Wijzig de temperatuur van het koel- of vriesvak tot de temperatuur van het koel- of vriesvak een toereikend niveau bereikt.
- De deuren worden mogelijk vaak geopend of langdurig op een kier gelaten. >>>Open de deur van de koelkast niet te vaak.
- De deur is mogelijk op een kier gelaten. >>>Sluit de deur volledig.
- De stekker van de koelkast is mogelijk net ingevoerd of de koelkast is mogelijk net geladen met voedingsmiddelen. >>>Dit is normaal.. Het duurt langer voor het product om de ingestelde temperatuur te bereiken als de stekker net is ingevoerd of het net is geladen met voedingsmiddelen.
- Er zijn onlangs mogelijk grote hoeveelheden warme voedingsmiddelen in koelkast geplaatst. >>>Plaats geen warme etenswaren in de koelkast.

## Trillingen of lawaai.

- De vloer is mogelijk niet waterpas of stevig. >>>Als de koelkast schudt wanneer ze een beetje wordt verplaatst. Pas de toevoer aan om ze te balanceren. Zorg ervoor dat de vloer waterpas is en dat hij de koelkast kan dragen.
- Voorwerpen die op de koelkast worden geplaatst, kunnen lawaai maken. >>>Verwijder de voorwerpen op de koelkast.

## Het geluid van spattend of verstuivende vloeistof komt uit de koelkast.

- De stroom van vloeistof en gas verloopt in overeenstemming met de operationele principes van de koelkast. >>>Dit is normaal en is geen defect.

## Er is een fluitend lawaai van de koelkast.

- Er zijn ventilatoren die worden gebruikt om de koelkast te koelen. Dit is normaal en is geen defect.

## Vocht accumuleert op de interne wanden van de koelkast.

- Warm en vochtig weer verhoogt ijsvorming en condensatie. Dit is normaal en is geen defect.
- De deuren worden mogelijk vaak geopend of langdurig op een kier gelaten. >>>Open de deur van de koelkast niet te vaak. Sluit de deur als deze open staat.
- De deur is mogelijk op een kier gelaten. >>>Sluit de deur volledig.

## Er is vocht aanwezig op de buitenzijde van de koelkast of tussen de deuren.

- De lucht is mogelijk vochtig. Dit is normaal bij vochtig weer. >>>Condensatie verschijnt wanneer de vochtigheidsgraad stijgt.
- Er is mogelijke externe condensatie op de sectie tussen beide deuren van de koelkast als u uw product zelden gebruikt. Dit is normaal. De condensatie verdwijnt na regelmatig gebruik.

## Er is een onaangename geur in de koelkast.

- De koelkast wordt niet regelmatig gereinigd. Reinig de binnenzijde van de koelkast met een spons, lauwwater of koolzuurhoudend water.
- Sommige containers of verpakkingsmaterialen kunnen deze geur veroorzaken. >>>Gebruik een andere container of verpakkingsmateriaal van een ander merk.
- Voedingsmiddelen die in de koelkast zijn geplaatst in containers zonder deksel. >>>Bewaar de etenswaren in gesloten containers. Micro-organismen van de containers zonder een deksel kunnen onaangename geurtjes veroorzaken.
- Verwijder de vervallen of bedorven voedingsmiddelen uit de koelkast.

## De deur kan niet worden gesloten.

- Voedselverpakking kan het sluiten van de deur beletten. >>> Verplaats de verpakkingen die de deur blokkeren.
- De koelkast staat mogelijk niet stabiel op de vloer. >>>Pas de voeten van de koelkast aan tot de koelkast in balans staat.
- De vloer is mogelijk niet waterpas of stevig. >>>Zorg ervoor dat de vloer waterpas is en dat hij de koelkast kan dragen.

## De crispers zitten vast.

- Het is mogelijk dat voedingsmiddelen de bovenzijde van de crisper aanraken. >>>Herschik de voedingsmiddelen in de crisper.

# Probleemoplossing

## Als het oppervlak van het product warm is.

Hoge temperaturen kunnen worden vastgesteld tussen beide deuren, op de zijpanelen en op het rooster achteraan terwijl het product is ingeschakeld. Dit is normaal en vereist geen interventie van het onderhoudspersoneel!

## De ventilator blijft draaien wanneer de deur is geopend.

De ventilator blijft mogelijk draaien terwijl de deur van de diepvriezer is geopend.



**WAARSCHUWING:** Als het probleem niet kunt oplossen hoewel u de instructies hebt gevolgd in dit hoofdstuk, kunt u uw verdeler of de geautoriseerde leverancier raadplegen. Probeer nooit zelf een defect product te repareren.

## DISCLAIMER / WAARSCHUWING

Sommige (eenvoudige) defecten kunnen correct worden behandeld door de eindgebruiker zonder dat dit aanleiding geeft tot veiligheidsproblemen of een onveilig gebruik, op voorwaarde dat ze worden uitgevoerd binnen de limieten en in overeenstemming met de volgende instructies (zie het hoofdstuk "Zelf-reparatie").

Om die reden, tenzij anderzijds toegelaten in het onderstaande hoofdstuk "Zelf-reparatie", moeten reparaties worden uitgevoerd door geregistreerde professionele monteurs om veiligheidsproblemen te voorkomen. Een geregistreerde professionele monteur is een professionele monteur die toegang heeft gekregen tot de instructies en de lijst met reserveonderdelen van dit product door de fabrikant, in overeenstemming met de methoden beschreven in wetsbesluiten in overeenstemming met Richtlijn 2009/125/EC.

**Hoewel, de onderhouds- en reparatiewerken in het kader van de garantievoorwaarden mogen uitsluitend worden uitgevoerd door de gespecialiseerd vertegenwoordiger (m.a.w. geautoriseerde professionele monteurs) die u kunt bereiken via het telefoonnummer vermeld in de gebruikshandleiding/garantiekaart of via uw geautoriseerde verdeler. Om die reden zullen reparaties die worden uitgevoerd door professionele monteurs (die niet zijn geautoriseerd door Beko) de garantie nietig verklaren.**

### Zelf-reparatie

De eindgebruiker kan de volgende reserveonderdelen zelf repareren: deur handgrepen, deur scharnieren, laden, manden en deuropakkingen (een bijgewerkte lijst is ook beschikbaar op support.beko.com op 1 maart 2021).

Bovendien, om de veiligheid van het product te garanderen en het risico van ernstig letsel te voorkomen, moet de vermelde zelf-reparatie worden uitgevoerd in overeenstemming met de instructies in de handleiding voor zelf-reparatie of die beschikbaar is in support.beko.com. Uit veiligheidsoverwegingen moet u de stekker van Koelkast / Handleiding

het product loskoppelen voor u een zelf-reparatie probeert uit te voeren.

Reparaties en pogingen tot reparatie door eindgebruikers van onderdelen die niet zijn omvat in deze lijst en/of waarbij de instructies in de handleiding voor zelf-reparatie of die beschikbaar zijn in support.beko.com niet worden nageleefd, kunnen resulteren in veiligheidsproblemen die niet kunnen worden toegewezen aan Beko Beko en deze zullen de garantie van het product nietig verklaren.

Om die reden raden wij ten stelligste af dat eindgebruikers op eigen houtje reparaties proberen uit te voeren die buiten de vermelde lijst van reserveonderdelen vallen en in dergelijke situaties beroep doen op een geautoriseerde professionele monteur of geregistreerde professionele monteurs. Dergelijke pogingen van eindgebruikers kunnen daarentegen veiligheidsproblemen en schade aan het product veroorzaken en resulteren in brand, overstromingen, elektrische schokken en ernstig persoonlijk letsel.

Als voorbeeld, maar niet beperkt tot, de volgende reparaties moeten worden uitgevoerd door geautoriseerde professionele servicemonteurs of geregistreerde professionele monteurs: compressor, koelcircuit, moederbord, omzetter bord, weergavebord, etc.

De fabrikant/verkoper kan niet aansprakelijk worden gesteld wanneer eindgebruikers de bovenstaande instructies niet naleven.

De beschikbaarheid van de reserveonderdelen van de koelkast die u hebt gekocht is 10 jaar. Tijdens deze periode zijn de originele reserveonderdelen beschikbaar voor de correcte werking van uw koelkast.

De minimale duur van de garantie van de koelkast die u hebt gekocht, is 24 maanden.

Dit product is uitgerust met een lichtbron van de "G"-energieklasse.

De lichtbron in dit product mag enkel worden vervangen door professionele reparateurs.

Gentile cliente,

ci piacerebbe che lei potesse raggiungere un livello di efficacia ottimale dal nostro prodotto, che è stato realizzato in una struttura moderna, adottando controlli meticolosi a livello qualitativo.

A tal fine la invitiamo a leggere con attenzione il manuale dell'utente prima di iniziare a servirsi del dispositivo. La invitiamo altresì a conservare il presente manuale per poterlo consultare in futuro. Qualora dovesse cedere il prodotto a terzi, consigliamo di accludere il presente manuale.

### **Il manuale dell'utente garantisce un utilizzo veloce e sicuro dell'apparecchiatura.**

- Consigliamo di leggere il manuale dell'utente prima di installare e mettere in funzione l'apparecchiatura.
- Rispettare sempre le istruzioni di sicurezza.
- Consigliamo di tenere la guida dell'utente a portata di mano per poterla consultare in futuro.
- La invitiamo a leggere gli altri eventuali documenti forniti con l'apparecchiatura

Ricordi che questo manuale può riferirsi a diversi modelli. Il manuale indica chiaramente le eventuali variazioni da un modello all'altro.

### **Simboli e note**

**Nel manuale sono utilizzati i seguenti simboli:**

	Informazioni importanti e consigli utili.
	Rischio di vita e proprietà.
	Rischio di scosse elettriche.
	L'imballaggio del prodotto è fatto di materiali riciclabili, in conformità con la Normativa Ambientale Nazionale.

### **INFORMAZIONI**



SUPPLIER'S NAME

MODEL IDENTIFIER (\*)

A

A

Le informazioni sul modello memorizzate nella banca dati dei prodotti possono essere consultate sul seguente sito web, cercando l'identificativo del modello (\*) presente sull'etichetta energetica.

<https://eprel.ec.europa.eu/>



## **1. Istruzioni relative a sicurezza e ambiente** **3**

1.1 Norme di sicurezza generali . . . . .	3
1.1.1 Avvertenza HC. . . . .	4
1.1.2 Per i modelli con la fontana d'acqua. . . . .	5
1.2 Impiego conforme allo scopo previsto . . . . .	5
1.3 Sicurezza bambini . . . . .	5
1.4 Conformità con la Direttiva WEEE e smaltimento dei prodotti di scarico. . . . .	5
1.5 Conformità con la direttiva RoHS. . . . .	6
1.6 Informazioni sull'imballaggio. . . . .	6

## **2 Frigorifero** **7**

### **3. Installazione** **8**

3.1 Luogo idoneo per l'installazione. . . . .	8
3.2 Prima di avviare il frigorifero . . . . .	8
3.3 Collegamenti elettrici. . . . .	9
3.4 Regolazione dei piedini . . . . .	9

### **4 Preparazione** **10**

4.1 Cose da fare ai fini del risparmio energetico 10	
4.2 Uso iniziale. . . . .	10

### **5 Utilizzo del frigorifero** **11**

5.1. Pannello dei comandi . . . . .	11
5.2. Secchiello del ghiaccio . . . . .	14
(Questa funzione è opzionale). . . . .	14
5.3. Scomparto per le uova . . . . .	14
5.4. Ventola . . . . .	14
5.5. Cestino per verdure. . . . .	14
(Questa funzione è opzionale). . . . .	14
5.6. Il Cestello prodotti caseari (cella frigorifera) 14	
5.7. Utilizzare il secondo scomparto del prodotto;15	
5.8. Ripiano mobile sportello. . . . .	16
5.9. Scomparto scorrevole per la conservazione 16	
(Questa funzione è opzionale). . . . .	16
5.10. Cestino per verdure a umidità controllata . 17	
(Questa funzione è opzionale). . . . .	17
5.11. Modulo fotocatalitico (FreshGuard) . . . . .	17

5.12. Macchina del ghiaccio automatica . . . . .	18
(Questa funzione è opzionale). . . . .	18
5.13. HerbBox/HerbFresh . . . . .	18
5.14. Icematic e contenitore per conservare il ghiaccio. . . . .	19
(Questa funzione è opzionale) . . . . .	19
5.15. Erogatore d'acqua . . . . .	19
5.16. Uso dell'erogatore d'acqua. . . . .	20
5.17. Pulizia del serbatoio dell'acqua . . . . .	21
5.18. Vaschetta per l'acqua. . . . .	22
5.19. Consigli per conservare alimenti surgelati 23	
5.20. Dettagli congelatore. . . . .	23
5.24. Luce blu/HarvestFresh . . . . .	24
5.21. Posizionamento degli alimenti. . . . .	24
5.22. Avvertenza sportello aperto. . . . .	24
5.23. Cambiare la lampadina di illuminazione . . 24	

### **6. Pulizia e manutenzione** **25**

6.1. Evitare i cattivi odori . . . . .	25
6.2. Protezione delle superfici in plastica. . . . .	25

### **7. Risoluzione dei problemi** **26**

# 1. Istruzioni relative a sicurezza e ambiente

Questa sezione fornisce le istruzioni di sicurezza necessarie per evitare il rischio di lesioni e danni materiali. Il mancato rispetto di queste istruzioni invalida tutti i tipi di garanzia esistenti sul prodotto.

## Uso previsto



### **AVVERTENZA:**

Assicurarsi che i fori di ventilazione non siano chiusi quando il dispositivo è nella sua custodia o quando lo si inserisce nel suo alloggiamento.

### **AVVERTENZA:**

Non utilizzare alcun dispositivo meccanico o altri dispositivi per accelerare il processo di sbrinamento e seguire solo i consigli del fabbricante.

### **AVVERTENZA:**

Non danneggiare il circuito del liquido refrigerante.

**AVVERTENZA:** Non utilizzare apparecchi elettrici non consigliati dal fabbricante all'interno dei vani per la conservazione degli alimenti.

**AVVERTENZA:** Non conservare sostanze esplosive come aerosol con gas propellenti infiammabili nell'apparecchio.

Questo apparecchio è stato progettato per applicazioni domestiche e per la seguenti applicazioni similari:

- Per essere utilizzato nelle cucine del personale di negozi, uffici e altri luoghi di lavoro;
- Per essere utilizzato dai clienti negli alberghi e nelle case di campagna, motel e altri luoghi di alloggio.
- in ambienti tipo pensioni

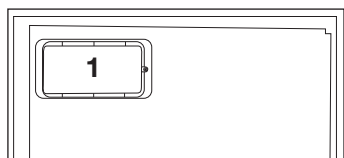
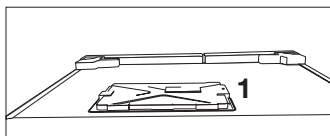
- in luoghi simili che non offrano servizi di ristorazione e non siano di vendita al dettaglio.

## 1.1 Norme di sicurezza generali

- Questo prodotto non dovrebbe essere usato da persone con disabilità a livello fisico, sensoriale e mentale, da persone senza un quantitativo sufficiente di conoscenze ed esperienza e da bambini. Queste persone potranno usare il dispositivo unicamente sotto la supervisione e le istruzioni di una persona responsabile della loro sicurezza. Ai bambini non dovrebbe essere consentito di giocare con questo dispositivo.
- In caso di malfunzionamento, scollegare il dispositivo.
- Dopo aver scollegato il dispositivo, attendere almeno cinque minuti prima di collegarlo nuovamente. Scollegare il prodotto se non viene usato. Non toccare la presa con le mani umide! Non tirare il cavo per eseguire lo scollegamento; prenderlo sempre per la spina.
- Non collegare il frigorifero se la presa sembra essere allentata.
- Scollegare il prodotto in fase di installazione, manutenzione, pulizia e riparazione.
- Qualora si preveda di non utilizzare il prodotto per un po' di tempo, scollegarlo ed estrarre gli eventuali elementi contenuti al suo interno.
- Non usare vapore o materiali detergenti a base di vapore per la pulizia del frigorifero e per lo scioglimento del ghiaccio al suo interno. Il vapore potrebbe entrare in contatto con le aree sotto tensione elettrica e causare cortocircuiti o scosse elettriche!
- Non lavare il prodotto spruzzando o versando acqua sullo stesso! Pericolo di scossa elettrica!

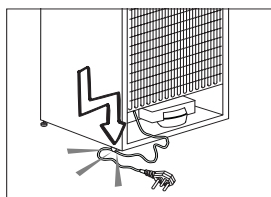
## Istruzioni relativamente a sicurezza e ambiente

- Non usare mai il prodotto se la sezione che si trova sulla parte superiore o posteriore del prodotto, con le schede dei circuiti elettronici stampati all'interno, è aperta (coprire schede dei circuiti elettronici stampati) (1).



- Non conservare materiali e prodotti infiammabili, come ad esempio spray, all'interno del frigorifero.
- Non collocare contenitori di liquidi sopra al prodotto. Gli spruzzi su parti sotto tensione potrebbero provocare scosse elettriche e rischio di incendio.
- L'esposizione del prodotto a pioggia, neve, sole e vento potrebbe causare pericoli a livello elettrico. Qualora sia necessario spostare il prodotto, non tirarlo per la maniglia della porta. La maniglia si potrebbe staccare.
- Evitare che parti delle mani o del corpo restino impigliate nei meccanismi mobili all'interno del prodotto.
- Non calpestare o appoggiarsi a porta, cassetti e altre componenti del frigorifero. Così facendo il prodotto potrebbe cadere e si potrebbe danneggiare.
- Fare attenzione a non bloccare il cavo di alimentazione.

- In caso di malfunzionamento, non usare il prodotto, dato che potrebbe emettere scosse elettriche. Contattare il servizio autorizzato prima di intervenire.
- Collegare il prodotto a una presa che disponga di messa a terra. L'operazione di messa a terra deve essere eseguita da un elettricista qualificato.
- Qualora il prodotto disponga di un'illuminazione a LED, contattare l'assistenza autorizzata per la sostituzione.
- Non toccare alimenti congelati con le mani bagnate! Gli alimenti si potrebbero attaccare alle mani!
- Non posizionare liquidi in bottiglie o lattine all'interno dello scomparto congelatore. Potrebbero esplodere!
- Collocare i liquidi in posizione verticale dopo aver saldamente chiuso il tappo.
- Non spruzzare sostanze infiammabili vicino al prodotto. Potrebbero bruciare o esplodere!



### 1.1.1 Avvertenza HC

Qualora il prodotto sia dotato di sistema di raffreddamento che utilizza il gas R600a, fare attenzione ad evitare di danneggiare il sistema di raffreddamento e il relativo tubo in fase di utilizzo e spostamento del prodotto. Questo gas è infiammabile. Se viene danneggiato il sistema di raffreddamento, tenere il prodotto lontano da fonti di calore e provvedere immediatamente ad arieggiare la stanza.

## Istruzioni relativamente a sicurezza e ambiente



Sul lato sinistro interno è indicato il tipo di gas utilizzato nel prodotto.

### 1.1.2 Per i modelli con la fontana d'acqua

- La pressione di ingresso dell'acqua fredda dovrebbe essere al massimo 90 psi (620 kPa). Qualora la pressione dell'acqua superi il valore 80 psi (550 kPa), utilizzare una valvola di limitazione della pressione nel sistema principale. Qualora non si sappia come verificare la pressione dell'acqua, chiedere aiuto a ad un idraulico professionista.
- In caso di rischio dell'effetto 'colpo d'ariete' nel proprio impianto, usare la strumentazione adatta per ridurre la probabilità di accadimento. Rivolgersi a idraulici professionisti in caso di dubbio relativamente alla presenza o meno dell'effetto 'colpo d'ariete' nel proprio impianto.
- Non installare l'ingresso dell'acqua calda. Prendere precauzioni contro il rischio di congelamento dei tubi. La gamma di funzionamento della temperatura dell'acqua dovrebbe essere 33°F (0.6°C) come minimo e 100°F (38°C) al massimo.
- Utilizzare solo acqua potabile.

### 1.2 Impiego conforme allo scopo previsto

- Questo prodotto è stato pensato per essere utilizzato in ambito domestico. Non è stato pensato per un uso di tipo commerciale.
- Il prodotto dovrebbe essere utilizzato unicamente per la conservazione di alimenti e bevande.
- Non tenere prodotti dedicati, che richiedano temperature controllate, quali ad esempio vaccini, farmaci

sensibili al calore, all'interno del frigorifero.

- Il produttore non si assume nessuna responsabilità per gli eventuali danni causati da un cattivo utilizzo o da un uso scorretto.
- I pezzi di ricambio originali verranno forniti per 10 anni, successivamente alla data di acquisto del prodotto.

### 1.3 Sicurezza bambini

- Tenere gli imballaggi fuori dalla portata dei bambini.
- Non permettere ai bambini di giocare con il prodotto.
- Qualora la porta del prodotto comprenda un lucchetto, tenere la chiave fuori dalla portata dei bambini.

### 1.4 Conformità con la Direttiva WEEE e smaltimento dei prodotti di scarico

Questo prodotto è conforme alla direttiva WEEE dell'UE (2012/19/EU). Questo prodotto è dotato di un simbolo di classificazione per i prodotti elettrici ed elettronici di scarto (WEEE).



Il prodotto è stato realizzato con componenti e materiali di alta qualità che possono essere riutilizzati oltre che riciclati. Non smaltire il prodotto con i normali rifiuti domestici e altri rifiuti al termine del suo ciclo di vita utile.

Portare il prodotto a un centro di raccolta per il riciclaggio della strumentazione elettrica ed elettronica. Consigliamo di rivolgersi alle autorità locali per ulteriori informazioni su questi centri di raccolta.

## Istruzioni relativamente a sicurezza e ambiente

---

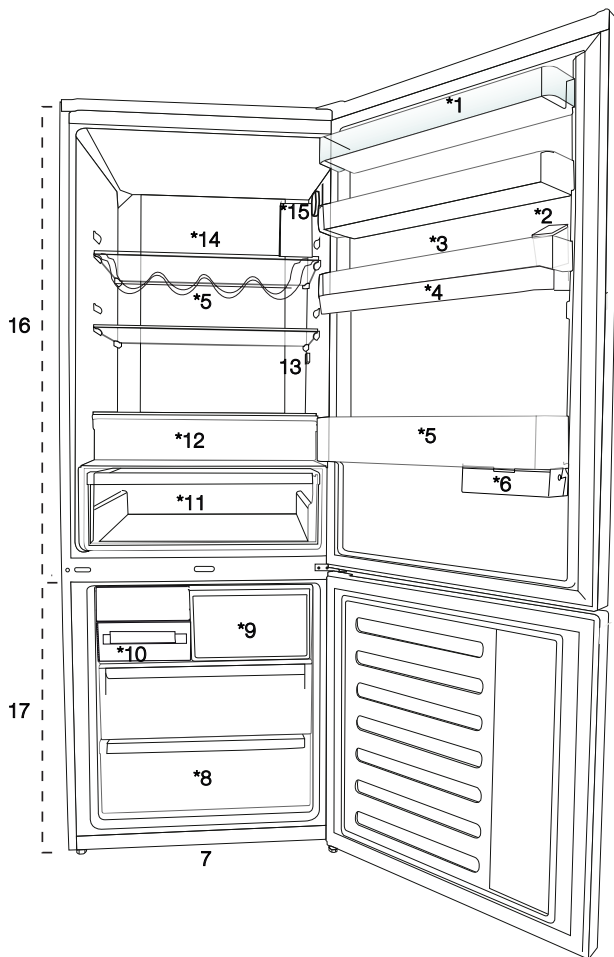
### 1.5 Conformità con la direttiva RoHS

- Questo prodotto è conforme alla direttiva WEEE dell'UE (2011/65/EU). Non contiene materiali dannosi e proibiti, indicati nella Direttiva.

### 1.6 Informazioni sull'imballaggio

- I materiali che compongono l'imballo del prodotto sono realizzati a partire da materiali riciclabili in conformità con le Normative Ambientali Nazionali. Non smaltire i materiali dell'imballo congiuntamente ai rifiuti domestici o ad altri rifiuti. Portarli presso i punti di raccolta imballaggi indicati dalle autorità locali.

## 2 Frigorifero



1. Ripiano sportello scomparto Coolerraggruppamento
2. Contenitore riempimento erogatore acqua
3. Porta uova
4. Serbatoio erogatore acqua
5. Ripiano bottiglie
6. Contenitori scorrevoli per la conservazione
7. Piedini regolabili
8. Scomparto freezer
9. Scomparto Quick Freeze
10. Portaggiaccio & banca Ice
11. Cestino per verdure
12. Il "Cestello prodotti caseari (cella frigorifera)
13. Luce interna
14. Ripiano di vetro scomparto Cooler
15. Pulsante di regolazione della temperatura
16. Scomparto Cooler
17. Scomparto freezer



\*Opzionale: Le figure in questo manuale utente sono schematiche, e potrebbero non corrispondere esattamente al prodotto. Qualora il prodotto non contenga le parti descritte, l'informazione riguarda altri modelli.

## 3. Installazione

### 3.1 Luogo idoneo per l'installazione

Rivolgersi al Servizio Autorizzato per l'installazione del prodotto. Per rendere il prodotto pronto per essere installato, confrontare le informazioni nella guida dell'utente e accertarsi che i servizi elettrici e idrici siano presenti. In caso contrario contattare un elettricista e un idraulico per rendere questi servizi conformi ai requisiti.



**AVVERTENZA:** Il produttore non si assume nessuna responsabilità per gli eventuali danni causati dagli interventi eseguiti da personale non autorizzato.



**AVVERTENZA:** Il cavo di alimentazione del prodotto deve essere scollegato in fase di utilizzo. Il mancato rispetto di queste istruzioni potrebbe provocare morte o altre gravi lesioni!



**AVVERTENZA:** Qualora la porta sia troppo stretta per consentire il passaggio del prodotto, togliere la porta e ruotarla; qualora ciò non funzioni, contattare il servizio autorizzato.



**AVVERTENZA:** Avvertenza superficie calda  
Le pareti laterali del prodotto sono dotate di tubi refrigeranti per migliorare il sistema di raffreddamento. Il refrigerante a temperature elevate potrebbe scorrere in queste aree, causando così superfici calde sulle pareti laterali. Non si tratta di un'anomalia di funzionamento e non sono necessari interventi di manutenzione. Fare attenzione quando si toccano queste aree

- Collocare il prodotto su una superficie piana per evitare le vibrazioni.
- Collocare il prodotto ad almeno a 30 cm dal termosifone, dalla stufa e da altre fonti di calore e ad almeno 5 cm da eventuali forni elettrici.
- Non esporre il prodotto alla luce solare diretta o conservare in ambienti umidi.

- Il prodotto richiede una circolazione adeguata dell'aria per funzionare in modo efficace. Qual'ora il prodotto venga posizionato in un pavidigione estivo, ricordare di lasciare una distanza di almeno 5 cm fra il prodotto, il soffitto, e le pareti.
- Non installare il prodotto in ambienti con temperature inferiori ai 5°.

### 3.2 Prima di avviare il frigorifero

Controllare quanto segue prima di utilizzare il frigorifero:

- 1.** Montare i 2 cunei in plastica come illustrato sotto. I cunei in plastica servono a mantenere la distanza che assicura la circolazione dell'aria tra frigorifero e parete. (L'immagine è creata per illustrare e non è identica all'apparecchio).
- 2.** Pulire la parte interna del frigorifero come consigliato nella sezione "Manutenzione e pulizia".
- 3.** Collegare la spina del frigorifero alla presa elettrica. Quando lo sportello del frigorifero è aperto, la lampadina interna si accende.
- 4.** Quando il compressore comincia a funzionare, si sente un rumore. I liquidi e i gas sigillati nel sistema refrigerante possono produrre dei rumori, anche se il compressore non è in funzione; questo è abbastanza normale.
- 5.** I bordi anteriori del frigorifero possono essere tiepidi. Questo è normale. Queste zone sono progettate per essere tiepide per evitare la condensazione.

## Installazione

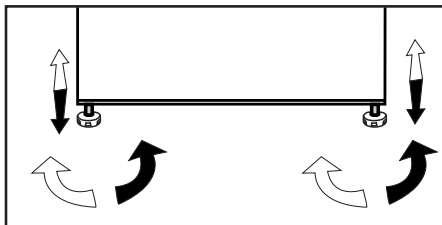
### 3.3 Collegamenti elettrici

Collegare il frigorifero ad una presa di messa a terra protetta da un fusibile della capacità appropriata. Importante:

- Il collegamento deve essere conforme ai regolamenti nazionali.
- La spina elettrica deve essere facilmente accessibile dopo l'installazione.
- La sicurezza elettrica del frigorifero è garantita unicamente se il sistema di messa a terra dell'apparecchiatura è conforme agli standard.
- La tensione dichiarata sull'etichetta che si trova nel lato interno a sinistra dell'apparecchio deve essere pari alla tensione di rete

### 3.4 Regolazione dei piedini

Se il frigorifero non è in equilibrio: è possibile bilanciare il frigorifero ruotando i piedini anteriori come illustrato in figura. L'angolo in cui i piedini sono più bassi quando girati in direzione della freccia nera e rialzati quando girati in direzione opposta. Un aiuto per sollevare leggermente il frigorifero faciliterà tale processo.





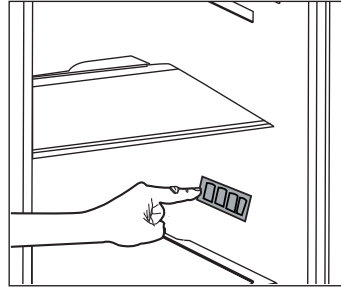
## 4 Preparazione

### 4.1 Cose da fare ai fini del risparmio energetico



La connessione dell'apparecchio a sistemi elettronici di risparmio energetico è rischiosa poiché potrebbe provocare danni all'apparecchio.

- Per apparecchio indipendente; “questo apparecchio refrigerante non è destinato a essere utilizzato come apparecchio da incasso.
- Non lasciare lo sportello del frigorifero aperto per lunghi periodi.
- Non mettere alimenti o bevande caldi nel frigorifero.
- Non sovraccaricare il frigorifero; il blocco del flusso interno dell'aria riduce la capacità di raffreddamento.
- Per conservare la quantità massima di alimenti nello scomparto Cooler del frigorifero, bisogna estrarre i cassetti superiori e metterli sul ripiano di vetro. Il consumo energetico dichiarato per il frigorifero è stato stabilito estraendo lo scomparto Cooler, il vassoio del ghiaccio e i cassetti superiori in modo da consentire la conservazione massima. L'uso del cassetto inferiore è fortemente raccomandato. La funzione di risparmio energetico deve essere attivata per un migliore consumo energetico.
- Non bisogna bloccare il flusso dell'aria mettendo gli alimenti davanti alla ventola del Cooler. Uno spazio di almeno 3 cm deve essere lasciato davanti alla griglia della ventola protettiva quando si posizionano gli alimenti.
- A seconda delle caratteristiche dell'apparecchio, scongelare nello scomparto Cooler gli alimenti congelati assicura risparmio energetico e conserva la qualità degli alimenti.
- Gli alimenti devono essere conservati nei cassetti dello scomparto Cooler per assicurare risparmio energetico e proteggere gli alimenti in condizioni migliori.
- Le confezioni con gli alimenti non devono essere a contatto diretto con il sensore di calore che si trova nello scomparto Cooler. Se sono in contatto con il sensore, il consumo energetico dell'apparecchio potrebbe aumentare.



- Assicurarsi che gli alimenti non siano in contatto con il sensore della temperatura dello scomparto Cooler descritto sotto.

### 4.2 Uso iniziale

Prima di utilizzare il frigorifero, assicurarsi di eseguire le preparazioni necessarie in linea con le istruzioni delle sezioni “Istruzioni per sicurezza e ambiente” e “Installazione”.

- Tenere l'apparecchio in funzione senza alimenti all'interno per 6 ore e non aprire lo sportello, a meno che non sia assolutamente necessario.



Si sente un suono quando il compressore si innesca. È normale sentire il suono anche quando il compressore non è attivo, a causa dei liquidi e dei gas compressi nel sistema di refrigerazione.



I bordi anteriori dell'apparecchio potrebbero riscaldarsi. Questo è normale. Il riscaldamento di queste parti è concepito per impedire la condensa.



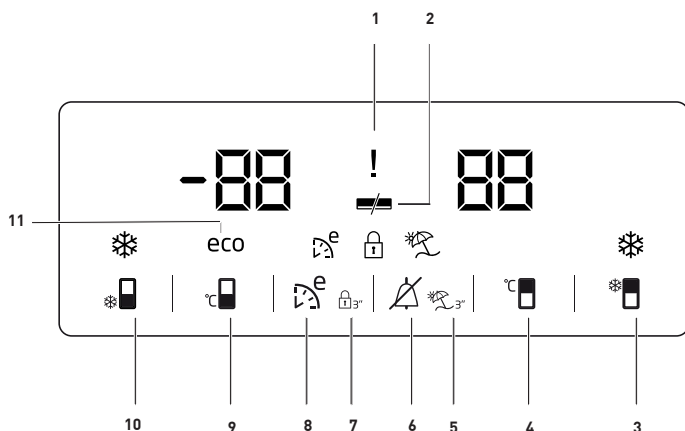
In alcuni modelli il pannello indicato si spegne automaticamente 5 minuti dopo la chiusura dello sportello. Si riattiva quando lo sportello viene aperto o se viene premuto un pulsante.

- Poiché l'aria calda e umida non penetra direttamente nel prodotto quando le porte non sono aperte, il prodotto si ottimizza in condizioni sufficienti a proteggere il cibo. Funzioni e componenti quali compressore, ventola, caloriferi, sbrinamento, illuminazione, display e via dicendo funzionano secondo necessità per consumare il minimo di energia in tali circostanze.

## 5 Utilizzo del frigorifero

### 5.1. Pannello dei comandi

Il pannello con gli indicatori consente di impostare la temperatura e di controllare le altre funzioni collegate all'apparecchio senza aprire lo sportello dell'apparecchio. Basta premere le scritte sui pulsanti pertinenti per l'impostazione delle funzioni.



#### 1. Mancanza di alimentazione / Alta temperatura / Indicatore di stato di errore

Questo indicatore (!) si illumina in caso di mancanza di corrente, temperatura elevata e avvisi di errore.

Quando la temperatura dello scomparto congelatore si scalda fino a un livello critico per gli alimenti congelati, il valore massimo raggiunto dalla temperatura dello scomparto congelatore lampeggia sull'indicatore digitale.

Controllare gli alimenti nello scomparto congelatore.

Non si tratta di un malfunzionamento. L'avviso può essere cancellato premendo un tasto qualsiasi o il tasto di spegnimento dell'allarme di alta temperatura. (L'annullamento mediante la pressione di un tasto qualsiasi non è applicabile a tutti i modelli).

Questo indicatore (!) si illumina anche quando si verifica un guasto del sensore. Quando questo indicatore è illuminato, "E" e delle cifre come "1,2,3..." vengono visualizzate alternativamente sull'indicatore della temperatura. Queste cifre sull'indicatore informano il personale specializzato dell'errore.

#### 2. Funzione risparmio energetico (display spento):

Se gli sportelli dell'apparecchio sono tenuti chiusi a lungo, si attiva automaticamente una funzione di risparmio energetico a lungo termine e si accende il simbolo del risparmio energetico. (☒)

Quando la funzione di risparmio energetico è attiva, tutti simboli sul display tranne quella del risparmio energetico si spengono. Quando la funzione risparmio energetico è attivata, se viene premuto un pulsante o lo sportello è aperto, si




\*Opzionale: Le figure in questo manuale utente sono schematiche, e potrebbero non corrispondere esattamente al prodotto. Qualora il prodotto non contenga le parti descritte, l'informazione riguarda altri modelli.

## Utilizzo del frigorifero

esce dalla modalità risparmio energetico e i simboli sul display tornano normali.

La funzione di risparmio energetico è attivata al momento della consegna della fabbrica e non può essere annullata.

### 3. Funzione Quick Fridge

Questo pulsante ha due funzioni. Per attivare o disattivare la funzione Quick Cool premerlo brevemente. L'indicatore Quick Cool si spegnerà e l'apparecchio tornerà alle sue normali impostazioni. 

	Usare la funzione Quick Cool quando si desidera raffreddare velocemente gli alimenti posti nello scomparto frigo. Se è necessario raffreddare grandi quantità di cibo fresco, attivare questa funzione prima di inserire il cibo nel frigo.
	Se non si annulla manualmente, la funzione Quick Cool si annullerà automaticamente dopo 1 ore o quando lo scomparto frigo ha raggiunto la temperatura richiesta.
	Premendo il pulsante Quick Cool ripetutamente a brevi intervalli, il compressore non comincerà a funzionare immediatamente, in quanto il sistema di protezione del circuito elettronico sarà attivato.
	Questa funzione non viene richiamata quando l'alimentazione si ripristina dopo un'assenza di corrente.



### 4. Tasto di impostazione temperatura scomparto frigo

Premere questo pulsante per impostare la temperatura dello scomparto frigo rispettivamente su 8,7,6, 5,4,3, 2 ,1 ,8...

Premere questo pulsante per impostare la temperatura desiderata per lo scomparto frigo.




### 5. Funzione assenza

Per attivare la funzione assenza, premere questo pulsante (  ) per 3 secondi e l'indicatore della modalità Vacation (  ) si attiva. Quando la funzione assenza è attiva, “-” si visualizza sull'indicatore della temperatura dello scomparto frigo e non viene eseguito il raffreddamento attivo nello scomparto frigo. Non si possono conservare gli alimenti nello scomparto frigo quando questa funzione è attivata. Gli altri scomparti saranno ancora raffreddati secondo la loro temperatura impostata.


Per annullare questa funzione, premere di nuovo il pulsante della funzione assenza.


### 6. Termine dell'avviso di alta temperatura:

In caso di mancanza di corrente/avviso di alta temperatura, è possibile cancellare l'avviso (  ) premendo un tasto qualsiasi sull'indicatore o il tasto di spegnimento dell'allarme di alta temperatura per 1 secondo dopo aver controllato gli alimenti all'interno del congelatore.

Nota: La cancellazione premendo un pulsante qualsiasi non è applicabile a tutti i modelli.

### 7. Blocco tasti,


Premere il pulsante di blocco tasti (  ) contemporaneamente per 3 secondi. Simbolo blocco tasti

(  ) si accende e si attiva la modalità blocco tasti. I pulsanti non funzionano quando è attiva la modalità blocco tasti. Premere di nuovo il pulsante di blocco tasti per 3 secondi. Il simbolo del blocco tasti si spegne e si esce dalla modalità blocco tasti.

Premere il pulsante **blocco tasti** se si desidera impedire la modifica dell'impostazione di temperatura del frigorifero (  ).


## Utilizzo del frigorifero

### 8. Eco fuzzy


Tenere premuto il pulsante Eco Fuzzy per 1 secondo per attivare la funzione Eco Fuzzy. Se viene attivata questa funzione, il frigo comincia a funzionare con la modalità più economica minimo 6 ore dopo e l'indicatore di uso economico si accende (  ). Tenere premuto il pulsante Eco Fuzzy per 3 secondi per disattivare la funzione Eco Fuzzy.

Questo indicatore si accende dopo 6 ore quando si attiva la funzione Eco Fuzzy.

### 9. Tasto di impostazione temperatura scomparto freezer

Premere questo pulsante per impostare la temperatura dello scomparto freezer a -18,-19,-20,-21, -22, -23,-24, -18..., rispettivamente. Premere questo pulsante per impostare la temperatura desiderata per lo scomparto freezer. (  )

### 10. Pulsante funzione Quick Freeze/ Pulsante Icematic on-off

Premere questo pulsante per attivare o disattivare la funzione Quick Freeze. Quando si attiva la funzione, lo scomparto freezer viene raffreddato a una temperatura inferiore rispetto a quella impostata. (  ) Per attivare e disattivare l'Icematic, tenerlo premuto per 3 secondi.



Usare la funzione Quick Freeze quando si desidera congelare velocemente gli alimenti posti nello scomparto frigo. Se è necessario congelare grandi quantità di cibo fresco, attivare questa funzione prima di inserire il cibo nel frigo.



Se non si annulla manualmente, la funzione Quick Freeze si annullerà automaticamente dopo 24 ore o quando lo scomparto frigo ha raggiunto la temperatura richiesta.



Questa funzione non viene richiamata quando l'alimentazione si ripristina dopo un'assenza di corrente.

### 11. Indicatore uso economico

#### (Questa funzione è opzionale)

Indica che l'apparecchio è in funzione in modalità a risparmio energetico. (eco) Questo indicatore sarà attivo se la temperatura dello scomparto freezer è impostata su -18 o se il raffreddamento a risparmio energetico è attivo grazie alla funzione Eco-Extra.



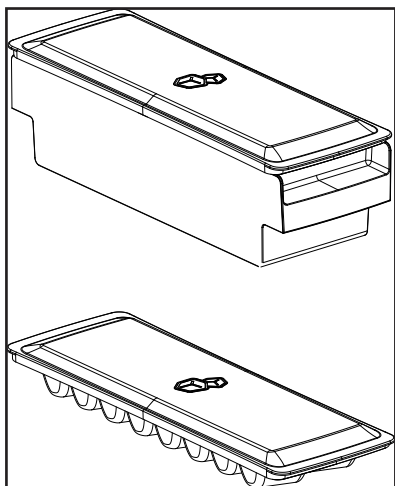
L'indicatore dell'uso economico si spegne quando sono selezionate le funzioni Quick Cool o Quick Freeze.

## Utilizzo del frigorifero

### 5.2. Secchiello del ghiaccio

#### (Questa funzione è opzionale)

- Estrarre il secchiello del ghiaccio dallo scomparto freezer.
- Riempire di acqua il secchiello del ghiaccio.
- Mettere il secchiello del ghiaccio nello scomparto freezer.
- Il ghiaccio sarà pronto dopo due ore circa. Estrarre il secchiello del ghiaccio dallo scomparto freezer e piegarlo delicatamente sul contenitore in cui sarà servito il ghiaccio. Il ghiaccio si versa facilmente nel contenitore.



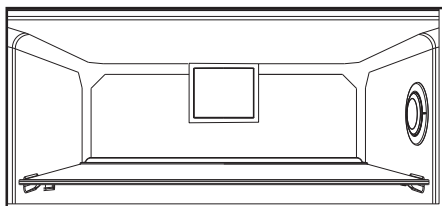
### 5.3. Scomparto per le uova

È possibile installare il porta uova sul ripiano desiderato della porta o del corpo.

Non porre mai il porta uova nello scomparto del freezer

### 5.4. Ventola

La ventola è stata concepita per garantire la circolazione dell'aria fredda all'interno del frigorifero in modo omogeneo. Il tempo di funzionamento della ventola potrebbe variare a seconda delle caratteristiche dell'apparecchio. Se in alcuni apparecchi la ventola funziona solo con il compressore, in altri il sistema di controllo determina il tempo di funzionamento sulla base dell'esigenza di raffreddamento.



### 5.5. Cestino per verdure

#### (Questa funzione è opzionale)

- Il cestino per verdure dell'apparecchio è concepito per mantenere le verdure fresche, conservando l'umidità. A questo scopo, la circolazione complessiva dell'aria fredda è più intensa nel cestino delle verdure.

### 5.6. Il Cestello prodotti caseari (cella frigorifera)

#### (Questa funzione è opzionale)

Fornisce una temperatura più bassa all'interno dello scomparto frigorifero. Utilizzare questo cestello per conservare i prodotti di gastronomia (salumi, salsicce, latticini, ecc.) che richiedono una temperatura di conservazione più bassa oppure carne, pollo o pesce per il consumo immediato. Non conservare frutta e verdura all'interno di questo contenitore.

## Utilizzo del frigorifero

### 5.7. Utilizzare il secondo scomparto del prodotto;



**Figura 1.**

Come mostrato nella figura, ci sono 2 meccanismi di fermo nel secondo scomparto del prodotto modello K70560.



**Figura 2.**

Il secondo scomparto appare come in Figura 2 quando è chiuso.



**Figura 3.**

Quando lo sportello è aperto a 90°, tirare il secondo scomparto fino al primo meccanismo di fermo come mostrato in Figura 3.

Nel caso in cui il cassetto abbia un'apertura maggiore, prima di tutto aprire lo sportello di almeno 135° gradi. Successivamente, come mostrato in Figura 4, sollevare il secondo scomparto di circa 5 mm in modo da liberarlo dal primo meccanismo di blocco.



**Figura 4.**

Dopo averlo sollevato, tirare il secondo cassetto fino al secondo meccanismo di blocco come mostrato in Figura 5.



**Figura 5.**

## Utilizzo del frigorifero

### 5.8. Ripiano mobile sportello

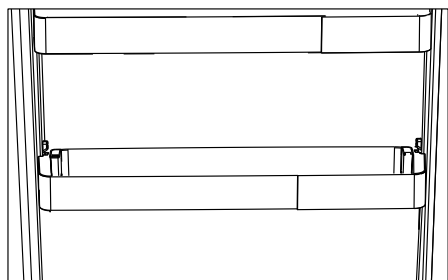
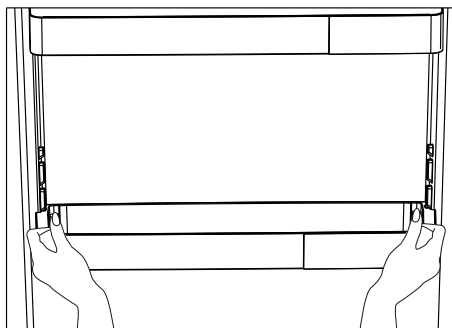
**(Questa funzione è opzionale)**

Il ripiano mobile dello sportello può essere fissato in 3 diverse posizioni.

Per spostare il ripiano, premere in modo uniforme i pulsanti ai lati. Il ripiano può essere spostato.

Spostare il ripiano verso l'alto o verso il basso.

Quando il ripiano è nella posizione desiderata, rilasciare i pulsanti. Il ripiano si fissa di nuovo nella posizione in cui sono stati rilasciati i pulsanti.

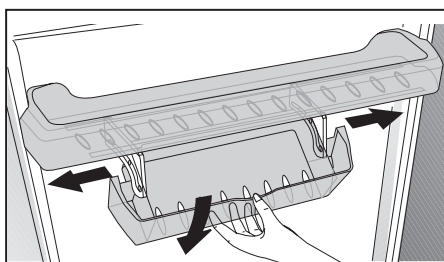


### 5.9. Scomparto scorrevole per la conservazione

**(Questa funzione è opzionale)**

Questo accessorio è progettato per accrescere il volume dei ripiani dello sportello.

Grazie alla sua capacità di spostarsi lateralmente, consente di posizionare facilmente bottiglie lunghe, barattoli o contenitori che vengono posti nella rastrelliera per bottiglie sotto.



## Utilizzo del frigorifero

### 5.10. Cestino per verdure a umidità controllata

#### **(Questa funzione è opzionale)**

Con la funzione di controllo dell'umidità, i tassi di umidità di verdura e frutta sono tenuti sotto controllo e assicurano un periodo di freschezza più lungo per gli alimenti.

Si raccomanda di conservare le verdure a foglia come lattuga e spinaci e verdure simili che rischiano la perdita di umidità non sulle radici ma in posizione orizzontale nel cestino per le verdure, per quanto possibile.

Quando si posizionano le verdure, mettere le verdure pesanti e dure sul fondo e quelle leggere e morbide sopra, tenendo conto del peso specifico delle verdure.

Non lasciare le verdure nel cestino nei sacchetti di plastica.

Lasciarle nei sacchetti di plastica provoca in breve tempo il deterioramento delle verdure. In situazioni in cui non si consiglia il contatto con le altre verdure, utilizzare materiali di imballaggio come carta con una certa porosità per motivi di igiene.

Non mettere frutta con elevata emissione di gas etilene come pere, albicocche, pesche e in particolare mele nello stesso cestino di verdure con altra verdura e frutta. Il gas etilene che fuoriesce da questi frutti potrebbe provocare all'altra frutta e verdura una maturazione e un deterioramento più veloci.

### 5.11. Modulo fotocatalitico (FreshGuard)

#### **(Questa funzione è opzionale)**

Grazie a questo modulo posizionato sul tetto dello scomparto degli alimenti freschi, l'aria pulita può rientrare nella circolazione dell'aria, mentre l'aria passa attivamente sul filtro fotocatalitico rivestito di biossido di titanio. In questo modo, prima di permearsi con le superfici degli alimenti, i cattivi odori vengono rimossi dall'interno del frigorifero, e allo stesso tempo, si ottiene una circolazione dell'aria igienica attraverso l'aria disinfettata. Questo si ottiene grazie alla ventola, al LED UV-A e al filtro antiodore rivestito di biossido di titanio situato nel modulo sul tetto. Il modulo fotocatalitico deve essere attivato periodicamente in modo automatico. Se lo sportello dello scomparto degli alimenti freschi viene aperto mentre il modulo è attivo, la ventola e il LED UV-A non funzioneranno temporaneamente, ma riprenderanno a funzionare una volta chiuso lo sportello. Nel caso di un'interruzione di corrente mentre il modulo è in funzione, il modulo riprenderà a funzionare dal punto in cui si è fermato una volta ripristinata la corrente.

Nota: Per prevenire i cattivi odori che potrebbero determinarsi con la miscela di odori provenienti da diversi tipi di alimenti, si consiglia di conservare gli alimenti aromatici come formaggio, olive e salumi nelle loro confezioni e con i coperchi chiusi. Per la sicurezza degli altri alimenti conservati e per prevenire i cattivi odori, raccomandiamo di togliere il più presto possibile dal frigorifero gli alimenti che potrebbero apparire rovinati.



## Utilizzo del frigorifero

### 5.12. Macchina del ghiaccio automatica

#### (Questa funzione è opzionale)

La macchina del ghiaccio automatica consente di preparare facilmente il ghiaccio nel frigorifero. Per ottenere ghiaccio dalla macchina, estrarre il serbatoio dell'acqua nello scomparto Cooler, riempirlo con acqua e riposizionarlo.

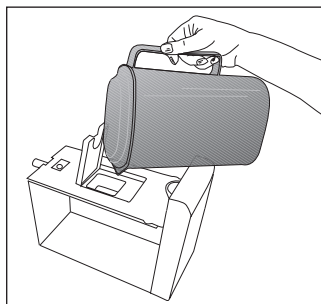
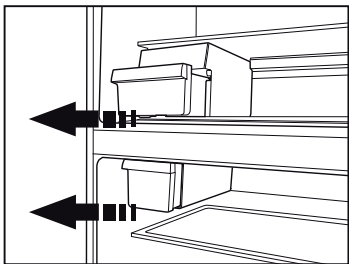
Il primo ghiaccio sarà pronto in circa 2 ore nel cassetto della macchina che si trova nello scomparto Cooler.

Dopo aver posizionato il serbatoio pieno dell'acqua, si possono ottenere circa 60-70 cubetti di ghiaccio finché non si svuota del tutto.

Se l'acqua è nel serbatoio da 2-3 settimane, deve essere cambiata.



Nei prodotti dotati di macchina del ghiaccio automatica, si potrebbe sentire un suono quando si versa il ghiaccio. Questo suono è normale e non è un segno di guasto.



### 5.13. HerbBox/HerbFresh

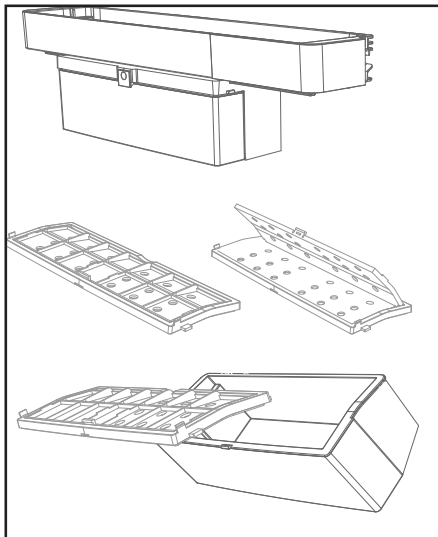
Togliere la custodia della pellicola dal HerbBox/HerbFresh+.

Togliere la pellicola dal sacchetto e inserirla nella custodia della pellicola come indicato in figura.

Chiudere la custodia e inserirla nuovamente nell'unità HerbBox/HerbFresh+.

Gli scomparti di HerbBox-HerbFresh+ sono ideali per la conservazione erbe aromatiche per quelle che devono essere conservate in condizioni sensibili. Potete conservare fresche le vostre verdure (prezzemolo, aneto, ecc) che avete tolto dal loro sacchetto in questo scomparto in posizione orizzontale per un periodo più lungo.

La pellicola deve essere sostituita ogni sei mesi.



## Utilizzo del frigorifero

### 5.14. Icematic e contenitore per conservare il ghiaccio

#### Uso di Icematic

#### (Questa funzione è opzionale)

\* Riempire Icematic con acqua e metterlo in sede. Il ghiaccio sarà pronto in due ore circa. Non rimuovere l'Icematic dalla sua sede per prendere il ghiaccio.

\* Ruotare le manopole in senso orario per 90 gradi.

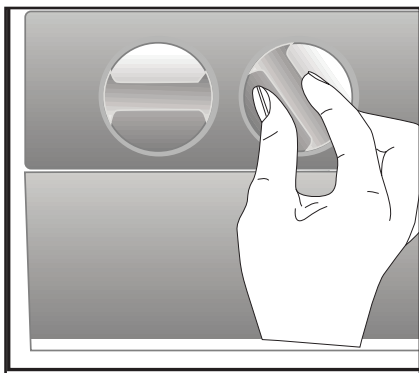
I cubetti di ghiaccio cadono nel contenitore per la conservazione del ghiaccio sotto.

\* È possibile estrarre il contenitore per la conservazione del ghiaccio e servire i cubetti.

\* Se lo si desidera, è possibile lasciare i cubetti nel contenitore per la conservazione del ghiaccio.

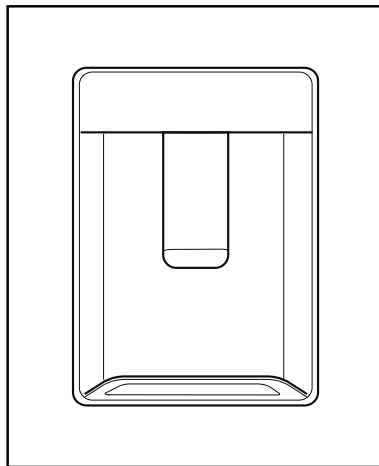
#### Contenitore per la conservazione del ghiaccio

Il contenitore per la conservazione del ghiaccio ha solo lo scopo di conservare i cubetti di ghiaccio. Non inserirvi dell'acqua. Altrimenti si romperà.



### 5.15. Erogatore d'acqua (in alcuni modelli)

L'erogatore dell'acqua è una funzione molto utile per ottenere acqua fredda senza aprire lo sportello del frigorifero. Dal momento che non bisogna aprire con frequenza lo sportello del frigorifero, si risparmia energia.



## Utilizzo del frigorifero

### 5.16. Uso dell'erogatore d'acqua

Premere il braccio dell'erogatore d'acqua col bicchiere. L'erogatore smette di erogare quando viene rilasciato il braccio.

Quando si usa l'erogatore dell'acqua, il flusso massimo può essere ottenuto premendo completamente il braccio. Ricordare che la quantità del flusso dall'erogatore è soggetta al livello di pressione sul braccio.

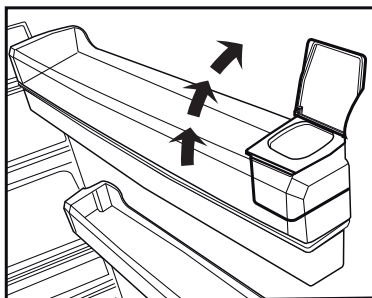
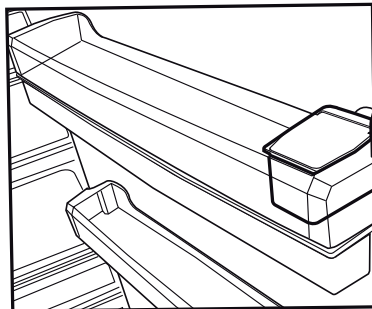
Quando il livello dell'acqua nel bicchiere/nel contenitore aumenta, diminuire leggermente la pressione sul braccio per evitare traboccamento. Se si preme delicatamente il braccio, l'acqua gocciola; questo è normale e non è un guasto.

### Riempimento del serbatoio dell'erogatore d'acqua

Il serbatoio per il riempimento dell'acqua si trova all'interno della rastrelliera dello sportello. Aprire il coperchio del serbatoio e riempire di acqua potabile pulita. E poi chiudere il coperchio.

### Avvertenza!

- Non riempire il serbatoio d'acqua con liquidi diversi dall'acqua, come succhi di frutta, bevande gassate o bevande alcoliche che non sono adatte per essere usate nell'erogatore d'acqua. L'erogatore d'acqua si danneggerebbe in modo irreparabile a causa dell'uso di questi liquidi. La garanzia non copre tali usi. Alcune sostanze chimiche e alcuni additivi contenuti in questo tipo di bevande/liquidi possono danneggiare il materiale del serbatoio d'acqua.
- Usare solo acqua potabile pulita e pura.
- La capacità del serbatoio dell'acqua è 3 litri; non riempire oltre.



## Utilizzo del frigorifero

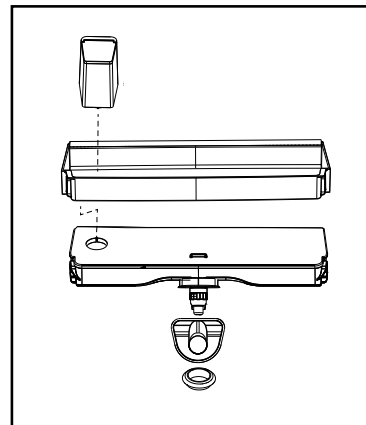
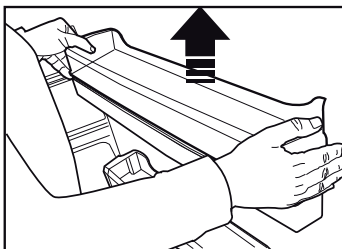
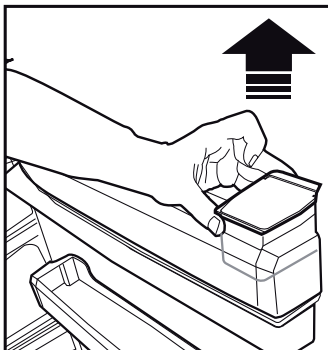
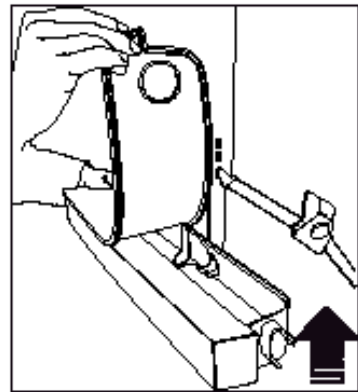
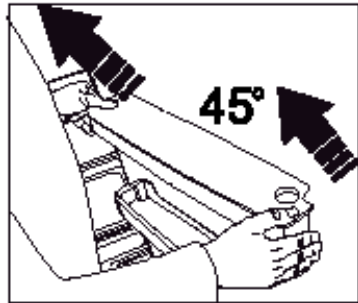
- Premere il braccio dell'erogatore d'acqua con un bicchiere rigido. Se si usano bicchieri di plastica usa e getta, spingere il braccio con le dita da dietro il bicchiere.

### 5.17. Pulizia del serbatoio dell'acqua

- Rimuovere il serbatoio di riempimento dell'acqua dalla rastrelliera interna dello sportello.
- Rimuovere la rastrelliera tenendo da entrambi i lati.
- Afferrare il serbatoio dell'acqua da entrambi i lati e rimuoverlo con un angolo di 45°C.
- Pulire il serbatoio dell'acqua rimuovendone il coperchio.

#### Importante:

I componenti del serbatoio dell'acqua e dell'erogatore dell'acqua non devono essere lavati in lavastoviglie.



## Utilizzo del frigorifero

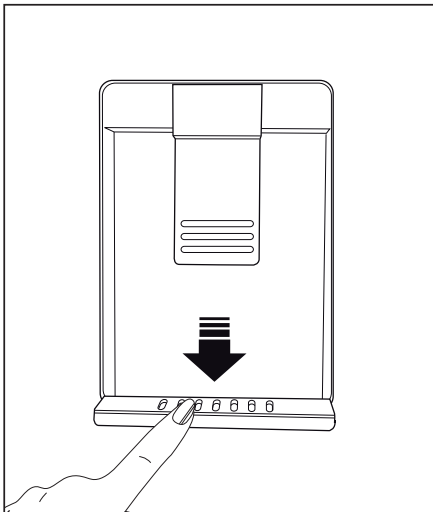
### 5.18. Vaschetta per l'acqua

L'acqua che sgocciola durante l'uso dell'erogatore si accumula nell'apposita vaschetta.

Estrarre la vaschetta in plastica come mostrato nella figura.

Con un panno asciutto e pulito, rimuovere l'acqua accumulata.

**ATTENZIONE:** Collegare solo ad una linea di acqua potabile.



## Utilizzo del frigorifero

Impostazione Scomparto Congelatore	Impostazione Scomparto Frigorifero	Descrizioni
-18°C	4°C	Questa è l'impostazione predefinita è consigliata.
-20,-22 o -24°C	4°C	Queste impostazioni sono consigliate per temperature ambiente che superano i 30°C.
Congelamento rapido	4°C	Servirsi di questa opzione per congelare alimenti in un breve lasso di tempo; il dispositivo tornerà alle impostazioni precedenti al termine del processo.
-18°C o inferiore	2°C	Servirsi di queste impostazioni qualora si ritenga che lo scomparto frigorifero non sia abbastanza freddo a causa della temperatura ambiente o a causa delle frequenti aperture della porta.

### 5.19. Consigli per conservare alimenti surgelati

Lo scomparto deve essere impostato a una temperatura minima di -18°C.

1. Collocare gli alimenti all'interno del congelatore quanto più rapidamente possibile per evitare che si scongelino.
2. Prima del congelamento, verificare la "data di scadenza" sulla confezione per accertarsi del fatto che il prodotto non sia scaduto.
3. Accertarsi che la confezione dell'alimento non sia danneggiata.

### 5.20. Dettagli congelatore

Conformemente agli standard IEC 62552, il congelatore deve avere la capacità di congelare 4,5 chili di alimenti a una temperatura di -18°C o inferiore, in 24 ore, per ogni 100 l di volume di scomparto di congelamento. Gli alimenti possono essere preservati solo per lunghi periodi di tempo a temperature uguali o inferiori a -18°. Sarà possibile conservare gli alimenti freschi per mesi, all'interno del congelatore a temperature uguali o inferiori a -18°).

Gli alimenti da congelare non devono entrare in contatto con gli altri alimenti già congelati all'interno del congelatore, per evitare uno scongelamento parziale.

Bollire le verdure filtrare l'acqua per estendere il tempo di conservazione congelato. Collocare gli alimenti in sacchetti ermetici, dopo aver eseguito il filtraggio e il posizionamento all'interno del congelatore. Banane, pomodori, lattuga, sedano, uova bollite, patate e altri alimenti simili non dovrebbero essere congelati. Congelando questi alimenti se ne ridurrà il valore nutrizionale e la qualità alimentare; i prodotti si potrebbero inoltre rovinare, il che causa problemi a livello di salute.

## Utilizzo del frigorifero

### 5.21. Posizionamento degli alimenti

Ripiani dello scomparto congelatore	Vari alimenti congelati quali ad esempio carne, pesce, gelato, verdura, eccetera.
Ripiani dello scomparto frigorifero	Alimenti all'interno di pentole, vassoi e contenitori, uova, all'interno di una confezione
Ripiani della porta scomparto frigorifero	Piccoli alimenti o bevande
Cassetto verdura	Frutta e verdura
Scomparto alimenti freschi	Prodotti gastronomici, ad esempio colazione, carne da consumare a breve

### 5.22. Avvertenza sportello aperto (Questa funzione è opzionale)

Un segnale di avvertenza audio viene emesso quando lo sportello dell'apparecchio viene lasciato aperto per almeno 1 minuto. Questa avvertenza scompare quando lo sportello viene chiuso o se viene premuto uno dei pulsanti del display (se presenti).

### 5.23. Cambiare la lampadina di illuminazione

Per cambiare lampadina/LED utilizzati per illuminare il frigorifero, rivolgersi al Servizio Assistenza Autorizzato.

La lampada (le lampade) usata (usate) nell'apparecchiatura non è (sono) adatta (adatte) per l'illuminazione domestica. L'obiettivo previsto per questa lampada è quello di assistere l'utente in fase di posizionamento degli alimenti all'interno del frigorifero / congelatore in modo sicuro e comodo.

### 5.24. Luce blu/HarvestFresh

**\*Non disponibile con tutti i modelli**

#### Per la luce blu,

Frutta e verdura conservate nei cassetti illuminati con luce blu continuano la loro fotosintesi grazie all'effetto della lunghezza d'onda della luce blu e conservano così il loro contenuto di vitamine.

#### Per HarvestFresh,

Frutta e verdura conservate in cassetti illuminati con la tecnologia HarvestFresh conservano le loro vitamine più a lungo grazie alle luci blu, verdi, rosse e ai cicli di buio che simulano il ciclo della giornata.

Aperto la porta del frigorifero durante il periodo di buio della tecnologia HarvestFresh, il frigorifero fa una rilevazione automatica e permette alla luce blu-verde o rossa di illuminare il cassetto per la propria comodità. Dopo aver chiuso lo sportello del frigorifero, il periodo di buio continuerà, come fosse il periodo notturno in un ciclo diurno.

Pulendo il prodotto a intervalli regolari sarà possibile prolungare la durata di vita.



**AVVERTENZA:** Scollegare il frigorifero dalla corrente prima di eseguire la pulizia.

- Non usare strumenti appuntiti e abrasivi, sapone, materiali per pulire la casa, detersivi, gas, gasolio, vernice e sostanze simili per gli interventi di pulizia.
- Per i prodotti non-No Frost, si verifica la formazione di gocce di acqua e ghiaccio fino allo spessore di un dito sulla parete posteriore dello scomparto frigo. Non pulire; non applicare mai olio né agenti simili.
- Utilizzare solo panni umidi in microfibra per pulire la superficie esterna del prodotto. Spugne e altri tipi di panni per la pulizia possono graffiare la superficie.
- Sciogliere un cucchiaino di bicarbonato in acqua. Ammorbidire un panno in acqua, quindi strizzarlo. Pulire il dispositivo con questo panno, quindi asciugare completamente.
- Fare attenzione a tenere lontana l'acqua dalla copertura delle lampade dalle altre componenti elettriche.
- Pulire la porta con un panno bagnato. Togliere tutti gli elementi all'interno per staccare la porta ed i ripiani del telaio. Sollevare i ripiani della porta verso l'alto per poterli rimuovere. Pulire e asciugare i ripiani, poi fissare nuovamente in posizione facendo scorrere da sopra.
- Non usare cloro cronica o prodotti detersivi sulla superficie esterna del dispositivo e sulle componenti rivestite in cromo del prodotto. Il cloro provoca ruggine su queste superfici metalliche.

### 6.1. Evitare i cattivi odori

Il prodotto è stato realizzato senza materiali che emettono cattivi odori. Conservare tuttavia gli alimenti in sezioni non adeguate e pulire le superfici interne in modo non consono potrebbe provocare cattivi odori.

A tal fine consigliamo di pulire l'interno con acqua gassata ogni 15 giorni.

- Tenere gli alimenti in contenitori sigillati. I microrganismi potrebbero fuoriuscire dagli alimenti non sigillati causando così cattivi odori.
- Non conservare alimenti scaduti e marci all'interno del frigorifero.
- Non usare strumenti affilati e abrasivi o sapone, agenti detersivi domestici, detersivi, gasolio, benzene, cera, ecc., altrimenti le indicazioni sulle parti in plastica si toglieranno e si verificherà deformazione. Usare acqua tiepida e un panno morbido unicamente per le operazioni di pulizia e asciugatura.

### 6.2. Protezione delle superfici in plastica

L'olio rovesciato sulle superfici in plastica potrebbe danneggiare la superficie, e deve essere pulito immediatamente servendosi di acqua tiepida.



Controllare questo elenco prima di contattare l'assistenza clienti. Questa operazione vi consentirà di risparmiare soldi. Questo elenco contiene i problemi più frequenti che non a livello di manodopera o materiali. Alcune funzioni qui indicate potrebbero non essere valide per il vostro prodotto.

### Il frigorifero non funziona.

- La presa di corrente non è stata inserita correttamente. >>> Spingerla fino a inserirla completamente nella presa.
- Il fusibile collegato alla presa che alimenta il prodotto, oppure il fusibile principale, è bruciato. >>> Controllare i fusibili.

### Condensa sulla parete laterale dello scomparto frigorifero (MULTI ZONE, COOL, CONTROL e FLEXI ZONE).

- La porta viene aperta troppo spesso >>> Fare attenzione a non aprire eccessivamente la porta del dispositivo.
- L'ambiente è troppo umido. >>> Non installare il prodotto in ambienti umidi.
- Gli alimenti che contengono liquidi vengono conservati in contenitori non sigillati. >>> Tenere gli alimenti in contenitori sigillati.
- La porta viene lasciata aperta. >>> Non tenere aperte a lungo le porte del frigorifero.
- Il termostato è impostato su una temperatura troppo bassa. >>> Impostare il termostato su una temperatura adeguata.

### Il compressore non funziona.

- In caso di improvviso black out, o nel caso in cui la spina venga tolta e poi reinserita, la pressione del gas nel sistema di raffreddamento del dispositivo non è equilibrata, il che fa scattare la protezione termica del compressore. Il dispositivo si riavvierà dopo circa 6 minuti. Qualora il prodotto non si riavvia dopo questo periodo, contattare l'assistenza.
- La modalità di scongelamento è attiva. >>>> Si tratta di una condizione normale per un frigorifero con funzione di sbrinamento completamente automatica. Lo sbrinamento avviene a intervalli periodici.
- Il prodotto non è collegato. >>> Verificare che il cavo di alimentazione sia collegato.
- L'impostazione di temperatura non è corretta. >>>> Selezionare l'impostazione di temperatura adeguata.
- Assenza di corrente. >>> Il prodotto continuerà a funzionare normalmente quando viene ripristinata la corrente elettrica.

### Il rumore di funzionamento del frigorifero aumenta col passare del tempo.

- Le prestazioni operative del prodotto possono variare a seconda delle variazioni di temperatura ambiente. Questa non è un'anomalia di funzionamento.

### Il frigorifero funziona troppo spesso o troppo lungo.

## Risoluzione dei problemi

- Il nuovo prodotto potrebbe essere più grande di quello precedente. I prodotti più grandi funzioneranno più a lungo.
- La temperatura ambiente potrebbe essere alta. >>> Il prodotto funzionerà normalmente per lunghi periodi di tempo con temperature superiori.
- Il prodotto potrebbe essere stato di recente collegato alla corrente, oppure al suo interno potrebbero essere stati recentemente aggiunti vari alimenti. >>> Allo prodotto servirà più tempo per raggiungere la temperatura impostata, se collegato di recente, oppure nel caso in cui vengano collocati nuovi elementi al suo interno, Non si tratta di un'anomalia.
- Forse di recente sono state introdotte nel frigorifero grandi quantità di alimenti caldi. >>> Non mettere alimenti caldi direttamente dentro al frigorifero.
- Le porte sono state aperte frequentemente o tenute aperte a lungo. >>> L'aria calda che si muove all'interno provocherà un funzionamento più lungo. Non aprire le porte con troppa frequenza.
- Le porte del congelatore o del frigorifero potrebbero essere socchiuse. >>> Controllare che le porte siano totalmente chiuse.
- Il prodotto potrebbe essere impostato su una temperatura troppo bassa, >>> Impostare la temperatura su un livello più alto e attendere che il prodotto raggiunga la temperatura desiderata.
- La rondella della porta del frigorifero del congelatore potrebbe essere sporca, usurata, rotta o non correttamente configurata, >>> Pulire e sostituire la rondella. Le rondelle consumate e usurate faranno funzionare il prodotto più a lungo per conservare la temperatura attuale.

### **La temperatura del congelatore è molto bassa, ma la temperatura del frigorifero è corretta.**

- La temperatura dello scomparto congelatore è impostata su un livello molto basso, >>> Impostare la temperatura dello scomparto congelatore su un livello più alto, quindi eseguire un controllo.

### **La temperatura del frigorifero è molto bassa, ma la temperatura del congelatore è corretta.**

- La temperatura dello scomparto frigorifero è impostata su un livello molto basso, >>> Impostare la temperatura dello scomparto frigorifero su un livello più alto, quindi eseguire un controllo.

### **Gli alimenti conservati nei cassetti dello scomparto frigorifero sono congelati.**

- La temperatura dello scomparto frigorifero è impostata su un livello molto basso, >>> Impostare la temperatura dello scomparto congelatore su un livello più alto, quindi eseguire un controllo.

### **La temperatura nel vano frigorifero e congelatore è troppo alta.**

- La temperatura dello scomparto frigorifero è impostata su un livello molto alto, >>> L'impostazione della temperatura dello scomparto frigorifero influenza la temperatura dello scomparto del congelatore. Modificare la temperatura dello scomparto congelatore o frigorifero e attendere che tutti gli scomparti interessati raggiungano il livello di temperatura impostata.
- Le porte sono state aperte frequentemente o tenute aperte a lungo. >>> Non aprire le porte con troppa frequenza.
- La porta potrebbe essere socchiusa. >>> Chiudere completamente la porta.
- Il prodotto potrebbe essere stato di recente collegato alla corrente, oppure al suo interno potrebbero essere stati recentemente aggiunti vari alimenti. >>> Al prodotto servirà più tempo per raggiungere la temperatura impostata, se collegato di recente, oppure nel caso in cui vengano collocati nuovi elementi al suo interno.
- Di recente sono state introdotte nel frigorifero grandi quantità di alimenti caldi. >>> Non mettere alimenti caldi direttamente dentro al frigorifero.

### **Vibrazioni o rumore.**

## Risoluzione dei problemi

- Il pavimento non è in piano o resistente. >>> Se il prodotto vibra, quando viene spostato lentamente, regolare i supporti per equilibrare il prodotto. Verificare inoltre che la superficie di appoggio sia sufficientemente resistente per supportarne il peso.
- Gli eventuali oggetti collocati sul prodotto potrebbero essere fonte di rumore. >>> Togliere gli eventuali elementi collocati sul prodotto.

### **Il prodotto emette rumori, come ad esempio liquido che scorre, spruzzo, eccetera**

- I principi operativi del prodotto prevedono la presenza di flussi di liquidi e flussi di gas. >>> Questa non è un'anomalia di funzionamento.

### **C'è un rumore, simile a un soffio, che proviene dal prodotto.**

- Il prodotto si serve di una ventola per il processo di raffreddamento. Questa non è un'anomalia di funzionamento.

### **Si è formata condensa sulle pareti interne del dispositivo.**

- Le condizioni meteo calde o umide aumentano la formazione di ghiaccio e di condensa. Questa non è un'anomalia di funzionamento.
- Le porte sono state aperte frequentemente o tenute aperte a lungo. >>> Non aprire le porte con troppa frequenza; se la porta è aperta, chiuderla.
- La porta potrebbe essere socchiusa. >>> Chiudere completamente la porta.

### **Si è formata condensa sulla superficie esterna del dispositivo o fra le porte.**

- Le condizioni ambientali potrebbero essere umide, e ciò è normale. >>> La condensa si dissipa quando l'umidità viene ridotta.

### **L'interno emette cattivi odori.**

- Il prodotto non viene pulito regolarmente. >>> Pulire la superficie interna a intervalli regolari servendosi di spugna, acqua tiepida, e acqua gassata.
- Alcuni contenitori e imballaggi potrebbero emettere cattivi odori. >>> Servirsi di imballaggi che non emettano cattivi odori.
- Gli alimenti sono stati collocati all'interno di contenitori non sigillati. >>> Tenere gli alimenti in contenitori sigillati. I microrganismi potrebbero fuoriuscire dagli alimenti non sigillati causando così cattivi odori.
- Rimuovere gli eventuali alimenti scaduti o rovinati dal dispositivo.

### **La porta non si chiude correttamente.**

- Le confezioni di cibo potrebbero bloccare la porta. >>> Trovare una nuova posizione per gli alimenti che bloccano le porte.
- Il prodotto non è in posizione verticale, appoggiato per terra. >>> Regolare i supporti per l'equilibrio del prodotto.
- Il pavimento non è in piano o resistente. >>> Verificare che la superficie di appoggio sia sufficientemente resistente per supportarne il peso.

### **Il cassetto verdura si è inceppato.**

- Gli alimenti potrebbero entrare in contatto con la sezione superiore cassetto. >>> Riorganizzare gli alimenti nel cassetto.

### **Se La Superficie Del Prodotto È Bollente.**

- Quando il prodotto è in funzione, possono essere osservate alte temperature tra i due sportelli, sui pannelli laterali e sul grill posteriore. . Ciò è normale e non richiede manutenzione!



**AVVERTENZA:** Qualora il problema persista dopo aver seguito le istruzioni contenute in questa selezione, contattare il proprio fornitore oppure un Servizio Autorizzato. Evitare in ogni caso di riparare il prodotto.

## DISCLAIMER / AVVERTENZE

Alcuni guasti (semplici) possono essere adeguatamente gestiti dall'utente finale senza che sorgano problemi di sicurezza o utilizzi non sicuri, a condizione che vengano eseguiti entro i limiti e in conformità con le seguenti istruzioni (vedere la sezione "Riparazione fai da te").

Pertanto, salvo diversa autorizzazione nella sezione di seguito "Riparazione fai da te", le riparazioni devono essere indirizzate a manutentori professionisti registrati al fine di evitare problemi di sicurezza. Un manutentore professionista registrato è un manutentore professionista a cui è stato concesso l'accesso alle istruzioni e all'elenco dei pezzi di ricambio di questo prodotto dal produttore secondo le modalità descritte negli atti legislativi ai sensi della Direttiva 2009/125/CE.

**Tuttavia, solo l'agente dell'assistenza (ovvero i manutentori professionisti autorizzati) che è possibile contattare tramite il numero di telefono indicato nel manuale dell'utente / scheda di garanzia o tramite il rivenditore autorizzato che può fornire assistenza in base ai termini di garanzia. Pertanto, si prega di notare che le riparazioni da parte di manutentori professionisti (non autorizzati da Beko) invaliderà la garanzia.**

### Riparazione fai da te

La riparazione fai da te può essere eseguita dall'utente finale per quanto riguarda i seguenti pezzi di ricambio: maniglie delle porte, cerniere delle porte, vassoi, cestelli e guarnizioni delle porte (un elenco aggiornato è disponibile anche su [support.beko.com](http://support.beko.com) dal 1° marzo 2021)

Inoltre, per garantire la sicurezza del prodotto e per prevenire il rischio di lesioni gravi, la suddetta riparazione fai da te deve essere eseguita seguendo le istruzioni nel manuale utente per la riparazione fai da te o disponibili in [support.beko.com](http://support.beko.com). Per la propria sicurezza, scollegare il prodotto prima di tentare qualsiasi riparazione fai da te.

Tentativi di riparazione e riparazione da parte degli utenti finali per parti non incluse in tale elenco e/o che non seguono le istruzioni nei manuali utente per la riparazione fai da te o che sono disponibili in [support.beko.com](http://support.beko.com), potrebbe dar luogo a problemi di sicurezza non imputabili a Beko e invaliderà la garanzia del prodotto.

Pertanto, si raccomanda vivamente agli utenti finali di astenersi dal tentativo di eseguire riparazioni che non rientrano nell'elenco dei pezzi di ricambio menzionato, contattando in tali casi manutentori professionisti autorizzati o manutentori professionisti registrati. Altrimenti, tali tentativi da parte degli utenti finali possono causare problemi di sicurezza e danneggiare il prodotto e conseguentemente causare incendi, inondazioni, elettrocuzione e gravi lesioni personali.

A titolo esemplificativo, ma non esaustivo, le seguenti riparazioni devono essere indirizzate ai manutentori

professionisti autorizzati o manutentori professionisti registrati: compressore, circuito frigorifero, scheda principale, scheda inverter, scheda display ecc.

Il produttore/venditore non può essere ritenuto responsabile in ogni caso in cui gli utenti finali non rispettano quanto sopra.

La disponibilità dei pezzi di ricambio frigorifero che hai acquistato è di 10 anni. Durante questo periodo saranno disponibili ricambi originali per il corretto funzionamento frigorifero.

La durata minima della garanzia del frigorifero acquistato è di 24 mesi.

Questo prodotto è dotato di una sorgente di illuminazione con classe energetica "G".

La sorgente di illuminazione nel prodotto dovrà essere sostituita solo da professionisti nel campo della riparazione.

### **Informazioni sulla classificazione dell'imballaggi**

Scansiona il Qrcode che si trova sull'imballo del prodotto per trovare tutte le informazioni relative all'imballo e come gestirne il suo corretto smaltimento.